

CHILE ELIGE HOY NUEVO PRESIDENTE

La mayor masa electoral de la historia elige hoy presidente

De cada tres chilenos, uno dirá su opinión hoy "turbi et orbe", a la ciudad y al mundo, sobre quién debe gobernar a Chile durante los próximos seis años. Es el porcentaje más alto logrado en toda la historia cívica de Chile, y uno de los más altos porcentajes de participación electoral del mundo. El elegido hoy, salvo que se necesite decisión posterior del Congreso Pleno, será el ciudadano número 27 que ocupe el Palacio de La Moneda. Y de acuerdo con la Constitución Política del Estado de 1925, el de hoy será el Presidente número 11 elegido por sufragio universal, directo y secreto.

La lista de Presidentes electos de acuerdo con la Constitución de 1925, es la siguiente:

1925: Emiliano Figueroa
1927: Carlos Ibáñez
1931: Juan Esteban Montero
1932: Arturo Alessandri
1938: Pedro Aguirre Cerda
1942: Juan Antonio Ríos
1946: Gabriel González
1952: Carlos Ibáñez
1958: Jorge Alessandri
1964: Eduardo Frei
1970: ?

Las sucesivas modificaciones legales y constitucionales han incrementado progresivamente la base electoral, de modo que cada año ha sido mayor el porcentaje de chilenos que decide en las elecciones. En los últimos 12 años se han incorporado dos millones de nuevos electores. Las cifras para las últimas tres elecciones presidenciales han sido las siguientes:

INSCRITOS VOTARON ABSTENCION

1958:	1.497.902	1.250.300	16,5%
1964:	2.915.121	2.530.697	13,3%
1970:	3.539.747	?	?

La concentración de votantes señala a Santiago como el reducto más importante (y dentro de Santiago el Tercer Distrito); le siguen Valparaíso y Concepción. El último lugar en importancia electoral lo ocupa Aysén. Las cifras indican:

SANTIAGO: 1.392.830 votantes
VALPARAÍSO: 356.482 votantes
CONCEPCIÓN: 239.833 votantes
AYSÉN: 19.257

Las mujeres, que desde que tienen derecho a voto han dado sus preferencias al candidato que resultó triunfante (Ibáñez, Alessandri y Frei) están en relativa minoría respecto de los varones. Por sexos, los votantes se reparten así:

MUJERES: 1.665.898 inscritas
VARONES: 1.873.859 inscritos

La jurisdicción más importante desde el punto de vista electoral es el Tercer Distrito de Santiago: 2.057 mesas receptoras de sufragios con 527.426 inscritos. La más pequeña es la de Lago O'Higgins, Departamento de Coyhaique, con una mesa y cinco electores inscritos.

Más de 60 corresponsales extranjeros permanentes y más de 100 enviados especiales cubren las informaciones de hoy para los cuatro puntos cardinales del planeta. Europa y América Latina han enviado mayor proporción de periodistas. Sus despachos al exterior, previos a la jornada de hoy, han sido utilizados por las respectivas candidaturas cuando sus opiniones publicadas en el exterior favorecen al candidato propio o perjudican a los otros.

Las encuestas de todo tipo, serias y de las otras, dieron a esta campaña electoral una tónica novedosa: anteriormente las encuestas se utilizaban de manera limitada y servían a cada Comandante para activar o corregir sus líneas de trabajo allí, donde aparecían desmejorados; esta vez se utilizaron principalmente para insultar a los encuestadores.

La Gran Encuesta, sin embargo, es la de hoy, en la que el "encuestado" no se encuentra frente a un funcionario encuestador, sino a solas con su conciencia, al abrigo de la cámara secreta.

Amplia y clara información de los comicios

Nueve millones de chilenos, incluyendo a jóvenes, hombres y mujeres, recibirán entre las 22 y 22.30 horas de hoy el resultado final de las elecciones presidenciales.

Esto se desprende de los preparativos que hasta ayer se efectuaban en el Ministerio del Interior, cuyo Subsecretario, Juan Achurra, reiteró que a "ese horario se entregará, por lo menos, una imagen del resultado final".

Si esto no ocurriera, y un candidato tiene una clara ventaja sobre los otros, los técnicos consideran posible una visión más amplia antes del horario indicado.

La labor del Ministerio del Interior, en la cual están incluidos Intendentes, Gobernadores y Jefes de Plaza que tendrán a su cargo la parte administrativa, de orden y seguridad de los comicios, deberán entregar seis informes al Ministerio del Interior cada 45 minutos, a partir de las 18 horas. Estos boletines tardarán en llegar a la Secretaría de Estado, desde su lugar de emisión, no menos de 30 minutos.

Hasta las últimas horas de anoche, los medios de comunicación que utilizará el Ministerio estaban en estado óptimo. Los contactos telefónicos hechos eran espléndidos y en el trabajo participan todos los funcionarios de esa Cartera, que suman 110 personas.

La labor informativo-periodística del acto electoral será cubierta por los propios medios de comunicación. El Gobierno, según señaló ayer Juan Achurra, no hará cadenas nacionales de radio y televisión ya que todos los medios informativos tendrán amplio y libre acceso a las fuentes de información, que estarán contralazadas en el Ministerio del Interior, Intendencia de Santiago y Ministerio de Defensa.

Por otra parte, las manifestaciones y desfiles sólo podrán efectuarse dos horas después de conocido el resultado de la elección, con la debida autorización del Ministerio del Interior.

Personal de las Fuerzas Armadas y Carabineros garantizarán con su actuación el orden público y prevendrán todo tipo de actos que atenten contra la normalidad de los comicios, en todo el país. Los efectivos del Ejército, Marina y Aviación tendrán a su cargo la vigilancia en los lugares de votación, mientras que la policía uniformada lo hará en las calles.

Con las medidas adoptadas a través de todo el territorio nacional, y también en las posesiones chilenas de Juan Fernández, Isla de Pascua y Antártica, el Gobierno dará plenas garantías para el excelente desenvolvimiento y normalidad del proceso electoral que vivirá hoy todo Chile.

El candidato presidencial de la Izquierda Cristiana, Radomiro Tomic, quien terminara su campaña electoral el miércoles pasado con "la más grande concentración política", a juicio de los periodistas y analistas extranjeros, tiene la primera opción a suceder en la presidencia de la República a Eduardo Frei Montalva. Así lo señalan en sus ediciones de ayer los más destacados periódicos y comentaristas europeos encargados de informar el proceso electoral que vive hoy nuestro país y que ha concitado la atención de todo el mundo.

3.539.747 chilenos participarán en elección presidencial de hoy

En Santiago votan más mujeres que hombres. - Cuando las cifras de viejas elecciones cobran actualidad

A partir de las 8 horas de hoy, 3.539.747 chilenos, comenzarán a sufragar en todo el territorio nacional, para determinar quien será el futuro Presidente de la República.

Para cumplir con sus deberes cívicos, los electores contarán con 14.524 mesas, de las cuales 7.706 corresponden a los varones y 6.818 recibirán los sufragios de las mujeres.

El número total de votantes se descompone en 1.873.859 varones y 1.665.888 mujeres, lo que demuestra que ellas acrecientan cada vez más su interés por participar en las jornadas electorales, llegando casi a igualar a los hombres en cuanto a cantidad de votantes.

Como es lógico, por población, el mayor número de votantes se encuentra en la capital: 1.392.830 personas, suma que representa más de un 33 por ciento del total de electores. De esta cantidad, 677.816 son varones y 715.014 mujeres. Aquí se produce el caso de que el sexo femenino se encuentra en mayoría y con ello se explica que una gran parte de la campaña presidencial de los diferentes candidatos esté dirigida a "ellas" ya que en estos momentos "no caer simpático" a las mujeres significa la pérdida de las aspiraciones a sentarse en el sillón de O'Higgins.

Para los efectos de la elección en la capital, se utilizarán 2.708 mesas para varones y 2.795 para mujeres, que funcionarán en distintos puntos de Santiago, como Estación Mapocho, liceos, e incluso, en el caso de Maipú, en un Estadio.



Dónde votan los tres candidatos

De los tres candidatos a la Presidencia de la República, dos votan en Santiago y lo hacen en la misma Comuna.

Radomiro Tomic Romero, abanderado de la Democracia Cristiana, está inscrito en la Comuna Santa Lucía, Sección 192, Registro 293. En ese mismo lugar sufragará Jorge Alessandri, en la Sección número 1, Registro 91. Tomic votará a las 11 de la mañana.

Salvador Allende, candidato de la Unidad Popular, está inscrito en Punta Arenas, provincia de Magallanes, Sección 112, Registro 255 y será el único que no cumpla con su deber cívico, pues no puede viajar.

En cuanto a las esposas de dos de los candidatos, ya que uno es soltero, ambas votarán en Santiago.

Olivia Errázuriz de Tomic votará a las 9.30 de la mañana, en la Mesa 132 de Las Condes, mientras que Hortencia Busti de Allende lo hará a las 11 de la mañana en Providencia, en el local del Liceo N° 7 de Niñas.

En ese mismo lugar votarán también la Primera Dama, señora María Ruiz Tagle de Frei y sus hijas Irene y Carmen, entre 10 y 10.30 de la mañana.

Prensa extranjera opina:

Tomic, el favorito

ROMA, 3 (INTER PRESS SERVICE). El diario italiano "L'Avvenire", que es un periódico muy relacionado con los ambientes del Vaticano publica hoy un artículo dedicado a las elecciones chilenas que se realizarán mañana viernes, ocasión en la que se elegirá un nuevo presidente de la república en ese país latinoamericano.

Después de referirse brevemente a la situación interna de Chile y a los acontecimientos ocurridos durante los últimos días en Chile, el diario pasa a examinar las posibilidades de triunfo de los tres candidatos. Para "L'Avvenire", las mejores posibilidades las tiene el abanderado democristiano, Radomiro Tomic.

En toda Europa se consideran y se contemplan estas elecciones chilenas con gran atención porque se piensa que sus resultados tendrán importantes consecuencias para el futuro.

"L'Avvenire" hace mención también a la posibilidad de que se concrete un frente común entre la Democracia Cristiana y la izquierda contra Jorge Alessandri, en caso de que el candidato vencedor por mayoría relativa deba ser designado por el parlamento de acuerdo a disposiciones constitucionales. Agrega el periódico que, según favorezca la victoria a uno u otro postulante, se tendrán diferentes actitudes en relación con una serie de problemas que tienen relación con toda América Latina. Entre estos, señala a las relaciones con el futuro del Pacto Andino, las relaciones con Cuba, que a juicio del diario, son los tres problemas más palpitantes del momento.

A continuación el periódico italiano destaca que una victoria de Tomic abriría a Chile un camino hacia una economía no capitalista que el candidato DC reiteradamente ha indicado y defendido "con una victoria de Tomic -afirma- 'L'Avvenire'- se tendrían mayores posibilidades de colaboración entre los países fronterizos incluso en lo referente al Pacto Andino".

"Una victoria de Alessandri -concluye diciendo- daría un duro golpe a tales posibilidades y significaría un rechazo al proceso de integración política y económica. En cambio un triunfo de Tomic, según se dice en círculos romanos, significaría un serio revés a las ingerencias económicas y políticas de los Estados Unidos en América Latina. En conclusión, en casi todos los ambientes políticos italianos se da por descontada la victoria de Radomiro Tomic en la lucha por la presidencia de Chile."

LE MONDE: ENTRE LAS DOS PRIMERAS MAYORIAS

PARIS, 3 (INTER PRESS SERVICE).— El candidato del Partido Demócrata Cristiano, Radomiro Tomic, estará entre las dos primeras mayorías en la elección presidencial chilena a realizarse mañana viernes y sobre la cual, con toda certeza, deberá pronunciarse en definitiva el Congreso Nacional, para designar al sucesor del Presidente Eduardo Frei, según opina el prestigioso periódico francés "Le Monde". A sólo dos días de los comicios, el diario publica un completo y amplio reportaje, reseñando las chances de los tres candidatos a obtener la primera magistratura de dicha nación latinoamericana.

El periódico coincide con el semanario "Express", en que la campaña electoral en Chile ha sido matizada por numerosos actos de violencia y subraya que "esta dura batalla, sin duda, no terminará el 4 de septiembre, sino cuando el Congreso Nacional juzgue entre las dos primeras mayorías relativas, quien será en definitiva el sucesor del democristiano Eduardo Frei".

"Le Monde" enfatiza que, nunca como ahora, el Congreso —por lo estrecho de la lucha electoral— ha tenido una tarea de tan difícil envergadura. "No descartándose frente a esta misión constitucional, las posibilidades y los anuncios golpistas de algunos sectores civiles, militares y políticos, como el candidato conservador, Jorge Alessandri. Esto, sin embargo —añade el diario— tiene un fuerte contrapeso en la tradición cívica del país, orgulloso de su espíritu democrático".

El cotidiano francés recoge a continuación, las declaraciones relacionadas con sus respectivos programas, de los tres aspirantes a Presidente de Chile y señala que el candidato "derechista" Alessandri, fustiga igualmente en forma violenta a los partidos marxistas y democristianos, al mismo tiempo que culpa al Congreso Nacional de haber paralizado toda su acción durante su mandato presidencial. "Le Monde" deja constancia que "la autosatisfacción sistemática de Alessandri, sobre las realizaciones de su Gobierno, es hoy en día un arma de doble filo que puede perjudicar en la votación del 4 de septiembre" afirma que "la popularidad que el abanderado derechista tenía en los primeros meses" de la campaña, se ha ido desvaneciendo al mismo tiempo que la fortaleza de sus adversarios ha ido en crescendo".

Por otra parte, el periódico francés hace un detenido análisis de los dos candidatos de izquierda, Salvador Allende (marxista) y Radomiro Tomic (cristiano). Sobre el primero destaca que "su éxito parecía más posible hace algunos meses, pero la campaña de violencia desencadenada en las calles de la capital, lo han perjudicado notablemente".

En seguida, se refiere al programa del candidato democristiano "que ha remontado notoriamente en los últimos meses de campaña, para colocarse en una de las dos primeras mayorías. Radomiro Tomic —según "Le Monde"— tiene notoria chance en esta elección, ya que es mirado con muy buenos ojos por los partidos de izquierda, que junto al PDC, son mayoría absoluta en el Congreso Nacional. Este elemento es de vital importancia pues en los próximos 50 días el Parlamento chileno deberá adoptar una decisión definitiva y allí el partido comunista jugará un rol de árbitro en la elección chilena.

Más adelante, el cotidiano francés dice que "un posible duelo entre las fuerzas conservadoras de Jorge Alessandri y el abanderado democristiano Tomic, en el Congreso Nacional, favorecería a este último, que está situado más hacia la izquierda que su predecesor, Eduardo Frei".

Tenaz, trabajador, y enérgico —finaliza diciendo "Le Monde"— Tomic es menos conocido que sus adversarios, pero de una extraordinaria vitalidad y fuerza para defender las bases de su programa. Tomic preconiza que es necesario una nacionalización total del cobre y una aceleración del ritmo de la reforma agraria. Por tales razones, es mirado con muy buenos ojos por los partidos de la izquierda chilena. Destaca además, Tomic, que el gobierno del Presidente Frei no ha podido terminar un proceso de modificación revolucionaria en sólo seis años, añadiendo que "ahora es necesario que el pueblo acceda al poder de decisión política y económica, y es necesario que los trabajadores lleguen a ser el motor de la economía chilena".

Itinerario de la campaña presidencial

La actual campaña presidencial se inició, según los expertos en materias políticas, segundos después que el Ministerio del Interior, en la noche del 4 de Septiembre de 1969, dio por vencedor a Eduardo Frei Montalva.

Sin embargo la campaña en la definición de las tres personas que hoy se presentan frente a una mesa formada por tres millones y medio de electores potenciales, parte el 15 de Agosto del año pasado, cuando la Junta Nacional del Partido Demócrata Cristiano proclamó por unanimidad a Radomiro Tomic como candidato a la Presidencia de la República.

Anteriormente, en un mar de "presidenciables" estaban en plena acción dentro de sus respectivas colectividades, grupos que postulaban como candidatos a los señores Bernardo Leighton, Gabriel Valdes, Jacques Chonchol, Rafael A. Gumucio, Aniceto Rodríguez, Rafael Tarud, Alberto Baltha, Pablo Neruda (proclamado oficialmente por el Partido Comunista) e incluso se llegó a considerar como "posibles" a los señores nacionales Pedro Ibáñez Ojeda y Francisco Bulnes Sanfuentes. El ex-senador comunista Guillermo Guevara,

encabezando un grupo de antiguos líderes obreros del tiempo del anarcosindicalismo, inició en 1965, un movimiento destinado a dar apoyo popular a una posible candidatura del ex-presidente Jorge Alessandri.

A partir de la proclamación de Tomic, el itinerario presidencial sigue este curso:

AGOSTO 1969.— El Comité Central del Partido Socialista acuerda postular al senador Salvador Allende como candidato presidencial, superando las diferencias existentes con su camarada el senador Aniceto Rodríguez.

SEPTIEMBRE 1969.— El Partido Social Demócrata proclama la candidatura presidencial del ex-Ministro de Economía del Presidente Ibáñez, senador Rafael Tarud.

SEPTIEMBRE 1969.— El movimiento de Acción Popular Unitaria MAPU integrado por elementos disidentes de la Democracia Cristiana, entre Jacques Chonchol y el senador Rafael Agustín Gumucio, proclama al primero como su candidato presidencial para una posible convención de izquierdas.

SEPTIEMBRE 1969.— El Comité Central del Partido Comunista, a propuesta de su Comisión Política, resuelve presentarse a las elecciones presidenciales llevando como candidato a Pablo Neruda Anuncia que no será retirado.

NOVIEMBRE 1969.— En la tarde del día 2, Jorge Alessandri rompe su silencio y anuncia que ha resuelto aceptar la candidatura a la Presidencia de la República.

NOVIEMBRE 1969.— El Partido Nacional a través de su Consejo General, reunido en Los Angeles resuelve apoyar la candidatura de Jorge Alessandri.

SEPTIEMBRE-DICIEMBRE 1969.— Se inician las conversaciones de la Unidad Popular para llegar al 4 de Septiembre de 1970 con un candidato único a elegir de una quinta integrada por Neruda, Baltha, Allende, Tarud, y Chonchol.

ENERO 1970.— Alas 20 horas del día 22 la Unidad Popular anuncia que ha resuelto apoyar la candidatura del Dr. Salvador Allende. Quedan en el camino

sus más serios contendores, Baltha, Tarud, y Neruda.

INSCRIPCIONES

ALESSANDRI es el primero en formalizar su candidatura presidencial al firmar en la Dirección del Registro Electoral, el 3 de Diciembre de 1969 el documento respectivo.

TOMIC cumple idéntico cometido el 15 de Enero de 1970, al ser presentado como candidato por su partido, el Demócrata Cristiano.

ALLENDE es el último en hacerlo el 10 de Febrero de 1970. Lo presenta su colectividad, el Partido Socialista.

CEDULA UNICA. El 23 de julio, después de cerrado el plazo de inscripciones de candidatos se procede al sorteo del lugar que ocupará cada postulante en la Cédula Única de acuerdo con la Ley de Elecciones reformada en 1958.

El sorteo da a Radomiro Tomic el primer lugar, el segundo a Jorge Alessandri y el tercero a Salvador Allende.

"IL POPOLO": EXTREMISMO DERECHISTA

ROMA, 3 (Inter Press Service).— El periódico italiano "Il Popolo", publica un artículo de su corresponsal Mauro Bellabera, enviado desde Santiago de Chile, sobre las elecciones presidenciales chilenas que se efectuarán en ese país latinoamericano. Después de poner de relieve la campaña extremista de la derecha chilena "que se ha basado en la violencia física y la intimidación armada, para cubrir de esta forma las deficiencias ideológicas y programáticas de Jorge Alessandri" el periódico romano define esta campaña electoral como "una de las mas agresivas en la historia de Chile".

"Mientras el país necesita saber con claridad cuál será su futuro —continúa "Il Popolo"—, la propaganda ha estado dirigida a descalificar al adversario con las acusaciones más infames, especialmente dirigida contra los dos candidatos no conservadores. En tanto, los tres postulantes dicen tener la victoria asegurada, pero no se comprende el motivo por el cual Alessandri no ha querido presentarse en un debate televisivo, y la única razón sería que está consciente de que no podría poner en jaque a sus adversarios".

"por otra parte —añade el diario— los círculos izquierdistas están seguros de que esta vez vencerá Salvador Allende, aun que resulta irónico el hecho de que el propio Allende haya ido a protestar ante el presidente Eduardo Frei para que no se le robe la victoria con embrollos, lo que ha afirmado en otras oportunidades".

El vocero de la DC italiana concluye su correspondencia desde Santiago, diciendo que, en definitiva, los tres candidatos tienen temor de ser excluidos del segundo escrutinio, es decir, cuando el Congreso Nacional decida entre las dos primeras mayorías relativas", al respecto, cabe señalar que las posibilidades de Radomiro Tomic son muy altas", finaliza diciendo "Il Popolo".

LA PRENSA: EL PELIGRO DE ALLENDE

BUENOS AIRES, 3 (DPA). El matutino "La Prensa" (B Aires) de tendencia liberal-derechista, junto con "La Nación" el más importante y prestigioso diario argentino, comenta hoy editorialmente la elección presidencial que se llevará a cabo en la vecina República de Chile.

Luego de mencionar a los tres candidatos presidenciales, dedica casi íntegro el artículo al análisis de la posición del postulante izquierdista Dr. Salvador Allende y a las derivaciones que su eventual triunfo tendría para Chile y para el continente americano en general.

Escribe "La Prensa", entre otras cosas: "Si este último (Allende) triunfara, Chile dejaría de ser una nación política y económicamente occidental de libre empresa y régimen democrático, para convertirse en un país de economía centralmente planificada con un gobierno adscrito en ideología y en política al mundo comunista. El señor Allende se proclama enemigo del imperialismo norteamericano, pero es ferviente partidario del imperialismo rojo".

Luego de señalar que Allende, entre otras cosas, proclamó que, de ser elegido, establecería rápidamente relaciones diplomáticas con Corea del Norte, Vietnam del Norte, China Continental y con Alemania Oriental, "aunque se dispute la Alemania de Bonn", el editorial afirma: "No hay apenas diferencia entre ese lenguaje y el que se está en los satélites de Moscú. Pero el candidato de la Unidad Popular sobrepasa los límites de la órbita rusa para incursionar en el maoísmo".

Seguendo con el análisis de la postura asumida por Allende, "La Prensa" califica como "frase inconcreta" y "promesa que no compromete a nada" la última afirmación del candidato izquierdista de que en materia de propiedad no se usurpará nada, pero tampoco se le van a pagar las ganancias a nadie". La misma evaluación corresponde, según "La Prensa", a la afirmación del Sr. Allende en el sentido de que su "régimen no será marxista, sino que "abrirá el camino al socialismo".

Con respecto a la Democracia Cristiana, el prestigioso matutino bonaerense consigna que "la Democracia Cristiana, con su revolución en libertad, ha tenido la virtud de abrir esa perspectiva como estaba previsto", pero le reprocha que con las prácticas políticas que empleó en función de gobierno llevó a "una vertiente peligrosa" al país, "que llevó al materialismo antropocéntrico, afín con el de Marx". También señala la posición demasiado tolerante del gobierno de Frei últimamente asumida con respecto a Cuba.

"La Prensa", que no comenta expresamente con respecto al candidato conservador, Jorge Alessandri, llega finalmente a la siguiente conclusión: "Estos antecedentes notorios son los que otorgan a los próximos comicios presidenciales de Chile una incalculable significación. En ellas se disputará no solamente la situación interna del país, sino también el equilibrio de la política interamericana. Si en el estado de confusión en que hoy se hallan nuestras repúblicas se produjera el triunfo electoral de una candidatura castrista, asistiríamos a la más grave crisis que haya sufrido la OEA desde que Fidel Castro saltó oblicuamente a la dictadura. Un gobierno de esa procedencia sería un aliado natural del régimen soviético y ejercería un influjo nefasto en el orden interno del organismo regional, amenazando entonces por una crisis de orientación que pondría en entredicho su razón de ser. No puede ocurrirse, en consecuencia, la alarma que tal amenaza sugiere y que obligaría a cada gobierno a reevaluar sus posiciones diplomáticas por lo que atañe a la unidad del hemisferio en sus aspectos fundamentales".

En opinión de los observadores, la posición expresada en la editorial de "La Prensa" refleja, en gran parte, aunque quizás no en toda la dureza de los juicios emitidos, el pensamiento de los círculos políticos argentinos con respecto a las alternativas que se presentan en relación con la elección presidencial de mañana en Chile.



HASTA LAS ÚLTIMAS horas de la tarde acudieron a la Dirección de Registro Electoral, para ubicar el distrito y la mesa en que sufragarán hoy.

Larga espera para poder sufragar hoy

Una cola, que rodeaba la manzana donde está ubicada la Dirección del Registro Electoral, se mantuvo durante casi todo el día de ayer, esperando retirar o solicitar su cédula electoral. Duenas de casas, jóvenes y varones trataron de pasar el tiempo leyendo los periódicos o simplemente, discutiendo de política.

En la puerta personal de Carabineros y funcionarios del Registro permanecieron allí, evitando aglomeraciones y haciendo pasar cada cierto tiempo, un número determinado de personas. En el interior, la mayor parte de los funcionarios localizaron el nombre y el lugar por donde les corresponde sufragar.

CEDULAS PERDIDAS

Desde hace alrededor de un mes, numerosos públicos han tenido que hacer cola frente al Registro Electoral para solicitar el número de la mesa y el distrito que les corresponde sufragar. Todos ellos por motivos diferentes, no tienen la cédula y sin ella no podrán votar hoy. Algunos la han perdido y han recurrido a la Dirección del Registro para que por lo menos, le ubiquen la mesa.

Según un funcionario, que hacía guardia en la puerta, la acumulación de público, se registró en los últimos 15 días. Para estos efectos, se trabajó desde las 9 de la mañana hasta las 16 horas, ininterrumpidamente. El personal, hizo los turnos correspondientes tratando de atender en la mejor forma posible.

¿Dónde vota usted?

Los sitios donde los electores de las distintas comunas deben concurrir a depositar sus sufragios:

- Providencia**
Liceo de Hombres Victorino Lastarria, Miguel Claro 32, los varones.
Liceo de Niñas N° 7, Providencia 1856, las damas.
- LAS CONDES**
Liceo 14, Padre Hurtado 1140, los varones.
Liceo 11, Las Trancas 726, las mujeres.
- La Reina**
(los varones y las damas votan en el local de la Municipalidad, en Av. Echeñique 630).
- La Florida**
Escuela N° 282, de La Florida los varones.
Escuela N° 282, de La Florida, las damas.
- San Miguel**
Grupo Escolar Darío Salas, Gran Avenida J. M. Carrasco 11, 1/2 los varones de la 1ra. a la 204. sección.
Escuela J. A. Ríos Ciudad del Niño Gran Avenida Paraderos los varones desde la 205 a la 326. sección.
Escuela Superior de Artes Gráficas, Florencia 1444, los varones desde la 1ra. hasta la 174a. sección.
Escuela de Hombres N° 6, Soto Aguilar 1421, Gran Avenida para las damas desde la 95a. sección hasta la 156a. sección.
Escuela Hogar N° 1 "Japón", Ricardo Morales 3368, Paradero 5 para las damas desde la 157a. sección hasta la 158a. sección.
Centro Experimental de Desarrollo, Ricardo Morales 3368, Paradero N° 5, para las damas desde la 158a. sección hasta la 159a. sección.
Liceo N° 8 de Niñas, Banda 4047, Gran Avenida Paraderos para las damas desde la 250 a. sección hasta la 293a. sección.
- LA CISTERNA**
Escuela N° 40, Covarrubias 9370, Gran Avenida Paraderos para las damas desde la 1ra. a la 160a. sección.
Centro de Enseñanza Media, Goycolea 469, Gran Avenida 26, para los varones desde la 161a. sección hasta la 174a. sección.
Liceo de Hombres N° 14, Paradero 29 de la Gran Avenida para las damas desde la 1ra. a la 77a. sección.
Liceo N° 10, de Niñas, Gran Avenida Paradero 29, para las damas desde la 178a. sección hasta la 183a. sección.
- Cardenal Caro**
Centro de Enseñanza Media, Cardenal Caro esquina La Florida.
Centro de Enseñanza Media, Cardenal Caro esquina La Florida.
- La Granja**
Escuela 100 de Educación Básica, Cuba esquina J. A. Santa Rosa, Paradero 24 1/2 para los varones.
Escuela N° 32, República Arabe Unida, Paraguri para las damas.
Aguirre Cerda, para las damas.

Mesa 53 y 54, siempre primera en constituirse

DESDE HACE MAS DE VEINTE AÑOS existe una mesa en Santiago que ostenta el enviable record de ser la primera en constituirse, y por consecuencia lógica, la primera en cerrar. Se trata de la que refunda las secciones 53 y 54 de varones, de la Primera Comuna Santa Lucia, que funciona en la Estación Mapocho y cuyos componentes en esta elección se preparan para mantener su "primado" en la materia.

La mesa está formada por Gabriel Binimelis Oviedo, presidente; Raúl Fernández Cordeiro, secretario y Aníbal Rosales Gómez, convisor, quienes ya se citaron entre sí para las 745 horas de hoy, a fin de tener lista y funcionando la mesa a las 8 horas y cerrar a las 16.

Gabriel Binimelis, a los 54 quedaron juntos para producir una elección temprana, en la que el señor María de la Cruz, adversaria de Luis Tricot, el que, como se sabe, fue el primer elegido.

Desde entonces, trabajando juntos, dispuestos a ser los primeros en cerrar, han tenido fama de ser los más rápidos y salvos en la materia, lo que ha permitido que el record de ser la primera en constituirse, siempre haya sido de la mesa 53 y 54.

Entre las personas que en dicha mesa se encuentran, se encuentran los señores Binimelis, Cordeiro, Rosales y Gómez, quienes ya se citaron entre sí para las 745 horas de hoy, a fin de tener lista y funcionando la mesa a las 8 horas y cerrar a las 16.

LA NACION

La Decisión Final

por Vulcano

Plenas Garantías Para Todos los Candidatos

Después de seis años de Gobierno y tres elecciones generales sucesivas, la opinión pública está consciente de que la Administración Frei sabrá cumplir, en el día de hoy, el papel de preservar el orden público y de permitir el ejercicio del derecho a voto a todos los ciudadanos chilenos. Ninguna duda ha surgido jamás, durante todo un sexenio, de la inspiración eminentemente democrática del actual Gobierno y de su respeto por la voz de las urnas. La elección presidencial después de la promulgación de la Constitución de 1925 se desarrolla bajo la responsabilidad de un Gobierno democrático. Nuestros procedimientos electorales son tal vez los más sanos de América Latina y la Administración Frei siempre ha exhibido un comportamiento que ha estado a la altura del grado de equilibrio interno alcanzado por la República chilena. Hoy, 4 de septiembre, fecha de elección presidencial, será una nueva oportunidad de reafirmar el respeto por toda una tradición histórica excepcional.

El Presidente de la República ha recibido personalmente a dirigentes de las tres candidaturas y ha reiterado en cada ocasión su posición frente a la presente elección: el Gobierno respetará y hará respetar el estricto cumplimiento de las normas constitucionales en materia de sujeción presidencial. Ninguna candidatura ha planteado reparos frente a la actitud impecablemente democrática del Jefe de Estado. Ya hay además, persistentes testimonios de la imparcialidad del Gobierno, durante todo el desarrollo de la campaña presidencial, y esa reunión final del Primer Mandatario con

dirigentes de las tres candidaturas no fue más que la coronación de una consecuente trayectoria anterior.

El Jefe de las Fuerzas Armadas en el departamento de Santiago, General Camilo Valenzuela, ha emitido, por su parte, una declaración en que reitera el propósito de garantizar la libre expresión de la voluntad popular. El General Valenzuela aseguró el firme respaldo del Gobierno, las Fuerzas Armadas y el Cuerpo de Carabineros para mantener el orden durante todo el proceso electoral y para hacer respetar el veredicto de las urnas.

La información será igualmente libre y el Gobierno también dará todas las facilidades a la prensa, sin distinción, para que cumpla su misión informativa, que se revela como capital precisamente en este tipo de coyunturas históricas decisivas. El General Valenzuela, junto con dar plenas garantías a los periodistas, recordó también que su misión debía ser asumida con responsabilidad, evitando distorsionar las informaciones para crear artificiales climas de tensión.

Pero, en realidad, lo que asegura en este día unos comicios sin disturbios es la naturaleza misma del pueblo chileno. La madurez cívica no puede imponerse por coacción. La acción del Gobierno, de las Fuerzas Armadas y del Cuerpo de Carabineros será eficaz porque hay todo un pueblo que amolda su conducta a pautas democráticas.

Por encima de las divisiones políticas, esta elección será un nuevo ejemplo del equilibrio chileno, conducida por un Gobierno que siempre ha reflejado fielmente la idiosincrasia del pueblo que lo llevó al poder.



Concentración gigante de Tomic en la Alameda, desde Plaza Italia hasta Avenida Cumming.

La importancia de las concentraciones aumenta o disminuye según sea el resultado obtenido por quienes las hacen. Hace poco tiempo, "El Mercurio", tratando de restarle gravitación a las concentraciones de Tomic, publicó una página entera reproduciendo la concentración final de Frei en 1958. Señalaba que pese a la magnitud de la misma el candidato había salido tercero. Pocos días después tuvo que contradecirse, como le sucede habitualmente. Alessandri había sido inducido por su Comando a hacer un acto masivo para clausurar su campaña y "medirse" con sus adversarios. Durante muchos días desaparecieron las observaciones odiosas e irónicas contra las concentraciones. El llamado era "TODOS a Mapocho".

Y fueron TODOS a Mapocho! Todos los alessandristas, naturalmente!

Se conocen perfectamente los resultados de la intención: ni la más millonaria de las propagandas jamás intentadas en Chile pudo esconder el hecho de que Alessandri no había logrado reunir más de 130 a 140 mil personas. Las fotos publicadas el día lunes intentaron impresionar, pero a fuerza de repetirlas mostraban desde un comienzo su debilidad. Se descubrió dos días después, cuando al "astuto" comando alessandrista se le ocurrió dar a conocer una fotografía aérea que probaba que la concentración no había alcanzado a llegar compacta ni siquiera al monumento a Prat. Jamás olvidaré la impresión que se llevó un alessandrista que llegó a mi casa a decirme que la concentración había llegado, como dijo el inefable "Diario Ilustrado", hasta las Torres de Tajamar, cuando le mostré la fotografía aludida. Se deshielo en explicaciones que sólo desnudaron aún más su falta de veracidad.

De todas maneras, a los alessandristas la publicidad logró mantenerles el ánimo arriba hasta el martes en la noche. Entonces

se les entró el habla. La concentración de Allende superó con facilidad a la de Alessandri. Esa noche, todos los millones gastados para hacerle creer a los chilenos que el anciano ex mandatario era "el triunfador del Norte", "el Paleta", "el viejo choro", el gran viejo a quien el pueblo acudía en un momento difícil de la historia chilena y otras muestras más de puro ingenio publicitario sin base ninguna en la realidad, todos esos millones jugados en la gran aventura de la derecha política y económica parecieron haberse esfumado, parecieron perdidos para siempre. Quedaba una última esperanza: que Tomic no superara a Allende el día miércoles. Por lo menos podían decir que el gasto hecho para demostrar que Tomic sería tercero se había justificado.

Y vino la concentración tomicista. Como dijo el propio Tomic después de observarla dominado por la emoción: "ningún adjetivo es suficiente para describirla". Sigamos su consejo. No intentemos calificarla. Dejemos que hablen los hechos que vimos allí. Los indecisos esperaban solamente esta última concentración política para resolverse. Y lo hicieron por Tomic! Vimos a varios hacerlo públicamente, uniéndose al entusiasmo de los manifestantes. Conocimos muchos casos más la misma noche del miércoles. Ayer jueves el fenómeno se había consolidado totalmente. La misma calma que invadió al país reveló el hecho de que las decisiones habían sido, por fin, tomadas. Estas hoy se transformarán en un gran triunfo de Radomiro Tomic.

Pero aún vimos otros casos. Uno fue presenciado por una multitud de personas en el edificio "Finapro" en la Alameda. En el sexto piso colgaba desde hacía meses un letrero de Alessandri. Permaneció allí el día martes durante la concentración de Allende. Pero antenoche, después de ver la concentración de Tomic, los habitantes del departamento, un matrimonio, procedió a

retirar el letrero. ¡Interprete, Ud., lector el hecho!

Finalmente, supimos de ciudadanos izquierdistas que estaban indecisos. Buscaban al candidato que pudiera reunir tras de sí, la mayor cantidad de elementos populares, campesinos, obreros, juventud, empleados, clase media en general. Buscaban al hombre que pudiera realizar los cambios de estructuras sin temor a que dicho esfuerzo fuese interrumpido a causa de la precariedad de la combinación partidista de Allende. Iban a votar por éste, sólo si no podían constatar que Tomic era una mejor garantía para hacer los cambios. ¡Añoche se decidieron por Tomic!

Hermosa trayectoria la del candidato democratacristiano! ¡Demoledora vitalidad!

Una siembra tan incansable, desarrollada sin tregua durante más de treinta años, ejecutada en todos los niveles con la misma decisión y energía, tenía que dar frutos. Ellos están a la vista de todos y se ratificarán en el día de hoy a través del veredicto de las urnas. Ellos favorecerán a Radomiro Tomic de manera categórica. La decisión se deberá a la tenacidad del candidato, a la condición política de la campaña electoral, al reconocimiento de la ciudadanía por la obra realizada por el Presidente Frei y a la voluntad del pueblo chileno de seguir avanzando a través de métodos democráticos.

El cierre de esta campaña devolverá al país su rostro permanente. Una etapa más se habrá cumplido y el país se preparará a continuar su inalterable marcha adelante. El deber de todos en el día de hoy es pensar en que se está eligiendo un nuevo gobierno para seis años. Por eso deben desecharse las aventuras irresponsables, como la intentada por la derecha, o las experiencias tan poco sólidas de la izquierda marxista. Ni una ni otra le dan a Chile un camino, sino que lo sacan del que ya tomó.

La Bicentésima Oficina del Banco del Estado

Con la inauguración, efectuada a comienzos de la semana en curso, de su sucursal Rancagua Sur, el Banco del Estado de Chile eleva a 200 el número de las oficinas con que opera a lo largo y ancho del territorio nacional.

Durante la actual Administración, el Banco ha cumplido una vigorosa política de activación de sus labores en beneficio de la comunidad. Lo prueba, entre muchas otras razones, el hecho de que la cantidad de oficinas en funcionamiento haya subido, desde 1964, en alrededor de un 32%.

Es de real importancia destacar este hecho, porque debe tenerse en consideración que la apertura de nuevas sucursales por el Banco del Estado no se resuelve de modo exclusivo porque con ello se vaya a efectuar un buen negocio. Lo importante para la Institución es que, en esta forma, podrá prestar al país mejores servicios.

Son numerosas, en realidad, las oficinas del Banco del Estado en diversas partes del país, aún en barrios de los grandes centros poblacionales, que hasta dejan pérdidas. Se las mantiene, sin embargo, porque se tiene conciencia de que realiza una labor social indispensable. Y como el Banco del Estado no es una entidad que busca el lucro, sino una organización de servicio público, se atiene a esta obligación y la cumple aún a costa de onerosos egresos.

En forma muy similar, o sea, atendiendo primero al servicio a la colectividad que al deseo de hacer ganancias, proceden todos los departamentos del Banco, muy especialmente sus secciones especializadas en materias agrícolas. Allí se proporciona, con el máximo de facilidades y el mínimo de intereses, créditos para la adquisición de semillas, las labores del campo desde la preparación del terreno hasta el término de la cosecha, dinero para el pago de servicios mecánicos, sistemas de distribución y cobranza. En general, se financia todo el proceso productivo del pequeño y mediano agricultor que, de esta manera,

ha podido zafarse de la verdadera plaga que formaban, hasta hace muy poco, corredores, comisionistas, compradores en verde, consignatarios y otras categorías de usureros que explotaban la necesidad de propietario pobre de tierras labrantías.

Artisanos, industriales y comerciantes en escala reducida, también han encontrado en el Banco del Estado su mejor apoyo y más entusiasta asistencia; al igual que choferes de taxis y camioneros, profesionales recién egresados, trabajadores caseros y tantos otros sectores que jamás, en años anteriores, tuvieron acceso al crédito bancario.

Porque la política del Banco del Estado ha sido expandirse hacia el máximo de la ciudadanía, llegando hasta aquellos grupos que antes se consideró incapaces de administrar y cancelar un crédito. La respuesta de estas gentes modestas, como lo indica el comportamiento de los clientes de las oficinas más populares del Banco, tanto en Santiago como en provincias, ha sido magnífica, tal vez mejor que la de los clientes tradicionales del sistema nacional bancario.

De este modo, las colocaciones del Banco del Estado que, en 1966, ascendían a 1.067 millones de escudos, alcanzaron, en junio último, casi 2.900 millones, o sea, un crecimiento de casi 180% en el lapso. Como punto de referencia para que se juzgue al respecto, diremos que en 1966 toda la banca privada tenía colocados 1.434 millones de escudos y que en junio de este año ese total es de poco menos de 3.500 escudos, lo que muestra un crecimiento de solamente 100%.

Se destaca con esta comparación de cifras toda la magnitud del esfuerzo de servicio que realiza el Banco del Estado de Chile que constituye, en realidad, la espina dorsal del sistema crediticio del país y, sobre todo, de una más justa y democrática distribución de los medios financieros disponibles, lo que contribuye de un modo extraordinariamente eficaz al cumplimiento de la política social implantada por el actual Gobierno.

La Verdadera Silly Utternut: Mister Malcom Browne

Años atrás, dos escritores nacionales publicaron un libro que tuvo gran éxito, se llamaba "Revolución en Chile" y la falsa autora que escribía el libro era una tal Silly Utternut (conjunto de palabras que significa tonta) quien, con una mentalidad completamente absurda, describía unas elecciones en Chile absolutamente distorsionadas. Para ella el cañonazo de las doce era una guerra civil, un malón era, no una fiesta, sino un asalto de los indios araucarios, etc. etc.

Como libro no estaba mal, era una toma de pelo a esta clase de turistas un poco ingenuos, que no saben castellano, no entienden bien y que encima de todo, no tienen idea de nuestra mentalidad.

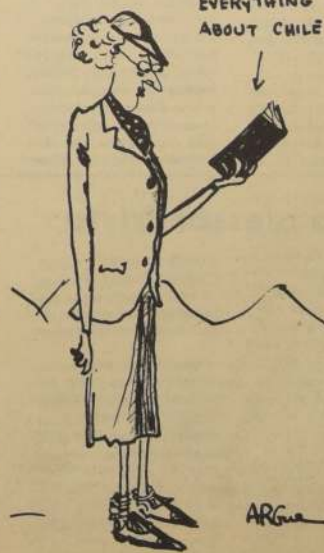
Tal como decimos para libro estaba bien, pero en la realidad esto nos parecería una aberración.

Como periodistas no podemos aceptar que lleguen personas tontas y mal intencionadas y con ellas tengamos nosotros que pasar bochornos ajenos.

Silly Utternut tiene, desgraciadamente, un equivalente en la realidad, en carne y hueso y se llama Malcom Browne.

Ayer se anunció que este periodista norteamericano no entrará al país porque el Ministerio del Interior le denegó

EVERYTHING ABOUT CHILE



la solicitud de ingreso por sus reiteradas informaciones contra Chile.

Y es necesario aclarar esto antes que algunas personas, apasionadas por el momento electoral en que vivimos, se apresuren a rasgar sus vestiduras diciendo otras cosas.

Browne era antes de venir a América Latina un periodista que se encontraba en Saigón como corresponsal de guerra en Viet Nam. De allí pasó a Perú con motivo del terremoto. Pues bien, allí comenzó esta Silly Utternut con sus noticias.

Desde Lima transmitió a Nueva York que las peruanas al sentir los estruendos al comenzar la catástrofe creyeron que eran los chilenos, nosotros los chilenos, los que bombardeábamos Perú.

Según esta absurda estupidez periodística de Browne, gran parte de las mujeres peruanas que estaban hospitalizadas en estado de gravedad perdieron sus hijos al dejarse caer de la cama ante el terror del "bombardeo chileno".

Bien, esta es la objetividad periodística del Mister Browne, alias Silly Utternut. Huelgan los comentarios. Sólo como en "Revolución en Chile", podemos calificarlo como a la pobre Silly "Gringo de Miéctica". ¡O! ¿Cómo saber usted que soy de Michigan?

E. A.



En Europa señalan a Tomic como el más seguro vencedor

Bonn:

Disputa es entre Tomic y Allende

"Ante la imposibilidad de gobernar que afectaría a Alessandri (Con un apoyo significativo minoritario en el Congreso), las masas electorales de clase media podrían volcarse hacia el candidato Radomiro Tomic, y la disputa por la rienda electoral probablemente esté entre el demócrata cristiano y Salvador Allende", señala en un comentario la Radio y Televisión Italiana, el servicio noticioso difundido a más de 150 millones de televidentes, según cable de la agencia IPS, fechado en Bonn, Alemania.

El análisis de la RAI-TV de las elecciones presidenciales chilenas señala en

términos generales, junto con destacar las especiales circunstancias del momento político de nuestro país, que a escasas horas de la definición electoral los tres candidatos presentan similares posibilidades de triunfo. Agrega que indiscutiblemente Alessandri habría bajado ostensiblemente su votación en el transcurso de los últimos meses de la campaña, disminuyendo fuerzas especialmente en el interior del país.

En contraposición —agrega la RAI-TV— Radomiro Tomic habría sostenido un creciente ascenso en el favor electoral, particular-

mente en la última concentración de masas efectuada el miércoles que a juicio de gran parte de los corresponsales y observadores extranjeros llegados al país a cubrir la información, parece haber sido la más concurrida de toda la campaña.

En otra parte señala que de no haberse producido el citado repunte de Tomic junto con el descenso del alessandrista en forma tan acelerada, el candidato triunfante habría sido Salvador Allende (representante de la Unidad Popular), por cuarta vez postulante a la Presidencia de la República y favorecido, por cierto, por un electorado estable.

Casi la unanimidad de la prensa europea especializada en política latinoamericana señala al candidato presidencial de la Izquierda Cristiana, Radomiro Tomic, como el más seguro vencedor en las elecciones que se realizan hoy en todo el territorio nacional.

Coinciden los analistas extranjeros en manifestar que será el Congreso Nacional quien deberá elegir al Presidente de Chile de entre los candidatos que obtengan las primeras mayorías relativas, ya que consideran imposible que uno de ellos alcance la mayoría absoluta.

Los periodistas extranjeros recalcan el descenso de la postulación derechista de Jorge Alessandri y agregan que el candidato de la denominada "Unidad Popular" ha perdido considerable número de adherentes debido principalmente al clima de violencia registrado durante el desarrollo de la campaña.

Entregamos a continuación algunos de los comentarios de la prensa europea en torno a las elecciones presidenciales de nuestro país, que ha concitado extraordinario interés en todos los países del mundo.

"L'Avvenire":

"Las mejores posibilidades son para Radomiro Tomic"

ROMA, 3 (Inter Press Service).— El diario italiano "L'Avvenire", que es un periódico muy relacionado con los ambientes del Vaticano, publica hoy un artículo dedicado a las elecciones chilenas que se realizarán mañana viernes, ocasión en la que se elegirá un nuevo Presidente de la República en ese país latinoamericano.

Después de referirse brevemente a la situación interna de Chile y a los acontecimientos ocurridos durante los últimos días en Chile, el diario pasa a examinar las posibilidades de triunfo de los tres candidatos. Para "L'Avvenire", las mejores posibilidades

las tiene el abanderado demócrata cristiano, Radomiro Tomic.

En toda Europa se considera y se contemplan estas elecciones chilenas con gran atención, porque se piensa que sus resultados tendrán importantes consecuencias para el futuro.

"L'Avvenire", hace mención también a la posibilidad de que se concrete un frente común entre la Democracia Cristiana y la Izquierda contra Jorge Alessandri, en caso de que el candidato vencedor por mayoría relativa deba ser designado por el Parlamento de acuerdo a disposiciones constitucionales. Agrega el periódico que, según favorezca la victoria a uno u otro postulante, se tendrán diferentes actitudes en relación con una serie de problemas que tienen relación con toda América Latina. Entre éstos, señala a las relaciones con el Perú, el futuro del Pacto Andino, las relaciones con Cuba, que a juicio del diario, son los tres problemas más palpitantes del momento.

A continuación, el periódico italiano destaca que una victoria de Tomic abriría a Chile un camino hacia una economía no capitalista, que el candidato DC reiteradamente ha indicado y defendido: "con una victoria de Tomic —afirma 'L'Avvenire— se tendrían mayores posibilidades de colaboración entre los países fronterizos, incluso en lo referente al Pacto Andino".

"Una victoria de Alessandri —concluye diciendo— daría un duro golpe a tales posibilidades y significaría un rechazo al proceso de integración política y económica. En cambio, un triunfo de Tomic, según se dice en círculos romanos, significaría un serio revés a las ingerencias económicas y políticas de los Estados Unidos en América Latina.

En conclusión, en casi todos los ambientes políticos italianos, se da por descontada la victoria de Radomiro Tomic en la lucha por la Presidencia de Chile.

Mensaje de Mariano Rumor a Tomic:

"Su victoria será de toda la DC del mundo"

Mariano Rumor, Presidente de la Unión Europea de los Demócratas Cristianos y ex Ministro de Italia, envió un mensaje al candidato presidencial de la Izquierda Cristiana, Radomiro Tomic, en vísperas de la elección de hoy.

El texto del mensaje de Rumor es el siguiente:

ROMA, 3 (Inter Press Service).— El Sr. Rumor, Presidente de la Unión Europea de los Demócratas Cristianos, ha enviado, en la víspera de las elecciones presidenciales chilenas de mañana viernes 4 de septiembre, al candidato demócrata cristiano senador Radomiro Tomic, el siguiente mensaje: "En el momento que se cumple el acto final de su campaña electoral los demócrata cristianos europeos y yo personalmente expresamos la más fraternal solidaridad y le expresamos nuestro mejores deseos a usted, a los demócrata cristianos y al pueblo chileno, que sabrán elegir y confirmar en su candidatura a la Presidencia de la República la vía chilena de la libertad, de la democracia y del progreso".

El Secretario Ejecutivo de la Unión Mundial Demócrata Cristiana, Ernesto Talenti, por su parte ha enviado el si-

Depto. de Giras

Misión cumplida

"VIERNES 4. RADOMIRO TOMIC ES ELEGIDO PRESIDENTE DE CHILE". Con esta frase cerró ayer su última programación el Departamento de Giras y Proclamaciones que dirigió Luis Marambio Canales, en el Comando Nacional de la Campaña de Tomic.

Marambio estaba hasta anoche en su puesto, junto al equipo que lo secundó durante un año en la responsabilidad de preparar y afinar todos los detalles de las giras y proclamaciones de Radomiro Tomic y de su esposa Olaya de Tomic.

Sin horario de trabajo, sin horas de descanso Marambio consiguió integrar un equipo con Samuel Canales Contreras, Marta Caro Díaz, Nicolás Ozimica Guerra y Mónica Capicelli de Val.

guiente telegrama: "Después de haber seguido día por día su campaña electoral le hacemos llegar las expresiones de la solidaridad más viva de los demócrata cristianos de todo el mundo y hacemos votos para su éxito electoral. Su victoria será la victoria de toda la D. C. del mundo".



MARIANO RUMOR

Hijo de Eduardo Barrios responde a alessandrista

Una carta respuesta a las afirmaciones tendenciosas de un personero alessandrista en torno a la persona de una de las nietas del escritor Eduardo Barrios, envió ayer Roberto Barrios Passi, hijo del laureado escritor chileno.

El texto de la carta es el siguiente:

Santiago, Septiembre 3 de 1970.

Señor René del Villar L. PRESENTE.

Muy señor mío: Referente a su carta publicada en el diario "El Mercurio" de fecha 3 de los corrientes, en la que Ud. se permite contestar a mi hija Srta. María Cecilia Barrios Bañares, sobre una respuesta de ésta a una carta del Sr. Alessandri, paso a contestar a Ud. en mi carácter de padre de María Cecilia, lo siguiente:

Ud. duda Sr. Del Villar que mi hija es nieta de don Edo. Barrios, yo soy hijo legítimo de don Eduardo Barrios, María Cecilia Barrios Bañares es mi hija legítima, por lo tanto es nieta legítima de don Eduardo Barrios.

Ud. dice que le consta, en efecto, por cuánto desempeñaba en esa época el cargo de Subsecretario de Educación, en el

que fue confirmado durante el Gobierno del Sr. Alessandri y manifiesta que mi padre presentó voluntariamente su renuncia y como no se le diera curso, procedió a reiterarla la cual finalmente fue aceptada. Conforme a la categoría y el nombre de mi padre no fue destituido del cargo, pero eso sí y esto me consta que se le pidió verbalmente de parte del Gobierno del Sr. Alessandri la renuncia como Director General de Bibliotecas y tuvieron que proceder primero en rechazarla, para después aceptarla, ya que mi padre moralmente no podía aceptar el procedimiento seguido.

Yo no le permito a Ud. Sr. Del Villar su frase: "Carece de todo fundamento VERDADERO" y no le acepto que Ud. dude de la honorabilidad de mi hija, pues una persona que miente deja de ser honorable y lo emplazo como hombre que me indique el lugar donde podamos encontrarnos para que me aclare lo dicho por Ud.

Al margen de su firma y a continuación y sin firma, sólo como responsable, el comando del Sr. Alessandri, agrega, "que el Sr. Alessandri siempre reconoció la alta jerarquía intelectual de don Eduardo Barrios, quien

por otra parte era su amigo". Yo le contesto a ese Comando que mi padre nunca fue amigo del Sr. Alessandri no porque el Sr. Alessandri no lo mereciera, sino sencillamente porque nunca tuvieron la oportunidad de ser amigos. Por otro lado ese Comando se permite igual que Ud. a decir una insolencia y manifiesta "QUE POR ERROR O POR IGNORANCIA A OTRA MEZQUINA MANIOBRA PUBLICITARIA" mi hija se habría prestado para firmar la carta signada por ella y publicada en los diarios La Nación y La Tarde el día 1º del mes en curso en respuesta a la carta del Sr. Alessandri. No me extraña que una persona que no tiene la honrilla de estampar su firma y que se esconde detrás de un Comando emplee frases como estas: a esa persona sí que no la emplazo para que se haga presente, ya que mi condición de caballero me impide el contacto con gentes que no merecen otra cosa que mi desprecio.

LOS BARRIOS cuando tienen que formular críticas dan sus nombres y comprometen sus firmas.

Atte.

Roberto Barrios Passi
El Gobernador 096 Depto.
21 - Santiago

Furia alessandrista

Una serie de tropelías cometieron durante la noche del miércoles y jueves hordas de jóvenes alessandristas que desesperados por el hecho cierto de su derrota en las urnas con su candidato, salieron a las calles armados a atacar a todo aquel que no hiciera el signo o viviera al número 2.

Uno de esos hechos deleznales ocurrió al término de la gigantesca proclamación de Radomiro Tomic, cuando un grupo de 25 "momios" jóvenes, atacó ferozmente a Alfredo Whittig en la esquina de Providencia con Lyon. La víctima no había hecho otra cosa que lucir un brazalete de Tomic, indicando con esto sus claras preferencias.

Bastó eso para que el grupo lo atacara, dejándolo malherido. Whittig debió ser trasladado a la Posta y hoy se repone en su hogar de las lesiones sufridas.

El muchacho herido es hijo de Ildelfonso Whittig, Subgerente de Comercio Exterior del Banco Central de Chile.

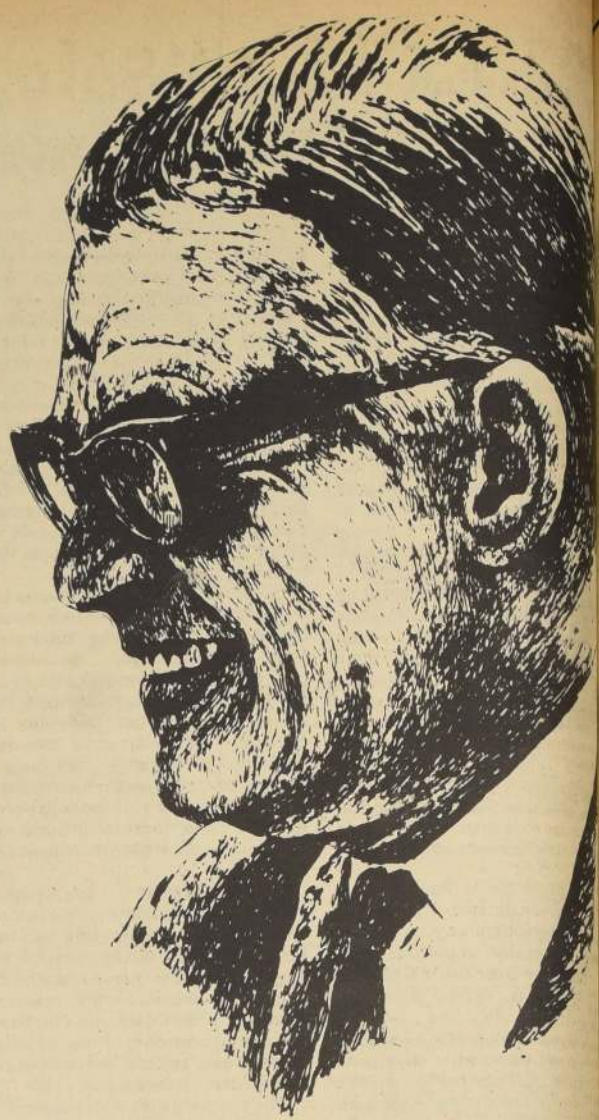
Sus propios colaboradores "bloquearon" a Alessandri

La mas clara comprobación que la Derecha está manejando la candidatura de Jorge Alessandri por sobre la voluntad y persona del candidato la han dado una serie de avisos que está publicando el Comando Alessandrista.

En ellos se informa que se ha reducido a absoluto silencio al candidato.

Temerosos que Alessandri pueda cometer cualquier exabrupto que dañe aun más su deteriorada candidatura, quienes controlan y dirigen su candidatura han acordado mantenerlo en absoluto silencio y virtualmente bloqueado.

Para facilitar esta maniobra han designado una Comisión encargada de dar instrucciones e informaciones a las bases de la candidatura de Derecha, ignorando absolutamente lo que el candidato pueda pensar u opinar sobre los últimos hechos políticos y sobre lo que acontezca durante el día de hoy.



Un camino de amor es la vida de Olaya y Radomiro

"No podría haberme enamorado de otro hombre que no tuviera las cualidades de Radomiro". Quien habla es Olaya, la mujer que ha realizado la campaña presidencial del candidato Radomiro Tomic, codo a codo con su esposo, recorriendo ciudades, poblados y poblaciones dejando en todos ellos la imagen de una mujer dulce, femenina y también convincente y enérgica.

Su figura juvenil no parece corresponder a la de una mujer que ha sido nueve veces madre. Que ya ha visto crecer a cuatro nietos y que se siente orgullosa de "ser llamada abuela".

Hija de Carlos Errázuriz Ovalle, diplomático de carrera, transcurrió su vida entre distintas ciudades europeas, hasta donde el diplomático llegó junto a su esposa Carmela Echeñique y sus hijos Carlos, Olaya y Hugo, para desempeñar sus funciones de Cónsul, designado por el Gobierno de Chile.

Educada en colegios de Zurich, Italia y Estocolmo, la rubia Olaya era una muchachita tranquila pero no carente de picardía y espontaneidad. Sociable, simpática y muy buena compañera, cada partida de una ciudad europea era una despedida triste de sus amigos que encontraban a la pequeña Olaya, una niña extranjera que fácilmente se adaptaba a sus juegos y conversaciones de niños.

A tal punto llegó esa compenetración y amistad con los niños de otras tierras que después Olaya convertida en mujer y esposa retornó a esas antiguas amistades de su infancia. Los gratos recuerdos eran mutuos y en los viajes que debió realizar a esas mismas ciudades que la vieron crecer, los hogares de sus amigos se abrieron para ella.

EL AMOR DE SU VIDA

Pese a los continuos viajes de su padre, que partía siempre con su pequeña familia, de la cual no aceptaba separarse aunque fuera por un tiempo corto, Olaya convertida ya en adolescente no había encontrado al que sería el compañero de su vida.

En una de las temporales estancias en su patria, la familia Errázuriz Echeñique debió sufrir también la calamidad sísmica que azotó a todo Chile una noche de enero de 1939.

El terremoto de Chile fue el enlace en las vidas de Olaya y el inquieto Radomiro que ese día debía partir a Iquique en donde trabajaba.

Olaya junto a su madre, inmediatamente de producida la catástrofe, comenzó a trabajar para auxiliar a los damnificados que por miles requerían de una pronta atención.

Entre los muchos voluntarios que llegaron hasta la sede en Amonátegui 65, en donde la joven Falange Nacional había centralizado toda la ayuda, estaba Olaya, moviéndose sin descanso, juntando ropas, medicinas y alimentos.

Allí también estaba Radomiro Tomic, como "jefe de movilización" cuando se percató de la rubia muchacha. Entre ese incesante ajeteo fue el primer saludo y las primeras conversaciones entre ambos jóvenes que de inmediato se sintieron atraídos.

Sin embargo, pasado algún tiempo, el pololeo de Olaya y Radomiro quedó interrumpido. El papá diplomático, debió partir hacia Estocolmo, donde había sido nombrado Cónsul. Mientras Olaya se dirigía a Suecia, Radomiro debió hacerlo a Iquique. Quedaron separados por miles de kilómetros.

El estallido de la Segunda Guerra Mundial pareció separar aún más a la joven pareja, pero él, ya enamorado y convencido de que "ella" debería ser su mujer, partió a buscarla. En un barco de carga sueco, Radomiro inició su viaje, con la firme determinación de que si siquiera una "guerra mundial" podría detenerlo en su empeño.

Casi cuatro meses de viaje, pleinos de obstáculos y peligros no hicieron mella ni decepcionaron al animoso Tomic.



RADOMIRO Y OLAYA, un camino que unidos hace más de 25 años. La firmeza y determinación de él y la dulzura y sensibilidad de ella, han sido el mutuo apoyo de una vida llena de amor, pero siempre juntos.

Perfiles Votar por Tomic y estar alertas, consigna del día

Hoy, cuando todo ya ha sido dicho, echadas las cartas sobre la mesa, con el conocimiento de causa y efectos potenciales que da el desarrollo de una larga y como pocas veces antes intensa campaña política, ha llegado el momento de la suprema decisión soberana del pueblo.

Frente a esta incógnita, resulta aventurado hacer vaticinios; sin embargo, no son escasos los indicadores demostrativos de un evidente hundimiento de la candidatura de derecha, que sin contendor del año pasado fulguraba con una gran opción, para luego sumergirse rápidamente a medida que la opinión pública conoció el arterosclerótico pensamiento de Jorge Alessandri, su estado físico y su vaguedad conceptual.

Por otra parte, sin dejar de reconocer la fuerza con que las grandes mayorías nacionales se han pronunciado por los profundos cambios de estructura, es también un hecho que el pueblo prefiere consolidar los ya iniciados por el Gobierno de Frei y profundizar otros en forma acelerada, pero teniendo como esquema el sentir democrático y la libertad. Esta es la causa por la cual la candidatura marxista, si bien representa un empuje popular, no ofrece la confianza requerida para constituirse a la larga, mejor dicho, en este momento, en una alternativa de triunfo.

Al mismo tiempo, esta es la razón que ha llevado a muchos indecisos en los últimos días a tomar el camino por el que avanzan miles y miles de ciudadanos, que juntos superan más del millón que apoyan la candidatura de Radomiro Tomic Romero.

Diríamos que la voluntad ciudadana se expresará mayoritariamente por Tomic en función del convencimiento doctrinario, de la lógica, de los hechos registrados en el curso de la campaña y del interés personal, comunitario y nacional.

Doctrinario porque el candidato de la izquierda cristiana cuenta con el respaldo fervoroso y decidido del partido de mayor peso en el país y ha expuesto un programa de gobierno en cuya elaboración ha participado directamente la base, determinando así la adhesión de miles y miles de independientes, —hombres y mujeres— encabezados por una figura tan prestigiosa y eminente como la del Dr. Jorge Kaplan.

El pronunciamiento de la lógica habría de buscarlo en varias circunstancias, que van desde los resultados de las encuestas serias de opinión pública realizadas a otros indicadores de triunfo, como el extraordinario número de asistentes a las concentraciones de Tomic, tanto en el norte, como en el sur y al centro del país. Están, al mismo tiempo, las opiniones expresadas por la mayor parte de los corresponsales y enviados especiales de la prensa extranjera; la consideración de que siendo Allende el más fuerte contendor no resulta una falta de lealtad a Alessandri apoyar a Radomiro Tomic, como la mejor salida para un gobierno a la chilena, sin factores extraños, con respeto a la persona humana y desarrollo de una democracia perfeccionada.

En cuanto a los hechos de la campaña, ellos no son pocos. Varios incidentes en cuestiones ya planteadas precedentemente. Hemos visto a un Alessandri que se niega a participar en confrontaciones directas con sus adversarios; se ha comprobado cómo la derecha, que lo acompañaba, ha recurrido a los más deleznable recursos para tratar de descalificar a los demás, valiéndose para ello de los fabulosos financiamientos recibidos, incluso desde el exterior; existe, por lo demás, la sensación de que a un reducido grupo de privilegiados, que se ha apoderado de la candidatura de derecha, no le importa inferir mayores quebrantamientos de salud a su abanderado, con tal de tener una tabla de salvación para defender sus mezquinos intereses.

También hemos tenido la ocasión de presenciar, primero las profundas discrepancias socialistas y luego las largas negociaciones en la mesa redonda de la llamada Unidad Popular, para designar su candidato presidencial, a quien se le impone un programa de gobierno que pretende ser superrevolucionario, pero que sobre todo es vago, falto de realidad y demagógico. Más aún, el señor Allende se ha paseado por las cámaras de televisión, las ondas radiales y algunos foros, tratando de infundir calmantes a sus potenciales pacientes. Según él, las medidas anunciadas no serían tan drásticas, nadie va a perder nada; todos saldrán beneficiados de alguna manera. En suma, la promesa de una revolución desconcertante, cuyos resultados podrían ser peores que aquellos reconocidos por Fidel Castro respecto de su propio gobierno.

En cambio, Radomiro Tomic es el candidato que aparece con un programa más claro y mayormente difundido, ha aceptado todos los desafíos, ha sido el de los planteamientos que mejor llegan a la comprensión de la masa; el de más sinceridad. Su extraordinario vigor físico no admite competencia. Ha recorrido varias veces el país durante el transcurso de la campaña y, por su pensamiento, su programa y su identidad con el Gobierno y las realizaciones del Presidente Frei, ha encontrado en todas partes una acogida que da confianza en el triunfo.

Hablábamos también de que la voluntad ciudadana se expresará, como es de suponerlo, en función del interés personal, del comunitario y de la nación. Esto es comprensible porque el cambio de estructuras ofrecido por Tomic llevará a una mejor distribución de la riqueza y de la carga, desarrollará todas las energías del país y la comunidad para que Chile termine con la ignorancia, la desigualdad, la injusticia y la miseria que aún subsisten.

Se sabe, además, que un gobierno de Alessandri estaría bloqueado por la carencia de fuerzas políticas para sustentarse y que el intento de una reforma constitucional para tratar de hacer cambiar el panorama llevaría al país a un desgobierno de dos años en elecciones y confrontaciones que difícilmente podría resistir.

Igualmente, un eventual gobierno de Allende quedaría aislado por la resistencia de grupos y también por la pugna de los partidos aliados, por ejemplo, en materia de definir y acordar la velocidad y la intensidad de las estrategias para cumplir el programa prometido.

Ambos candidatos, el de extrema derecha como el de extrema izquierda, llevan consigo un cierto sino de desgobierno y de crisis si llegan a triunfar. El país responsable sabe esto perfectamente y por ello, en defensa de cada persona, del futuro de la familia y del destino de la patria, dará la victoria a Radomiro Tomic, quien, con base mayoritaria popular, garantiza gobierno democrático y de avanzada por el período completo de seis años.

Más, no basta votar para asegurar este triunfo. Los triunfos se defienden y hoy, después de la victoria, es necesario estar alertas porque la reacción o los grupos oscuros irresponsables pueden intentar frustrar la victoria del pueblo. Votar por Tomic y permanecer alertas es la consigna del día.

C.S.

Presidente Nacional del PDC, Senador Benjamín Prado:

"Sólo Tomic asegura la subsistencia de los mejores valores del pueblo chileno"

Un breve mensaje al país, en el cual se expresa la confianza de la Democracia Cristiana "en los altos valores morales del pueblo chileno, en su tradición, en su heroísmo, en su respeto al ser humano, a su vida y a sus convicciones" dirigió anoche por cadena de emisoras, el Presidente Nacional de la Colectividad, Senador Benjamín Prado.

El Senador Prado agregó que "todo eso está en juego en la elección de mañana y reafirmamos que sólo Tomic puede asegurar la subsistencia de estos valores".

El texto del discurso que expresa el pensamiento de la Democracia Cristiana ante este trascendental momento, es el siguiente:

CHILENAS Y CHILENOS

A escasas horas del acto electoral, el Partido Demócrata Cristiano espera con gran serenidad los resultados, convencido del triunfo en las urnas de Radomiro Tomic.

Desde la iniciación del proceso electoral veníamos percibiendo múltiples signos del respaldo mayoritario, que Tomic estaba alcanzando: mujeres, campesinos, pobladores, juventud, elecciones sindicales, elecciones vecinales y múltiples encuestas no comprometidas.

En la última semana, tres actos masivos han destruido la maraña de engaños tejida en torno a nosotros con el abuso del poder económico, Concepción, Valparaíso y ayer Santiago, han echado por tierra miles y miles de avisos en prensa y radio. En cada una de estas ciudades, el pueblo tomista ha duplicado a la candidatura de Allende y cuadruplicado a la de Alessandri.

Ante esta verdad definitiva, que mañana será ratificada en los locales de votación, los aventureros ultra, de derecha y de izquierda, pueden sentirse tentados a interferir en el derecho del pueblo a expresar su veredicto. Condenamos enérgicamente cualquier intento de esta naturaleza que atente contra los fundamentos esenciales de un sistema democrático del cual somos los más firmes defensores. Al mismo tiempo, tenemos la confianza más absoluta en la madurez y vocación democrática del pueblo chileno y en la adhesión de las fuerzas armadas y la fuerza pública a sus principios institucionales. Ellos serán mañana, como siempre en el pasado, la garantía más sólida y segura de nuestro régimen democrático.

En el ánimo de asegurar un desarrollo normal para el acto de mañana y de obtener el veredicto más claro e inobjetable en favor de Radomiro Tomic, pido a todos mis camaradas demócratas cristianos y a los miles y miles de adherentes a la candidatura Tomic, la mayor tranquilidad y firmeza frente a la provocación. Por ningún motivo deben dejarse arrastrar, en momento alguno, a acciones de hecho en las calles. Los interesados en promover la violencia estarán mañana, a través de sus provocadores, para aprovechar cualquier pequeño incidente y transformarlo en una erupción de violencia. Debemos abstenernos serenamente de entrar en un juego cuyo precio final puede ser muy alto.

Los dirigentes del Partido Demócrata Cristiano y de la candidatura Tomic, estarán permanentemente presentes en el día de mañana para comunicar al país el criterio del Partido frente a los diversos sucesos que se vayan desarrollando, frente al resultado de la elección y frente a las decisiones políticas que vayamos adoptando.

Ninguna afirmación proveniente de otra candidatura que intente lesionar nuestra unidad, nuestra imagen de triunfo o nuestra

conducta política debe ser creída por nadie. Muchas artimañas se intentarán para afectar nuestra votación triunfadora. La ciudadanía debe estar atenta y rechazar el engaño.

Frente al riesgo para la estabilidad del país que significan las candidaturas extremas de derecha e izquierda, Tomic aparece hoy como el único candidato capaz de unir al pueblo de Chile y asegurar un Gobierno de paz social y estabilidad democrática, en la senda iniciada en 1964 por el Presidente Frei.

Confiamos en los altos valores morales del pueblo chileno, en su tradición, en su heroísmo, en su respeto al ser humano, a su vida y a sus convicciones, pero advertimos que todo esto está en juego en la elección de mañana y reafirmamos que sólo Tomic puede asegurar la subsistencia de estos valores.

Pedimos a Uds., chilenas y chilenos, que se cierren a la propaganda y mediten antes de votar, en lo que han visto en Chile en estos seis años, en el progreso alcanzado en respeto y en libertad. No desconocemos errores e imperfecciones, pero ellos no alcanzan a justificar el abandono de los grandes méritos de la valiosa labor cumplida por Eduardo Frei en seis años de sostenido avance. Tomic es la continuación lógica de esta tarea en el nuevo contexto político, económico y social. Así lo ha comprendido el pueblo de Chile y así lo expresará mañana.

Por ello en esta hora, sólo hay en nosotros confianza y serenidad.

BENJAMÍN PRADO CASAS

Tomic visitó "La Nación"



Tomic visitó también la Crónica de "La Nación" y departió con los periodistas que aquí trabajan. El líder de la Izquierda Cristiana recordó sus dieciséis años como periodista haciendo algunas bromas con sus "colegas".

Jorge Cash, Director de "La Nación" y Presidente del Consejo, recibe a Radomiro Tomic. Lo acompañan, Jorge Berbelagua, Jefe del Departamento Técnico y Humberto Soto, Presidente del sistema Offset.

En la breve visita de Radomiro Tomic a nuestro diario, el líder dio a conocer su punto de vista en relación a las características y dimensiones que tendrá la Empresa en su Gobierno.



UNA sorpresiva visita realizó ayer a nuestro diario, Radomiro Tomic. Durante el breve tiempo que permaneció en nuestra empresa, el abanderado de la Izquierda Cristiana recibió toda clase de felicitaciones y buenos deseos de que sea el próximo Presidente de Chile.

Tomic fue recibido en la puerta por un grupo de trabajadores y el Director y otros representantes de "La Nación". Entre vitores, fue conducido hasta los talleres donde a esa hora se trabaja activamente para la edición de hoy. Las labores fueron suspendidas y Tomic, fuertemente aplaudido, pronunció un corto discurso.

El Presidente del Comité Tomista de "La Nación" le dio la bienvenida y transmitió la preocupación de los que aquí trabajan, con respecto a la creación de una Editorial del Estado y el futuro de la Empresa Tomic se manifestó contrario a la estatización y sin promesas de ningún tipo, garantizó la seguridad y bienestar de los obreros y empleados de "La Nación".

El candidato de la Izquierda Cristiana prometió estudiar la magnitud y funciones que deberá cumplir la editorial recalando la importancia de los trabajadores en la empresa comunitaria.

Comando de Alessandri usó nombre de "ARCHI" para calumniar a las otras dos candidaturas

Utilizando el nombre del Presidente de la Asociación de radiodifusoras de Chile, ARCHI, Ruperto Vergara, el Comando Alessandrista publicó ayer una inserción en que formula graves cargos contra los Comandos de las otras dos candidaturas. En el anuncio, que el Comando de una candidatura presidencial hizo

Sin embargo, éste concu-

El Comando de una candidatura presidencial hizo grabar y distribuyó a provincias una cinta magnética con la voz de un impostor... quien, imitando a don Jorge Alessandri, anuncia el retiro de su propia candidatura. Esta grave denuncia aparecía firmada por un aviso el Presidente de ARCHI, Ruperto Vergara.

Este mensaje apócrifo tiene por objeto sorprender y engañar al pueblo de Chile.

En consecuencia, y habiendo sido advertidas oportunamente y además por el presente aviso, todas las emisoras que se presten a este fraude se exponen a ser sancionadas por la Justicia del Crimen.

RUPERTO VERGARA
Presidente Asociación
Radiodifusoras de Chile
ARCHI

FALSO
RETIRO DE
ALESSANDRI

Se sabe que el Comando de una candidatura presidencial hizo grabar y distribuyó a provincias una cinta magnética con la voz de un impostor... quien, imitando a don Jorge Alessandri, anuncia el retiro de su propia candidatura. Esta grave denuncia aparecía firmada por un aviso el Presidente de ARCHI, Ruperto Vergara.

rió al mediodía al Ministerio del Interior y allí desmintió de plano toda participación en la publicación de ese aviso denuncian.

Aclaró además que él no había sido publicado por la ARCHI, sino por el dirigente alessandrista César Sepúlveda, quien no vaciló en tomar su nombre y el de ARCHI para esta maniobra.

"Ese aviso no lo firmé, me fue consultado pero no llegó a mi poder antes de su publicación. ARCHI no puede negarse a alertar a los radiodifusores frente a un problema que pueda significar perturbar la tranquilidad pública o crear situaciones conflictivas en un momento tan trascendental como el que estamos viviendo" expresó Vergara a los periodistas.

"Hice presente en esa oportunidad que ni a ARCHI ni a mí nos consta que se hubiese hecho gra-

bar este tipo de mensaje, ni distribuido esa cinta magnética. Quisimos si escuchar al Comando Alessandrista, como hemos escuchado a todos los Comandos, para evitar que los radiodifusores pudieran caer en un problema que nosotros tenemos la obligación de corregir. Sin embargo el aviso fue publicado por personas ajenas a la ARCHI, utilizando nuestros nombres. Esto lo hemos venido a aclarar aquí al Ministerio" continuó el Presidente de ARCHI.

Al consultársele cuáles habían sido los que publicaron la inserción, el señor Vergara informó que el dirigente del Comando Alessandrista, César Sepúlveda, había estado en contacto con él, y posteriormente había averiguado que ese mismo personaje había realizado la inserción

junto con otros muchos avisos publicados ayer por el alessandrista en "El Mercurio".

La declaración no llegó a mi poder, pese a que la esperé hasta las 9 de la noche, para hacerle las correcciones pertinentes. Y hoy pareció publicada por el Comando Alessandrista que utilizó nuestro nombre", dijo Vergara.

Puntualizó que esa declaración no representaba el pensar de ARCHI, que solo velaba por la tranquilidad pública para que el acto cívico fuese normal.

No comparto el texto evidentemente político de esa declaración, pues no conozco la grabación que el alude ni sé qué Comando podría hacer una cosa así", finalizó Ruperto Vergara.

Expresó que más tarde ARCHI entregaría una declaración oficial sobre el tema.

Mensaje del Cardenal a los chilenos:

Lo que nos une es mucho más fuerte que lo que nos separa

Un mensaje a todos los hombres y mujeres de Chile dirigió el Cardenal Raúl Silva Henríquez, con motivo de la jornada electoral de hoy. El Pastor, de la Iglesia formula un llamado de paz y concordia a los espíritus, señalando que "los chilenos no tenemos por qué ser extraños, ni enemigos, si caminamos juntos el mismo camino".

En su Mensaje el Cardenal señala que es un orgullo nuestro, "no muy común en América", poder elegir con seriedad y libertad a los representantes y servidores de un pueblo soberano.

El texto del Mensaje expresa:

En esta hora de seria responsabilidad, creo mi deber decir una palabra a todos los hombres y mujeres de buena voluntad en nuestra Patria. Una palabra que sólo quiere iluminar las mentes y despertar las nobles energías que todos tenemos, pero parecen a veces, dormidas en el fondo de nuestras almas.

Estamos terminando un proceso cívico. Como tantos otros de nuestra historia, ha movido a todos los chilenos en torno a opciones políticas diversas, ardorosamente sustentadas. Una campaña, tal vez excesivamente larga y costosa, nos ha hecho conocer la personalidad y los programas de cada candidato, fundamentando nuestra responsable decisión de conciencia. Reconocemos que es un lujo, un privilegio, no muy común en nuestra América, poder elegir así, con esa seriedad, con esa libertad, a los representantes y servidores de un pueblo soberano.

Pero este privilegio hay que cuidarlo, éste proceso hay que dignificarlo. Lo recibimos de nuestros mayores como un precioso legado, y nuestros hijos esperan que se lo transmitamos intacto y enriquecido. Es un deber, que no siempre cumplimos bien. La verdad y las personas no han sido siempre respetadas. Más de una vez la violencia ha cobrado víctimas, cuyas vidas nos parecen estérilmente tronchadas. Idearios políticos que aspiran, todos, a hacer más grande a Chile, nos apasionan y ennegrecen a ratos, hasta hacernos olvidar que somos todos hijos de la Patria chilena. Y un proceso destinado a hacernos crecer en nuestra madurez ciudadana, a consolidar nuestra comunidad de tareas y de destino, amenaza desgarrarnos con la división

empañar nuestra convivencia con una nota de amargura.

Por eso creo mi deber decir una palabra. La propongo humildemente, interpretando lo que siento o advino en el corazón de mis hermanos chilenos en una hora como ésta. Y es una palabra muy simple: PAZ.

Cualquiera puede decirlo: PAZ. Siempre es grato y hace bien repetirla. PAZ. Pero yo quiero hoy algo más que pronunciarla: quiero invitar a conquistarla. Los meros saludos y los buenos deseos no cambian el mundo.

Los caminos

¿Cómo conquistar esa paz? Ante todo, perdiéndonos el miedo unos a otros. Y la mejor manera de perderlo es conociéndonos — que es, ya, empezar a comprendernos. Si los chilenos hicieramos hoy un esfuerzo en serio por conocerlos, descubriríamos algo sorprendente: LO QUE NOS UNE, ES MUCHO MÁS FUERTE QUE LO QUE NOS SEPARA. TODOS deseamos paz, respeto y alegría. Todos somos y nos sentimos chilenos: celosos de nuestra soberanía, acostumbrados a la libertad. Todos entendemos que en nuestra mesa común no puede haber privilegios: los marginados, todos queremos que esta tierra de todos la disfruten todos, con los mismos derechos y las mismas oportunidades. TODOS ANHELAMOS LA PAZ. Diferimos, sí, en los caminos, en los métodos, en la velocidad para alcanzarla. Hay quienes quisieran 2 aceleradores, mientras otros preferirían 2 frenos. Pero todos nos sentimos en el mismo coche.

Y si es así, si al conocernos descubrimos que somos tan semejantes, tan solidarios, tan

próximos, ¿por qué tanto prejuicio? ¿por qué tanto miedo, unos de otros? ¿Será tan difícil comprender al otro, comprender que, tras su lenguaje imperfecto, su conducta vacilante, sus métodos discutibles, palpita el hombre que quiere amar, y ser amado, respetar y ser respetado, crecer bajo un techo que resguarde su intimidad, ser padre responsable de hijos felices, crear sus propias obras, creer en un Dios que salvará la obra de sus manos? ¿Puedo reprocharle que tenga los mismos anhelos, los mismos ideales que yo tengo? ¿Puedo negarle los mismos derechos que reclamo para mí?

¿Puedo condenarlo porque lo sorprendo en las mismas faltas, y contradicciones en que yo caigo?

¿CONOZCAMONOS! Adentrémonos, con respeto, unos en otros, más allá de esa etiqueta o denominación política que nos separa y aleja como si fuéramos extraños. ¿Conozcámonos, para empezar a comprendernos. Perdiéndonos el miedo, unos a otros!

Eso es precisamente lo que hace tan precaria nuestra paz que nos tenemos miedo. Nos miramos con recelo, sintiendo o creyendo que uno amenaza los derechos del otro. Por eso nunca tendremos paz, si no tenemos JUSTICIA. Si LA PAZ ES OBRA Y FRUTO DE LA JUSTICIA, Y LA JUSTICIA CONSISTE EN AMAR LOS DERECHOS DE LOS OTROS, TAL COMO AMA UNO SUS PROPIOS DERECHOS.

Justicia es respeto

¿Cuántas veces NO AMAMOS, SINO TEMEMOS LOS DERECHOS DE LOS OTROS? Seamos sinceros: cuánto nos duele, cuando los otros golpean a nuestra puerta y hacen valer sus reivindicaciones, cuando exigen su derecho a la tierra, su derecho a la vivienda, a la educación, a la salud, al trabajo, al salario equitativo, a la información veraz, a la información, a la huelga, a la seguridad social, al descanso, a elegir en conciencia su camino y su fe. Una oscura y poderosa dinámica trabaja en nuestro corazón: LA DINAMICA DEL EGOISMO. El egoísmo no es más ni menos que eso: TEMER

LOS DERECHOS DE LOS OTROS. Actuar como si sólo se pudiera ser feliz postergando los derechos, acallando las reivindicaciones de los demás. El egoísmo violenta la justicia, deshace el equilibrio en las relaciones humanas y así hace imposible la paz. El egoísmo es una forma de violencia que genera espontáneamente una contra-violencia. Por eso NO HABRA PAZ ALLI DONDE NO HAYA JUSTICIA, Y NO HABRA JUSTICIA SIN UNA EDUCACION SISTEMATICA A AMAR LOS DERECHOS DE LOS OTROS.

La violencia

Algunos sienten miedo, muchos sienten la paz amenazada. No descarguemos toda la culpa en los profesionales de la violencia: nosotros también lo somos, en la medida en que dejamos que domine nuestro corazón la dinámica del egoísmo. No nos contentemos con repudiar, de tiempo en tiempo, el robo, el insulto, el secuestro, el asesinato como crímenes nefastos. Ciertamente lo son, y quienes los cometen, serán destruidos de la misma manera. Pero erradiquemos, también

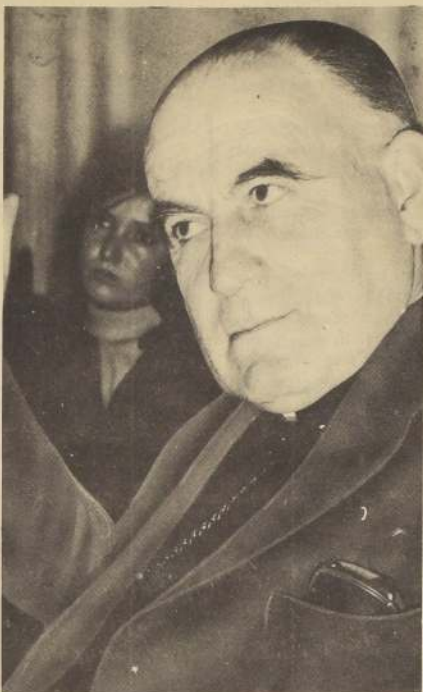
la violencia previa del egoísmo, que retiene celosamente lo que pertenece al otro y más de una vez estimula su propia violencia. Decidámonos de una vez y en serio por la justicia. Descubriéndonos, aprendiendo, que NUNCA NUESTROS DERECHOS ESTAN MEJOR GARANTIDOS, QUE CUANDO AMAMOS LOS DERECHOS DE LOS OTROS.

Estamos en el umbral de una decisión ciudadana. En pocas horas más, culminará un proceso largamente esperado, arduamente debatido. Nadie sabe, en estos momentos, cuál será el veredicto popular. Pero hay algo de lo que podemos estar ciertos: los que como ciudadanos y Pastores vivimos auscultando el corazón de nuestro pueblo. NUESTRO PUEBLO DESEA LA PAZ, Y NUESTRO PUEBLO SABE QUE LA PAZ ES FRUTO DE LA JUSTICIA. Es un quehacer DE TODOS. Es un quehacer PERMANENTE. El candidato elegido no podrá ni más ni menos que ser intérprete, coordinador de este anhelo y tarea que viene desde el pueblo y necesita del pueblo mismo como su principal protagonista e insustituible ejecutor.

Este es el camino normal, el camino recto y sano para construir la paz. El camino, también, deseado por la casi totalidad de los chilenos. De esa abrumadora mayoría depende que el proceso electoral se oriente en esa sola dirección. A ellos les corresponde hacer moralmente imposible el insulto torpe, la provocación inútil, la acusación irresponsable, la alarma ficticia e interesada, el rumor manipulado, la burla hiriente de los que no saben ganar, el rencor violento de los que no saben perder; armas bajas que nada tienen que hacer en un proceso pronunciado ciudadanamente. Chile no necesita, ningún candidato quiere votos arrebatados con ellas, nadie quiere ser Presidente de un Chile desgarrado por el odio, cabeza de un cuerpo al que le han robado el alma. El alma nacional es demasiado preciosa. Alma entretejida en mil sacrificios, alma de convicción respetuosa, realista, sensata, alma que en todo momento sabe, también, sonreír, esperar, perdonar y amar.

Si no tenemos por qué ser extraños, ni enemigos, los que caminamos juntos el mismo camino. No tenemos por qué odiarnos, los que sólo tenemos vocación y tiempo para amarnos.

Mis agradecimientos a ustedes, por permitirme decirle a la Patria que amo, esta palabra tan simple, tan tranquila, tan bienhechora, tan deseada: PAZ.



El Cardenal Silva Henríquez

Hobbies y coincidencias de los tres candidatos

LOS TRES candidatos presidenciales, como todo el mundo, tienen sus preferencias, sus gustos, sus hobbies.

TOMIC: Es goloso y le agrada los dulces chilenos.

ALESSANDRI: Colecciona porcelanas y marfiles, además de grabaciones clásicas.

ALLENDE: Colecciona greñas antiguas, muchas de ellas reunidas en sus viajes.

En cuanto a nombres familiares, hay también puntos de contacto.

TOMIC: Sus hijos lo llaman cariñosamente "Tate". Es "Rade" para Olaya.

ALESSANDRI: Para sus sobrinos es "Tote".

ALLENDE: Para sus amigos y después para sus adversarios es "Chicho".

También los seres queridos figuran en la vida privada de los tres candidatos.

TOMIC: Tuvo cuando era niño un perro que se llamaba "Yim", un perro que está en sus recuerdos.

ALESSANDRI: Tiene un tango llamado "Zar" en su colección de Mallico.

ALLENDE: En su colección de "Guardia Vieja" tiene magníficos ejemplares de raza.

Y en cuanto a las relaciones sentimentales y matrimoniales.

TOMIC: Conoció a su esposa Olaya Errázuriz en el mes de Enero de 1939, que era chilena.

ALLENDE: También conoció a su esposa, Hortensia, en la noche del mismo día, en Santiago, en función de cine.

Los "slogans" presidenciales

TOMIC es Gobierno.

ALESSANDRI es Seguridad.

ALLENDE es la Bandera del Pueblo.

En las anteriores campañas presidenciales:

ALLENDE: "Ahora le toca al pueblo" (1952)

"ALESSANDRI es Paleta" (1958)

"ALLENDE se la puede" (1958)

"ALLENDE, Victoria Popular" (1964)

A lo anterior se suman las consignas que voccean los partidarios de las tres candidaturas:

TOMIC: "¡Ni un paso atrás!"

ALESSANDRI: "¡Alessandri Volverá!"

ALLENDE: "¡Venceremos!"

El Cuadro Electoral de Hoy

PROVINCIAS	REG. ELECT. DE VARONES			REG. ELECT. DE MUJERES			TOTAL GENERAL ELECTORES HABLES
	REG. OCUPADOS	N.º DE MESAS RECEP-TORAS	TOTAL ELECTORES HABLES	REG. OCUPADOS	N.º DE MESAS RECEP-TORAS	TOTAL ELECTORES HABLES	
TARAPACA	337	182	45.672	219	148	35.255	80.927
ANTOFAGASTA	525	300	71.738	327	223	52.524	124.262
ATACAMA	317	154	35.914	218	108	24.920	60.834
COQUIMBO	603	271	64.012	439	230	52.305	116.317
ACONCAGUA	369	149	35.535	310	128	30.293	65.828
VALPARAISO	1.144	725	175.488	989	730	180.994	356.482
SANTIAGO	4.061	2.708	677.816	3.621	2.795	715.014	1.392.830
O'HIGGINS	570	269	64.808	449	224	54.138	118.946
COLCHAGUA	328	136	32.756	277	115	26.400	59.156
CURICO	210	93	22.697	172	81	18.517	41.214
TALCA	335	169	40.440	275	151	34.913	75.353
MAULE	183	69	16.122	148	64	14.836	30.958
LINARES	272	141	34.917	217	122	28.807	62.824
SUBLE	522	239	57.507	394	187	44.269	101.776
CONCEPCION	901	541	129.919	666	454	109.914	239.833
ARAUCO	183	75	18.199	126	48	10.766	28.965
BIO-BIO	283	148	35.949	187	92	22.353	58.302
MALLECO	342	150	36.269	241	106	24.445	60.714
CAUTIN	773	364	86.374	510	234	53.749	140.123
VALDIVIA	482	242	58.759	324	163	38.549	97.308
OSORNO	276	147	34.914	182	101	23.397	58.311
LLANQUIHUE	340	161	37.264	220	105	23.215	60.479
CHIOLE	294	97	21.466	252	78	16.875	38.341
AYSEN	128	52	12.041	97	34	7.216	19.257
MAGALLANES	184	124	28.183	135	97	21.624	49.807
TOTAL GENERAL DE LA REPUBLICA	13.962	7.706	1.873.859	10.995	6.818	1.665.888	3.539.747

*Fuente: Dirección del Registro Electoral (Agosto de 1970).



UN GRAN ESFUERZO INFORMATIVO DE TELEVISION NACIONAL Y RADIO MINERIA!

PROGRAMA EXTRAORDINARIO DEL 4 DE SEPTIEMBRE

TELEVISION NACIONAL DE CHILE desde las 9 A.M. y RADIO MINERIA, desde las 6.30 A.M., informarán hoy, minuto a minuto, en un esfuerzo conjunto para llevar a las 25 provincias de Chile la visión más objetiva, inmediata y veraz del acto eleccionario

Comentarios, entrevistas, cómputos, exhibición de películas y grabaciones exclusivas tomadas en los lugares mismos de la noticia en cualquier punto del país, transmisiones directas, la voz de los tres comandos presidenciales.

2 equipos móviles de televisión y 15 de radios transmitiendo en directo desde los puntos claves.
Corresponsales en todo el país y en el extranjero.
Un equipo de Periodistas de Televisión Nacional, Radio Minería y Revista Ercilla.
Entrevistas a los tres candidatos.

Participación del equipo de periodistas de la Revista "Ercilla": Emilio Filippi, Enrique Cid, Abraham Santibañez, Armando Herrera, Carlos Sepúlveda, Hernán Millas, María Elena Hurtado y Patricia Verdugo.

Y DESDE LAS 17 HORAS:

las cifras oficiales desde el Ministerio del Interior y desde los tres comandos.

COMENTARISTAS:

Igor Entrala, Juan Ramón Silva y Guillermo Blanco.

CONDUCCION Y ENTREVISTAS:

Sergio Silva, Adolfo Yanquelevich, Patricio Bañados y Fernando Rivas Sánchez

LOCUCION:

César Antonio Santis, John Smith, Humberto Sáez, Gastón Binout, Gabriel Muñoz y Agustín Inostroza.

BICICLETA

GRAN LIQUIDACION: Triciclo de repuestos, bicicletas chicas y grandes, repuestos, importados, grandes facilidades y reparaciones. Liquidación total, traiga dinero. San Diego 1317. Fono 55117. Matucana 26 D. Importadora Cycles Victoria.

A 25/10

BICICLETAS: Tipo mini familiar, adaptable para todo, a precio de fábrica. Armadura Internacional. Exposición 348.

FABRICAMOS triciclos de repuestos especiales con barandas, ruedas altas 26 x 225 reforzadas. Ruedas bajas 20 x 225. Alta 26 x 225. Bicicletas de repuesto. Armadura Internacional. Exposición 348.

JUDICIALES LEGALES

POR EXTRAVIO quedan nullos sin valor, los cheques Serie C-21 N° 3247 624 y 3247 625. Banco Edwards Central.

A 2-3-4/8

EN SANTIAGO, 28 Agosto 1970, el Sindicato Profesional de EE y OO de Bloque y Cla S. A. C. I. renovó la directiva por el periodo 1970-1971, ante el inspector del trabajo, señor César Torres, saliendo elegidas las siguientes: Presidente: Angel Raúl Maraboli F.; Secretario: Luis Pompeyo Malhue S.; Tesorero: Marcial Higuera M.; Directores: Hector Manuel Valenzuela A. y Luis Octavio Nizet M. Se hace la presente publicación conforme al artículo 378 del Código del Trabajo.

A 4/6

HABIENDOSE extraviado libreta N° 1336654 Banco del Estado, queda nula por aviso correspondiente.

A 4/6

ORDEN no pago por hurto Cheque Serie A N° 45449. Bco. Crédito e Inversiones.

A 5/6

Guía Profesional

ABOGADOS

SANCHEZ DEL POZO

Especialmente asuntos matrimoniales. Posesiones efectivas. Particiones Alimientales. Rectificaciones nombres. Cheques, Testamentos, Exhortos. Tramitaciones urgentes. Moneda N° 1137 Of. 78. Teléfono 80813.

DENTISTAS

CLINICA DENTAL EDWARD

Protesis Dentales Soldaduras. Reparaciones inmediatas. Compañía N° 1048 3er. piso Dpto. A. Edificio Teatro Real.

RESTAURACIONES URGENTES

Placas Puentes Reparaciones

Clinica Dental Central. Compañía 1068 Of. 1102. Fono 85702.

MEDICOS

DR. JOSE FROIMOVICH

ESPECIALISTA EN VEJEZ

Avenida Bulnes 377 Departamento 605. Fono 67176.

DR. HERNAN DEL PINO

Enfermedades de niños. Rayos X. Consultas de 14 a 16 hrs. Mac Iver 142 2° piso Oficina 204. Fono 393601. Pedir hora Lunes, Miércoles y Viernes. Domicilio Fono 496745.

DR. NORBERTO SAINZ RECIO

Medicina Interna. Corazón. Hígado. Riñón. Estómago. Obesidad. San Antonio 427. Of. 715. Hora de atención de 5 a 7. Teléfono 25361.

DR. SERGIO PUENTE GARCIA

Cirujía General. Vías biliares y Páncreas. Mañanas y Viernes 5 a 7 p.m. Avda. Bulnes 80 Dpto. 108 10 piso. Fono 716973.

OPTICAS

OPTICA SANTA LUCIA

San Antonio 194. Moneda 818. Despacho exacto de recetas. Bifocales. Composturas. Atención rápida y profesional.

OCULISTAS

DR. WALDO INOSTROZA C.

Enfermedades de la vista. Ahumada 11 Depto. 405. Fono 717445 Santiago. Consultas de 12 a 13 y de 17 a 19.30 hrs.

DOCTORA TOBAR

Moneda 1040 Oficina 1204 Teléfono 64837. Consulta 18 a 19.30. Horas: Sábado de 12 a 13.

PRACTICANTES

LUIS ALDUNATE

Edificio Waldorf, Ahumada 131. Depto. 916. Fono 80828. Atiendo prescripciones médicas en vía urinaria, curaciones, inyecciones. Atención domiciliar.

PEDICUROS

AVILES

Pedicuro - Practicante. Indolito - Diabéticos - Cumming 441. 87596 - Domicilio.

COOPERATIVA de Viviendas Ignacio Palma V. Ltda. Comunica a todos sus socios morosos que el 12-9-70 vence el plazo para cancelar su deuda. En caso de no dar cumplimiento quedará excluido de la Cooperativa. Este acuerdo fue tomado en reunión extraordinaria efectuada el día 22-8-70. El Directorio.

A 3-4/6

HABIENDOSE extraviado libreta 24033 Banco del Estado, perteneciente a Juana Herminia Aguayo Toro, queda nula por aviso.

A 4/6

HABIENDOSE extraviado libreta 1083921 y 8075 Banco del Estado, perteneciente a René Charrier Sepúlveda queda nula.

A 6-6

HABIENDOSE extraviado talonario de cheques Serie 3-A N° 530651 al 530675 del Banco Israelita, sucursal Díez de Julio, quedan nullos por aviso correspondiente.

A 6-6

CON fecha 31 de Agosto de 1970, ante el Inspector del Trabajo señor Jaime Gil Martínez, se eligió la directiva del Sindicato Profesional de Comerciantes en compra-venta de artículos usados y varios. Feña Persa Riquelme Oriente. Para el periodo 1970-1971. Presidente: Mario Koch Benavides (reelegido). Secretario: Victor Jilberto Palavecino (reelegido). Tesorero: Julio Oliva García. Director: Oscar Tobar Contreras. Director: Eugenia Bustamante Valdovinos. Se hace la siguiente publicación de acuerdo al artículo 378 del Código del Trabajo. El Secretario.

A 6-6

POR extraviado queda nulo cheque N° 1000336 E° 1000 Banco Panamericano.

A 6-6

El Sindicato Profesional Gastronómico de Santiago comunica que en reunión efectuada el 20 de Agosto de 1970, ante la presencia del Inspector del Trabajo don Hector Osorio, se aprobó el voto de Censura al Presidente del Sindicato, Segundo Gerardo Quiroga, Estay. Se hace la presente publicación de acuerdo a la Ley y los Estatutos. El Secretario.

A 6-6

1° JULIO 1970. Cora consignó ante Tesorero Santiago orden Juez Mayor Cuantía Buñ. E° 70.974.65, correspondiente cuota contada indemnización expropiación para el predio "Las Casas de Santa Filomena", ubicada comunally Buñ, departamento Maipo, provincia Santiago perteneciente Emy Lopetegui Carrasco. Efectuase publicación conformidad DFL del 3 de 1968 y modificaciones.

A 3/8

COOPERATIVA de Viviendas Ignacio Palma V. Ltda. Cita a reunión general para elegir nuevo directorio año 1970-1971. Local Sazé con San Alfonso a las 16. En primera citación y a las 16.30 hrs. en segunda citación. El Directorio.

A 4/6

SIND. Prof. de EE. y OO. de Olivetti de Chile S. A. Se cita a reunión para el día lunes 7 de Sept. a las 18 hrs. a todos los socios, en el local de Anibal Letelier 734 a fin de llevar a efecto la elección complementaria para designar dos miembros a la Directiva Sindical. El Secretario.

A 6-6

SINDICATO Profesional Nacional de Obreros de la Construcción y Ramos Similares. Cita a los socios en Dieciocho 82, para el día Miércoles 9 de Septiembre de 1970, a las 19 horas, para proceder a la elección del directorio.

DEFUNCION

Ha dejado de existir nuestra querida madre, sra.

URSULA REYES G. (I.E.P.D.)

Sus funerales se efectuarán hoy a las 16 horas, partiendo del cortejo desde la Capilla del Cementerio General.

LA FAMILIA.

torio por el periodo 1970/1971. Se hace la presente publicación en conformidad al artículo 378 del Código del Trabajo. El Secretario.

A 4/8

FABRICAS DIVERSAS

NOVIOS, compren sus argollas en la fábrica más antigua de Chile. Casa Sostin. Nueva York 66.

VARIOS NO CLASIFICADOS

VENDO Toldo metálico para carpas de camioneta Pickup 500 kg. Chevrolet 51. E° 500. Gaspar de las Casas 6846. Las Condes. Fono 284389. Z 15/10.

EDUARDO Parraguez Profesor-abogado. Huérfanos 886, Oficina 502. Compraventas, herencias, cheques, letras.

A 2/6

CINE GUIA

LAS FUNCIONES DE LOS CINES PUBLICADOS COMENZARAN A LAS 18 HORAS.

SECTOR RUNOA PROVIDENCIA VITACURA CALIFORNIA. Irarrázaval 1564 (498061). Desde las 18.45 y 21.45 horas. "Los Carbonarios" (Drama may de 18).

DANTE. Washington 26 (494359). Desde las 19 y 22 horas. "Dos almas en pugna" (Drama may de 21).

EL GOLF. Apoquindo 3368 (480046). Desde las 19.15 y 22.15 horas. "Los carbonarios" (Drama may de 18).

LAS LILAS. E. Yañez J. de Dios V. (43116). Desde las 19 y 22 horas. "Como cuando y con quien" (Drama may de 21).

LO CASTILLO. Vitacura (481981). 19 y 22 hrs. Como "cuando y con quien" (Drama may de 21).

MACUL J. P. Alessandri 3547 (258791). Desde las 18 hrs. El gnomon móvil. Generación inquieta.

ORIENTE. Pedro de Valdivia 099 (41345). 19 y 22 hrs. Los años verdes. (Drama may de 18).

PEDRO DE VALDIVIA. P. de Valdivia-Bilbao (43948). 18.30 y 22 hrs. Helena de Troya (Acción. may de 14).

LAS CONDES. Apoquindo (Noruega) (484067). 15.30, 19 y 22.15 hrs. Jeff. (Acción May de 21).

SECTOR 10 DE JULIO GRAN AVENIDA AYDA MATTA

MISTRAL. San Diego 279 (63994). Desde las 18 horas. "Amor en el aire". "Los problemas de mamá". "La gitana y el charro".

MODERNO. Gran Avenida 6544 (582782). Desde las 18 horas. "Los felinos". "Los despiadados". "Heroes sin gloria".

SECTOR SAN PABLO ALAMEDA BRASIL ESTACION

ALAMEDA. Alameda 2987 (91254). Desde las 18 horas. "Puerto de la muerte". "Pistolero profesional". "La vuelta al mundo en 80 días".

A 3/8

Los cines que no aparecen en cartelera no tienen función con motivo de las Elecciones

A 6-6

SINDICATO Profesional Nacional de Obreros de la Construcción y Ramos Similares. Cita a los socios en Dieciocho 82, para el día Miércoles 9 de Septiembre de 1970, a las 19 horas, para proceder a la elección del directorio.

A 4/6

SIND. Prof. de EE. y OO. de Olivetti de Chile S. A. Se cita a reunión para el día lunes 7 de Sept. a las 18 hrs. a todos los socios, en el local de Anibal Letelier 734 a fin de llevar a efecto la elección complementaria para designar dos miembros a la Directiva Sindical. El Secretario.

A 6-6

SINDICATO Profesional Nacional de Obreros de la Construcción y Ramos Similares. Cita a los socios en Dieciocho 82, para el día Miércoles 9 de Septiembre de 1970, a las 19 horas, para proceder a la elección del directorio.

REGALOS PARA MATRIMONIOS Y SANTOS

CASA JAPONESA

MONEDA 1043. PASAJE EDWARDS LOCAL 1070. CREDITOS.

Remita su nombre y dirección y recibirá Gratis folletos con programas y amplia información sobre los 55 cursos que enseñamos.

Aprovechando sus momentos libres, usted podrá estudiar cómodamente en su casa, hasta recibir SU DIPLOMA.

ESTUDIE E'50 CON SOLO

por mes

Remita el cupon hoy mismo

Remita el cupon hoy mismo

Turno de Farmacias

1er. SECTOR: MAPOCHO. AVDA. BDO. O'HIGGINS. TEATINOS. CERRO SANTA LUCIA.

FRANCO INGLESA. Portal Bulnes N° 405. PORTENA. San Antonio N° 94. ROJAS. Morandé N° 13. MERCED. Merced N° 403. IBERIA. Estado N° 190. GUZMAN. San Antonio N° 581.

2° SECTOR: TEATINOS. CATEDRAL. BALMACEIDA OCC. QUINTA NORMAL. CARRASCAL. BLANQUEADO.

COLON. San Pablo N° 3310. ITALIANA. San Pablo N° 2402. BLTRAN. San Pablo N° 1505. VENEZIA. Catedral N° 2201. QUINTA Nueva Imperial N° 4498. BARRANCAS. San Pablo N° 5420. IDEAL. Mapocho N° 4052. BELGICA. Mapocho N° 6101. DIAGONAL. Gonzalo Bulnes N° 2491.

3er. SECTOR: AVDA. BDO. O'HIGGINS. RAMON FREIRE. POBLACION LOS NOGALES. ZANJON DE LA AGUADA. SAN DIEGO.

ANDRADE. Alameda N° 2902. LAS REJAS. Avda. Ecuador N° 6142. LA SANITARIA. Bascuñán N° 698. CARRERA. Los Pingüinos N° 4294. SAN IGNACIO. Alameda N° 1500. MODERNA. Ramon Freire N° 1924. Maipú.

4° SECTOR: AVDA. BDO. O'HIGGINS. FRANKLIN. SAN DIEGO. AVDA. BUSTAMANTE.

BAQUEDANO. Vicuña Mackenna N° 2. ALHAMBRA. Lira esq. 10 de Julio. SANTA ROSA. Santa Rosa N° 1398. PARIS. San Diego N° 2187. MAULE. León Ugale N° 1599. HOSPITAL. San Francisco N° 78. AVENIDA MATTA. Avda. Matta N° 994. BELEN. Nataniel N° 931.

5° SECTOR: PROVIDENCIA. VITACURA. APOQUINDO. LAS CONDES. BILBAO.

DE LA CRUZ. Providencia N° 2012. DEL ORIENTE. Nueva Las Condes N° 7122. LEGUIA. A. Leguia Norte N° 210. SAN JUAN. Avda. Cohn N° 5083. TOBALABA. Tobalaba N° 1191. VITACURA. Vitacura N° 5342.

Itinerario LAN CHILE

ITINERARIO INTERNACIONAL "LAN-CHILE" AEROPUERTO DE PUDAHUEL

LUNES

Vuelo 101 Llega 1850 Procedente de Mendoza
Vuelo 150 Llega a las 20 procedente de Buenos Aires
Vuelo 150 Sale a las 2100 con destino a Antofagasta
Lima, Panamá, Miami y Nueva York
Vuelo 100 Sale a las 1630 con destino a Mendoza
Vuelo 151 Llega a las 1420 procedente de Nueva York, Miami, Panamá, Lima y Antofagasta
Vuelo 151 Sale a las 1515 con destino a Buenos Aires
Conexiones: en Nueva York y Miami a todas las ciudades de USA y Canadá

MARTES

Vuelos: 171 Llega a las 11.39 procedente de Frankfurt. París, Madrid, Río de Janeiro y Buenos Aires
Vuelo 454 Sale a las 21.00 con destino a Lima, Miami y Nueva York
Vuelo 453 Llega a las 1030 procedente de Nueva York, Miami y Lima
Vuelo 170 Sale a las 1230 con destino a Buenos Aires. Río de Janeiro, Madrid, París y Frankfurt

Conexiones: En Madrid, París y Frankfurt a todas las ciudades de Europa

MIÉRCOLES

Vuelos: 101 Llega a las 18.50 procedente de Mendoza
Vuelo 154 Llega a las 20.20 procedente de Montevideo y Buenos Aires
Vuelo 154 Sale a las 21.15 con destino a Lima, Cali, Panamá, Miami y Nueva York
Vuelo 153 Llega a las 12.15 procedente de Nueva York, Miami, Cali, Guayaquil y Lima
Vuelo 153 Sale a las 13.15 con destino a Buenos Aires y Montevideo
Vuelo 100 Sale a las 16.30 con destino a Mendoza

Conexiones: en Nueva York y Miami a todas las ciudades de USA y Canadá

JUEVES

Vuelos: 171 Llega a las 11.39 procedente de Frankfurt. París, Madrid, Río de Janeiro y Buenos Aires
Vuelos 131 Sale a las 13.00 con destino a Rapa Nui y Tahiti
Vuelo 452 Sale a las 1945 con destino a Lima, Panamá, Miami y Nueva York
Vuelo 455 Llega a las 11.15 procedente de Nueva York, Miami, Guayaquil y Lima
Vuelos 142 Sale a las 12.15 con destino a Buenos Aires y Asunción
Vuelos 141 Llega a las 21.30 procedente de Asunción y Antofagasta

Conexiones: en Tahiti a Sidney, Auckland, Honolulu y Tokio

VIERNES

Vuelos: 101 Llega a las 18.50 procedente de Mendoza
Vuelos: 156 Llega a las 20.20 procedente de Montevideo y Buenos Aires
Vuelo 156 Sale a las 21.15 con destino a Lima, Guayaquil, Panamá, Miami y Nueva York
Vuelo 155 Llega a las 12.15 procedente de Nueva York, Miami, Panamá, Cali y Lima
Vuelo 155 Sale a las 13.15 con destino a Buenos Aires y Montevideo
Vuelo 100 Sale a las 16.30 con destino a Mendoza

Conexiones: en Nueva York y Miami a todas las ciudades de USA y Canadá

SABADO

Vuelos: 143 Llega a las 16.55 procedente de Asunción y Buenos Aires
Vuelo 150 Sale a las 19.45 con destino a Lima, Guayaquil, Miami y Nueva York
Vuelo 451 Llega a las 10.30 procedente de Nueva York, Miami y Panamá

CURSOS QUE ENSEÑAMOS (POR CORREO)

Tenedor de Libros.
Perito en Contabilidad.
Secretario Comercial.
Empleado de Comercio.
Corresponsal Comercial.
Dibujo Arquitectónico.
Caricaturas e Historietas.
Técnico en Radio.
Técnico en Televisión.
Radio a Transistores.
Fotografía Artística.

Mecánico de Autos.
Técnico Mecánico.
Motores Diesel.
Construcciones.
Técnico Electricista.
Corte y Confección.
Labores.
Inglés.
Aritmética Comercial.
Taquiografía.
Periodismo.
Técnico en Petróleo.
Y 30 cursos más.

REMITA EL CUPON HOY MISMO

6° SECTOR: IRARRAZAVAL — BILBAO — BUSTAMANTE MACUL — LA REINA

FARR. Irarrázaval N° 3133. LARRAIN. Larrain N° 6871. ALMENDROS. Pde. Batte Ordoñez N° 4508. Diagonal Ordoñez. REINA. Simón Bolívar N° 5708. SUR. Avda. Grecia N° 1004. PROVIDENCIA R. del Río N° 1654. LAS AMAPOLAS. Esq. Pajarito N° 2032. BRASILIA. J. P. Alessandri N° 3533. SANTA MARTA. Pde. Vicente G. Huidobro N° 4100. VILLA SANTA CAROLINA. C. de los Unzué N° 2259. VILLA LA REINA. Nueva Larrain N° 5900. BAO. Fco. Bilbao N° 1308.

7° SECTOR: VICUÑA MACKENNA — ZANJON DE AGUADA — CAMINO MELIPILLA — SAN MIGUEL — LA CRUZ

AEROPUERTO. Camino Melipilla N° 6075. KENI? Avenida Central N° 6553. ROCA. San Joaquín N° 2399. TURQUETAN. Central N° 1551. ASTURIAS. Gran Avenida N° 4308. ARENAS. Gran Avenida N° 6045. BERMADO. Gran Avenida N° 9878. SAN CARLOS. Uruguay N° 1812. La Legua Santa Rosa N° 3890. PORVENIR. Santa Rosa N° 5962. SANTA ELENA. Santa Rosa N° 2197. LA LINEA. Fernández Albano 02880. JOSE MARIA. Avda. Central N° 7597. A.

8° SECTOR: AVENIDA SANTA MARIA — RENCA — AVENIDA FERMIN VIVACETA — AVENIDA INDEPENDENCIA — AVENIDA DEL SALTO — AVENIDA RECOLETA.

LA PAZ. Avda. La Paz N° 402. SAN LUIS. Independencia N° 1310. POPULAR. Vivaceta N° 1811. TERRA. Dgo. Sta. Maria N° 2770. SANTA MARIA. Avda. Mejico N° 1298. PROGRESO. Pedro Fontana N° 4242. CONCHALI. Avda. Recoleta N° 3110. REYES. Avda. Vial N° 596.

TURNO PERMANENTE FARMACIA URGENCIA. Portugal N° 155.

NOTA. Los turnos son solo para la atención del despacho de recetas, medicamentos de urgencia y útiles de curación y podología atendidos después de las 20.30 horas en Verano y 20 horas en Invierno.

Museos

MUSEO DE AUTOS ANTIGUOS JOAQUIN LEWIN AYDA. DIEZ DE JULIO 841. Abierto al público lunes a viernes de 9 a 13 horas. Sábado de 9 a 13 horas. Cerrado los domingos (entrada gratuita).

CLAUSTRO DE SAN FRANCISCO (ALAMEDA). Los días domingos, miércoles y viernes estarán abiertos al público los claustros del primer piso.

MUSEO DEL CARMEN DE MAIPU: Historia y costumbres. Ubicado en la planta baja del Templo de Mapu. Abierto sábados, domingos y festivos de 15 a 19 horas.

MUSEO DE ARTE POPULAR AMERICANO TERRAZA DE HIDALGO. CERRO SANTA LUCIA. Abierto al público martes a sábado de 10 a 12 y 15 a 18 horas. Domingos y festivos de 15 a 18 horas.

sus programas mas nitidos en un GELOSO

TELEMONDO

Tupamaros dejarán en libertad a dos extranjeros secuestrados

Esta afirmación la hizo un periodista español que conversó con dirigentes de los extremistas

MONTEVIDEO, 3 (UPI) — Un periodista español informó hoy que cabecillas de la organización subversiva de los tupamaros le aseguraron que han suelto a dos extranjeros secuestrados. Claude Fly, un periodista británico, y un periodista argentino, quienes fueron secuestrados desde hace varias semanas, fueron liberados.

Zabala Cuadrado, representante de la televisión española que se hallaba en Montevideo, dijo a United Press International (UPI) pocos minutos antes de partir hacia Guayaquil que ha tenido una conversación con un cabecilla sedicioso, quien le adelantó que ambos rehenes serían liberados, aunque no precisó la fecha.

Zabala afirmó que grabó la conversación y tomó una fotografía de la entrevista en la que el jefe o portavoz tupamaro aparece con el rostro semioculto con una mano.

La declaración de Zabala refuerza el optimismo con que en los círculos diplomáticos y policiales se espera una solución feliz del episodio. Hoy se cumplen 33 días del secuestro de Díaz Gómide y 26 del de Fly, sin que se produzcan novedades. Se registra un mutismo absoluto de los guerrilleros, cuyo último comunicado, que lleva el número 11, fue dado el 24 de agosto.

El optimismo se basa en los términos del mismo comunicado que señalaba que mientras permanecían integrados de esta organización en poder de las fuerzas represivas (se refiere a la policía) y se mantenían las medidas especiales contra nuestros compañeros recluidos en la cárcel de Punta Carretas, no se dictaría sentencia sobre ellos (los secuestrados).

La casi totalidad de los terroristas que se hallaban detenidos en la Jefatura de Policía han sido puestos a bajo jurisdicción de la justicia y enviados al penal de Punta Carretas.

Además, en fuentes allegadas al establecimiento penitenciario trascendió que las "medidas especiales" dictadas contra los cabecillas, que estaban incomunicados por haberse descubierto que mantenían correspondencia con el exterior, regresando a Madrid.

Medidas de seguridad adoptan en Argentina

BUENOS AIRES (DPA) La junta de comandantes en Jefe de las Fuerzas Armadas Argentinas, con la asistencia del Ministro del Interior y el Jefe del Consejo Nacional de Seguridad y otras autoridades, se reunirá esta mañana con el propósito de adoptar medidas de seguridad ante la creciente actividad delictiva y delincuencial en el país.

En los últimos días había trascendido que el Gobierno del General Levingston, reemplazaría el denominado "plan Conintes", el que establece rígidas medidas para el mantenimiento del orden público y preservar las garantías ciudadanas y la seguridad del Estado.

Los más diversos círculos de opinión de Buenos Aires, tienen a justificar la aplicación de este plan que posibilitaría una acción más positiva en la lucha contra los delincuentes comunes, fundamentalmente para hacer frente a organizaciones terroristas a nivel militar, y a las proyecciones de las mismas hasta proyecciones políticas e inquietantes y consideraciones de seguridad.

Es de consignar que, en escasas 48 horas, golpes asestados por integrantes de movimientos clandestinos de orientación no determinada con típicos procedimientos sediciosos, comprendieron los siguientes sucesos:

Banca de Galicia, en Ramos Mejía, a escasos kilómetros de Buenos Aires. Se alzan con más de diez millones de pesos viejos, empleando un ingenioso ardid. Cuatro de los "comandos" se integran en una fila de jubilados de enseñanza, maquillados de ancianos, y en tanto otros tres se pelean por

la vereda luciendo prendas de vestir características en hombres del campo. Con bien simulada "ingenuidad" formulan una pregunta a dos agentes a quienes sorprenden y desarman. En tanto, sus compañeros reducen con total impunidad a empleados y clientes del Banco, y logran huir en veloces automóviles.

Siete automóviles son hurtados de los garajes, presumiblemente para ser empleados en actividades delictivas y terroristas. Otras versiones aseguran que se trataría de cuarenta coches robados en otros lugares. Hasta el momento, la policía ha logrado solo rescatar uno de esos vehículos y no ha salido al paso de aquellos rumores, pese al estado público que adquirió la versión.

Algunos de los presentes declararon que Donno guardaba las piedras en un bolso de material plástico, vestía una camisa roja oscura y pantalones de color claro.

Tristeza y no temor sintió Paulo VI por actitud de un demente

CASTELGANDOLFO (UPI) Fuentes del Vaticano revelaron hoy que el Papa Paulo VI no sintió temor sino tristeza cuando se acercó durante su audiencia general.

No hubo heridos y dos sacerdotes que estaban entre el público detuvieron al atacante, que fue identificado como Luigi Giuseppe Donno, de 35 años de edad, radiotelegrafista desempleado con antecedentes de enfermedad mental.

El Santo Padre estima que se trata de un triste incidente, que no debería ser exagerado. Paulo VI demostró más preocupación por el atacante que miedo por su propia seguridad, expresó uno de los informantes.

Al ocurrir la agresión, Paulo VI estaba de espaldas a la congregación y varios funcionarios del Vaticano declararon que no se dio cuenta del incidente hasta que fue informado luego. No obstante, personas que estaban entre el público subrayaron que muy difícilmente pudo el Papa no escuchar el ruido de las piedras al caer sobre las escaleras del trono, o el murmullo de las 7.000 personas presentes.

Un ex paciente mental, que dijo haber recibido "órdenes de los espíritus", lanzó dos piedras contra el Sumo Pontífice al término de su audiencia general semanal celebrada ayer en la residencia de verano a 27 kilómetros de Roma. En ambos casos erró por pocos metros.

Las piedras, arrojadas desde una distancia de 10 metros, pegaron contra una pared y rebotaron en los escalones del trono, en el mismo instante en que el Papa se retiraba.

Prohibido uso de armas nucleares en el fondo del mar

GINEBRA, 3 (UPI) — Brasil hoy la nueva versión del tratado ruso-norteamericano que prohíbe el uso de armas nucleares en el fondo del mar.

El Embajador Ramo o Saravia Guerrero, delegado brasileño a la Conferencia de Desarme, dijo que tiene instrucciones de su gobierno para declarar que el proyecto de tratado se ajusta a los puntos esenciales de nuestra posición.

El proyecto revisado de tratado fue presentado a la consideración de la conferencia el martes último. Brasil estuvo en contra de la versión original desde que se le dio estado público, en octubre de 1969.

El nuevo texto, que deriva de la tercera revisión, toma en cuenta objeciones anteriores del Brasil y de los Estados Unidos, el derecho de participar en la verificación de los procedimientos previstos, así como las permite presentar reclamaciones a las Naciones Unidas.

"Aceptamos el nuevo proyecto en su forma actual en un esfuerzo para demostrar nuestra predisposición a evaluar con sentido realista los márgenes de avenencia, así como nuestra sincera posición que tiende al logro de resultados positivos en el campo del desarme", expresó Guerrero.

"Estimamos posible —agregó— adherirnos a una expresión de recomendación del proyecto a la Asamblea General".

Estados Unidos y la Unión Soviética confían que el texto de conjunto será aceptado por aclamación por la Asamblea General de las Naciones Unidas y quedará abierto a la firma de los estados poco después.



proyectiles según informaciones de Washington han sido emplazados en la zona de Alto el Fuego en la Canal de Suez. RADIOFOTO UPI

EN ALGUN LUGAR DE RUSIA. — Oficial soviético instruye a personal militar sobre el uso y operación de los proyectiles SAM en un emplazamiento en algún lugar de Rusia. Este tipo de

proyectiles según informaciones de Washington han sido emplazados en la zona de Alto el Fuego en la Canal de Suez. RADIOFOTO UPI

Inundaciones en Manila

MANILA, 3 (UPI) — Las peores inundaciones de la historia han cubierto las calles de esta ciudad, paralizando incluso la actividad del Gobierno, causando la muerte de por lo menos 10 personas, según cifras extraordinarias.

Durante el periodo de 24 horas que concluyó a las ocho A. M. de hoy la precipitación pluvial alcanzó a 40 centímetros, según el Observatorio Nacional, lo que hizo desbordar ríos y arroyos cuyas aguas cubrieron la capital y las zonas aledañas del área central de la isla de Luzón.

El Palacio que sirve de residencia y lugar de trabajo al Presidente Ferdinand Marcos fue cubierto por las aguas y en su planta baja alcanzaban una altura de 1,20 metros.

Pinturas y obras de arte, de valor incalculable, resultaron destruidas y los funcionarios destacaron que es la primera vez en la historia del Palacio que tiene 150 años, que una inundación lo afecta.

Las aguas del cercano río Pasig alcanzaron un nivel que supera la altura de los terrenos del edificio y solo son contenidas por una muralla, que amenaza con ceder.

Un vocero de la presidencia explicó que "esta es la inundación más grande producida en el área de Manila".

Agregó que no está en funciones un centro de desastre contra inundaciones "porque nunca habíamos tenido que enfrentarnos con un caso similar a éste".

Informes extraordinarios dicen que por lo menos, han fallecido 10 personas. Diez de ellas se ahogaron al volcarse una embarcación en que viajaban, a 80 kilómetros de Manila.

Otros tres perecieron electrocutados en los suburbios de la capital. A raíz de ello las autoridades solicitaron a la empresa de energía interrumpiese el suministro, para evitar nuevas tragedias.

La precipitación que sigue en el orden de importancia, fue registrada en 1867 y alcanzó a 35 centímetros.

Frente a las oficinas de United Press International (UPI), el agua de las calles llegaba hasta esta mañana al nivel de 1,20 metros y continuaba subiendo.

La inundación más grande producida en el área de Manila.

Agregó que no está en funciones un centro de desastre contra inundaciones "porque nunca habíamos tenido que enfrentarnos con un caso similar a éste".

Informes extraordinarios dicen que por lo menos, han fallecido 10 personas. Diez de ellas se ahogaron al volcarse una embarcación en que viajaban, a 80 kilómetros de Manila.

Otros tres perecieron electrocutados en los suburbios de la capital. A raíz de ello las autoridades solicitaron a la empresa de energía interrumpiese el suministro, para evitar nuevas tragedias.

La precipitación que sigue en el orden de importancia, fue registrada en 1867 y alcanzó a 35 centímetros.

Frente a las oficinas de United Press International (UPI), el agua de las calles llegaba hasta esta mañana al nivel de 1,20 metros y continuaba subiendo.

La inundación más grande producida en el área de Manila.

Agregó que no está en funciones un centro de desastre contra inundaciones "porque nunca habíamos tenido que enfrentarnos con un caso similar a éste".

Informes extraordinarios dicen que por lo menos, han fallecido 10 personas. Diez de ellas se ahogaron al volcarse una embarcación en que viajaban, a 80 kilómetros de Manila.

Otros tres perecieron electrocutados en los suburbios de la capital. A raíz de ello las autoridades solicitaron a la empresa de energía interrumpiese el suministro, para evitar nuevas tragedias.

La precipitación que sigue en el orden de importancia, fue registrada en 1867 y alcanzó a 35 centímetros.

Frente a las oficinas de United Press International (UPI), el agua de las calles llegaba hasta esta mañana al nivel de 1,20 metros y continuaba subiendo.

La inundación más grande producida en el área de Manila.

Agregó que no está en funciones un centro de desastre contra inundaciones "porque nunca habíamos tenido que enfrentarnos con un caso similar a éste".

Informes extraordinarios dicen que por lo menos, han fallecido 10 personas. Diez de ellas se ahogaron al volcarse una embarcación en que viajaban, a 80 kilómetros de Manila.

Otros tres perecieron electrocutados en los suburbios de la capital. A raíz de ello las autoridades solicitaron a la empresa de energía interrumpiese el suministro, para evitar nuevas tragedias.

La precipitación que sigue en el orden de importancia, fue registrada en 1867 y alcanzó a 35 centímetros.

Frente a las oficinas de United Press International (UPI), el agua de las calles llegaba hasta esta mañana al nivel de 1,20 metros y continuaba subiendo.

La inundación más grande producida en el área de Manila.

Agregó que no está en funciones un centro de desastre contra inundaciones "porque nunca habíamos tenido que enfrentarnos con un caso similar a éste".

Informes extraordinarios dicen que por lo menos, han fallecido 10 personas. Diez de ellas se ahogaron al volcarse una embarcación en que viajaban, a 80 kilómetros de Manila.

Otros tres perecieron electrocutados en los suburbios de la capital. A raíz de ello las autoridades solicitaron a la empresa de energía interrumpiese el suministro, para evitar nuevas tragedias.

La precipitación que sigue en el orden de importancia, fue registrada en 1867 y alcanzó a 35 centímetros.

Frente a las oficinas de United Press International (UPI), el agua de las calles llegaba hasta esta mañana al nivel de 1,20 metros y continuaba subiendo.

La inundación más grande producida en el área de Manila.

Agregó que no está en funciones un centro de desastre contra inundaciones "porque nunca habíamos tenido que enfrentarnos con un caso similar a éste".

Informes extraordinarios dicen que por lo menos, han fallecido 10 personas. Diez de ellas se ahogaron al volcarse una embarcación en que viajaban, a 80 kilómetros de Manila.

Otros tres perecieron electrocutados en los suburbios de la capital. A raíz de ello las autoridades solicitaron a la empresa de energía interrumpiese el suministro, para evitar nuevas tragedias.

La precipitación que sigue en el orden de importancia, fue registrada en 1867 y alcanzó a 35 centímetros.

Frente a las oficinas de United Press International (UPI), el agua de las calles llegaba hasta esta mañana al nivel de 1,20 metros y continuaba subiendo.

La inundación más grande producida en el área de Manila.

Agregó que no está en funciones un centro de desastre contra inundaciones "porque nunca habíamos tenido que enfrentarnos con un caso similar a éste".

Informes extraordinarios dicen que por lo menos, han fallecido 10 personas. Diez de ellas se ahogaron al volcarse una embarcación en que viajaban, a 80 kilómetros de Manila.

Otros tres perecieron electrocutados en los suburbios de la capital. A raíz de ello las autoridades solicitaron a la empresa de energía interrumpiese el suministro, para evitar nuevas tragedias.

La precipitación que sigue en el orden de importancia, fue registrada en 1867 y alcanzó a 35 centímetros.

Frente a las oficinas de United Press International (UPI), el agua de las calles llegaba hasta esta mañana al nivel de 1,20 metros y continuaba subiendo.

La inundación más grande producida en el área de Manila.

Falleció General Koenig

PARIS, 3 (UPI) — El general retirado Pierre Koenig, uno de los dirigentes máximos del ejército libre francés durante la II Guerra Mundial, falleció anoche, según se anunció hoy, a los 71 años de edad.

Autoridades del Hospital Americano donde murió Koenig dijeron que este ingresó allí el martes y falleció poco después de una operación a que fue sometido. Sin embargo, no se dio otros detalles.

Koenig fue ministro de defensa en dos gobiernos de la cuarta República.

En junio de 1954 le designó para esa función el Primer Ministro Pierre Mendes France, pero renunció en agosto. En febrero de 1955, el Primer Ministro Edgar Faure le nombró nuevamente titular de defensa, pero Koenig renunció una vez más a los ocho meses.

Koenig, nacido el 10 de octubre de 1898 en Caen (Normandía), inició su carrera militar en 1918. El ex-Presidente Charles de Gaulle le ascendió a general de las Fuerzas Armadas Francesas en 1941.

Durante la ocupación nazi de Francia, Koenig fue jefe de las fuerzas de tierra en la campaña africana y se le considera el héroe de la batalla de Bir Hakeim contra los alemanes, acción que posteriormente De Gaulle calificó como "el principio de la recuperación de Francia".

En 1944 De Gaulle designó a Koenig comandante de las fuerzas francesas en el interior y le envió a Gran Bretaña para colaborar con los aliados.

En 1944 De Gaulle designó a Koenig comandante de las fuerzas francesas en el interior y le envió a Gran Bretaña para colaborar con los aliados.

En 1944 De Gaulle designó a Koenig comandante de las fuerzas francesas en el interior y le envió a Gran Bretaña para colaborar con los aliados.

En 1944 De Gaulle designó a Koenig comandante de las fuerzas francesas en el interior y le envió a Gran Bretaña para colaborar con los aliados.

Inventaron silbato electrónico para arbitros de fútbol

ROMA (ANSA) — Rodolfo Fontan, joven argentino que reside en Roma, inventó un "silbato electrónico" para árbitros de fútbol. Con este "instrumento" el silbato de los árbitros durante los partidos de fútbol podrá ser escuchado también por los televidentes y los radioscuas, lo que no ocurre actualmente.

Rodolfo Fontan, en su invento a un redactor deportivo de ANSA. El inventor argentino incorporó en el silbato una minúscula cápsula microfónica, cuando el árbitro silba ésta envía oscilaciones electrónicas a un pequeño transmisor del tamaño de una caja de cigarrillos, que el árbitro puede guardar en el bolsillo. El transmisor, a su vez, envía las señales a uno o más radiosreceptores sintonizados con los circuitos de radio y televisión en el Estadio. De esa manera el silbato del árbitro, además de ser oído normalmente por los jugadores, es transmitido a los circuitos de la televisión de la radio y también a los altavoces del estadio.

Generalmente, las crónicas radiadas y televisadas de los encuentros suelen ser transmitidas desde cabinas aisladas acústicamente para evitar interferencias de los gritos de la multitud y de los espectadores y radioscuas. No logran oír el silbato del árbitro. Con el "silbato" electrónico del joven argentino se eliminaría ese inconveniente.

El invento de Rodolfo Fontan ha sido juzgado favorablemente por muchas personas autorizadas, entre ellas, Heleno, Herrera, entrenador de "Roma", quien declaró que "está entusiasmado con el invento y auspica que la liga italiana de fútbol y la radiotelevisión lo adopten".

En Italia, en cambio, parece que no existen refinamientos. Las autoridades están poniendo en práctica un gran programa contra el empleo y la difusión de la droga, especialmente entre los jóvenes. Al comienzo del año escolar se dan conferencias en las escuelas, serán distribuidos opúsculos para explicar los daños que la droga produce en el organismo de los jóvenes.

Resulta que en los últimos meses se ha registrado un recrudescimiento del contrabando de materias estupefacientes y, lo que es más grave, se descubrió que son mayormente los jóvenes quienes se drogan. Fumadores clandestinos aparecieron en Roma, Génova y Milán.

En Europa el país que más ha intensificado la lucha contra la droga es Francia. Lo mismo que Italia. El Ministerio del Interior de París acaba de anunciar un plan para limpiar al país de la droga y establecimientos clandestinos que la refinan.

En Europa el país que más ha intensificado la lucha contra la droga es Francia. Lo mismo que Italia. El Ministerio del Interior de París acaba de anunciar un plan para limpiar al país de la droga y establecimientos clandestinos que la refinan.

En Europa el país que más ha intensificado la lucha contra la droga es Francia. Lo mismo que Italia. El Ministerio del Interior de París acaba de anunciar un plan para limpiar al país de la droga y establecimientos clandestinos que la refinan.

En Europa el país que más ha intensificado la lucha contra la droga es Francia. Lo mismo que Italia. El Ministerio del Interior de París acaba de anunciar un plan para limpiar al país de la droga y establecimientos clandestinos que la refinan.

Tres pistolas bajo el camión

LONDRES, 3 (DPA) — Con más armas que ropa en el cuerpo fue hallado Miss Jean Savage, 62 años, soltera, en uno de los registros de su casa en Belfast (Irlanda del Norte).

Ante el juez competente, la policía declaró que bajo el camión de dormir de la acusada —atuendo que portaba en el momento de la batida, el lunes— se le hallaron por lo menos tres pistolas.

La acusación se basa en la tenencia ilegal de tres pistolas, un rifle y 800 balas.

El rifle y la munición las tenía guardadas, Miss Savage (en español salvaje) en el frigorífico.

PROCESO DE SELECCION Y ADMISION DE ALUMNOS UNIVERSIDADES CHILENAS AÑO ACADEMICO 1971

NUEVAS CITACIONES INSCRIPCION PARA ALUMNOS YA EGRESADOS DE LA ENSEÑANZA MEDIA (REZAGADOS)

La inscripción para los alumnos ya egresados de la Enseñanza Media (promociones rezagadas) se realizará a partir del 7 del presente mes. Con el objeto de evitar aglomeraciones y facilitar la atención, los postulantes deberán previamente retirar citaciones en los locales que a continuación se indican, durante los días 7 y 8 de Septiembre en curso.

Instituto Miguel León Prado, Gran Avenida 3696, par. 6 1/2, de 9.30 a 12.30 hrs.

Liceo Pdte. Aníbal Pinto, Marchant Pereira 80, Provid. alt. 1900, de 9.30 a 12.30 hrs.

Liceo de Niñas N° 4, Recoleta esq. Juárez, de 14 a 17 hrs.

Los interesados deberán presentarse en el local, día y hora indicados en la citación. Solamente serán atendidos quienes presenten la respectiva citación y no se aceptarán personas atrasadas.

Falleció General Koenig

PARIS, 3 (UPI) — El general retirado Pierre Koenig, uno de los dirigentes máximos del ejército libre francés durante la II Guerra Mundial, falleció anoche, según se anunció hoy, a los 71 años de edad.

Autoridades del Hospital Americano donde murió Koenig dijeron que este ingresó allí el martes y falleció poco después de una operación a que fue sometido. Sin embargo, no se dio otros detalles.

Koenig fue ministro de defensa en dos gobiernos de la cuarta República.

En junio de 1954 le designó para esa función el Primer Ministro Pierre Mendes France, pero renunció en agosto. En febrero de 1955, el Primer Ministro Edgar Faure le nombró nuevamente titular de defensa, pero Koenig renunció una vez más a los ocho meses.

Koenig, nacido el 10 de octubre de 1898 en Caen (Normandía), inició su carrera militar en 1918. El ex-Presidente Charles de Gaulle le ascendió a general de las Fuerzas Armadas Francesas en 1941.

Durante la ocupación nazi de Francia, Koenig fue jefe de las fuerzas de tierra en la campaña africana y se le considera el héroe de la batalla de Bir Hakeim contra los alemanes, acción que posteriormente De Gaulle calificó como "el principio de la recuperación de Francia".

En 1944 De Gaulle designó a Koenig comandante de las fuerzas francesas en el interior y le envió a Gran Bretaña para colaborar con los aliados.

En 1944 De Gaulle designó a Koenig comandante de las fuerzas francesas en el interior y le envió a Gran Bretaña para colaborar con los aliados.

En 1944 De Gaulle designó a Koenig comandante de las fuerzas francesas en el interior y le envió a Gran Bretaña para colaborar con los aliados.

En 1944 De Gaulle designó a Koenig comandante de las fuerzas francesas en el interior y le envió a Gran Bretaña para colaborar con los aliados.

En 1944 De Gaulle designó a Koenig comandante de las fuerzas francesas en el interior y le envió a Gran Bretaña para colaborar con los aliados.

En 1944 De Gaulle designó a Koenig comandante de las fuerzas francesas en el interior y le envió a Gran Bretaña para colaborar con los aliados.

En 1944 De Gaulle designó a Koenig comandante de las fuerzas francesas en el interior y le envió a Gran Bretaña para colaborar con los aliados.

En 1944 De Gaulle designó a Koenig comandante de las fuerzas francesas en el interior y le envió a Gran Bretaña para colaborar con los aliados.

En 1944 De Gaulle designó a Koenig comandante de las fuerzas francesas en el interior y le envió a Gran Bretaña para colaborar con los aliados.

En 1944 De Gaulle designó a Koenig comandante de las fuerzas francesas en el interior y le envió a Gran Bretaña para colaborar con los aliados.

En 1944 De Gaulle designó a Koenig comandante de las fuerzas francesas en el interior y le envió a Gran Bretaña para colaborar con los aliados.

En 1944 De Gaulle designó a Koenig comandante de las fuerzas francesas en el interior y le envió a Gran Bretaña para colaborar con los aliados.

En 1944 De Gaulle designó a Koenig comandante de las fuerzas francesas en el interior y le envió a Gran Bretaña para colaborar con los aliados.

En 1944 De Gaulle designó a Koenig comandante de las fuerzas francesas en el interior y le envió a Gran Bretaña para colaborar con los aliados.

En 1944 De Gaulle designó a Koenig comandante de las fuerzas francesas en el interior y le envió a Gran Bretaña para colaborar con los aliados.

En 1944 De Gaulle designó a Koenig comandante de las fuerzas francesas en el interior y le envió a Gran Bretaña para colaborar con los aliados.

En 1944 De Gaulle designó a Koenig comandante de las fuerzas francesas en el interior y le envió a Gran Bretaña para colaborar con los aliados.

En 1944 De Gaulle designó a Koenig comandante de las fuerzas francesas en el interior y le envió a Gran Bretaña para colaborar con los aliados.

Riera: "no tienen nada que agradecerme"

(Sólo tienen que cumplir por ser los mejores)



EN BANCOS, igual que en una clase. Valdés, Yávar, Nef, Hodge y el Chico Araya esperan que Riera inicie la charla.

ARANGUIZ observa a Castro, Hodge sonríe y Quintana lo juzga en silencio. El Pata quiere hacer de payaso antes de iniciarse la reunión con Riera.

El domingo en el Sur:

Colo Colo-Concepción: un partido para batir records

Con bastante interés se espera el partido que deben sostener Colo Colo y Deportes Concepción, en la ciudad penquista, por la sexta fecha de la primera rueda del Campeonato Nacional. El encuentro, correspondiente a la interserie, pondrá frente a frente a dos equipos que han resultado buenos animadores de sus respectivas series.

EN CONCEPCION

La presencia de Colo Colo en cualquier lugar que actúe siempre constituye motivo de fiesta en la afición deportiva. Desde ya se espera un lleno total en el Estadio Regional para el domingo.

En elenco sureño es está preparando concienzudamente para afrontar con éxito este compromiso. La victoria de la semana anterior frente a Universidad de Chile dejó muy satisfechos tanto a jugadores como al cuerpo técnico, y ahora esperan conseguir otro triunfo resonante. Durante la semana el cuadro que adiestra Luis Vera ha realizado intensas prácticas y para el partido frente a los albos alineará la misma formación que venciera a la "U", salvo la exclusión de Esteban Varas, suspendido por el Tribunal de Penales. En su lugar entrará López o Cáceres.

Los más felices con este duelo de albos y lilas son los dirigentes de Deportes Concepción, que esperan batir el record de asistencia y recaudación.

COLO COLO

Por su parte, el plantel albo entró ayer en la mañana en el Estadio Gasco, con la totalidad de sus jugadores. Pancho Hormazabal dio mucha importancia en esta oportunidad al aspecto meramente futbolístico.

Luego de dos victorias en las últimas presentaciones, que si bien es cierto no han resultado muy convincentes, el optimismo ha vuelto a las filas colocolinas y se espera con mucha tranquilidad el partido del domingo.

El cuadro popular marcha en el tercer lugar de la Serie B, con 10 puntos, a poca distancia de los punteros Unión Española y Green Cross, que tienen 13 y 12 puntos respectivamente.

Los albos suspenderán toda actividad en el día de hoy, y mañana a partir de las 9 horas, efectuarán la última práctica para viajar posteriormente al sur.

Según Pancho Hormazabal de no suceder algo anormal frente a los penquistas alineará el mismo equipo que derrotara a Wanderers la jornada anterior.

KOSCINA A SERENA

Juan Koscina, el ex-serenense que defiende los colores de Colo Colo, viajó ayer por la tarde a su ciudad para cumplir con sus deberes cívicos como no iba a ser de la partida en el compromiso de su cuadro en el sur, solicitó permiso para viajar a La Serena y reintegrarse a los entrenamientos el próximo lunes.



Torneo S.A. de Pimpón:

Sin Osvaldo Flores entrena Preseleccionado

Comisión Técnica dio ultimátum al crack hispano. Bárbara Loch y Erika Medina desertaron por enfermedad. Gladys Pastene sería nominada



OSVALDO FLORES, no dice ni sí ni no a las citaciones a entrenamiento.

Con varias bajas, todas importantes, proseguirán sus entrenamientos el preseleccionado nacional femenino y masculino de tenis de mesa que en noviembre en Guayaquil, Ecuador, deberá defender sus títulos de bicampeón sudamericano.

Inició sus entrenamientos la segunda semana de agosto con preparación física, la que ha estado a cargo del profesional Maximiliano Flores. Esta primera etapa del plan debe terminar el 14 de septiembre.

Hasta ahora han entrenado en el Internado Nacional Barros Arana.

AUSENCIAS

La jugadora portañesa Bárbara Loch por prescripción médica, no podrá jugar pimpón durante el presente año. Una fuerte gripe que la ha tenido a mal traer le impedirá cumplir con una de sus mayores ambiciones, integrar la preselección al nacional. Su carta renuncia ya fue cursada.

Otra baja importante es Erika Medina, jugadora que asistió a los entrenamientos al comienzo, y que por razones, también de salud, fue marginada.

OSVALDO FLORES?

Algo curioso, y que sin duda tiene desconcertados a los mismos preseleccionados y miembros del cuerpo técnico, pasando por el directorio de la Federación Chilena de Pimpón, es el que se presenta con el veterano y siempre excelente jugador Osvaldo Flores.

Hasta ahora a pesar de los retratados llamados-notas no ha dado respuesta, limitándose a no asistir a los entrenamientos. Incluso han ido a su casa a notificarse.

Se sabe que el popular "Chino" Flores está resentido de salud, hecho que le ha impedido entrenar regularmente por su club, Unión Española. Sin embargo, ha jugado en defensa del "tercer" hispano contra Libcon, puntero del Torneo Nacional de Clubes Campeones, situación que indicaría poco o ningún interés por integrar el plantel preseleccionado nacional.

Plutarco Zúñiga, presidente de la Comisión

Los dos deserciones de Bárbara Loch y Erika Medina determinan la incorporación de nuevas jugadoras. Gladys Pastene, experimentada jugadora internacional que retornó al pimpón con renovados bríos, gracias a su excelente campaña en el Nacional de Clubes, donde se

La jugadora portañesa Bárbara Loch por prescripción médica, no podrá jugar pimpón durante el presente año. Una fuerte gripe que la ha tenido a mal traer le impedirá cumplir con una de sus mayores ambiciones, integrar la preselección al nacional. Su carta renuncia ya fue cursada.

Otra baja importante es Erika Medina, jugadora que asistió a los entrenamientos al comienzo, y que por razones, también de salud, fue marginada.

Se sabe que el popular "Chino" Flores está resentido de salud, hecho que le ha impedido entrenar regularmente por su club, Unión Española. Sin embargo, ha jugado en defensa del "tercer" hispano contra Libcon, puntero del Torneo Nacional de Clubes Campeones, situación que indicaría poco o ningún interés por integrar el plantel preseleccionado nacional.

Plutarco Zúñiga, presidente de la Comisión

Los dos deserciones de Bárbara Loch y Erika Medina determinan la incorporación de nuevas jugadoras. Gladys Pastene, experimentada jugadora internacional que retornó al pimpón con renovados bríos, gracias a su excelente campaña en el Nacional de Clubes, donde se

La jugadora portañesa Bárbara Loch por prescripción médica, no podrá jugar pimpón durante el presente año. Una fuerte gripe que la ha tenido a mal traer le impedirá cumplir con una de sus mayores ambiciones, integrar la preselección al nacional. Su carta renuncia ya fue cursada.

Otra baja importante es Erika Medina, jugadora que asistió a los entrenamientos al comienzo, y que por razones, también de salud, fue marginada.

Se sabe que el popular "Chino" Flores está resentido de salud, hecho que le ha impedido entrenar regularmente por su club, Unión Española. Sin embargo, ha jugado en defensa del "tercer" hispano contra Libcon, puntero del Torneo Nacional de Clubes Campeones, situación que indicaría poco o ningún interés por integrar el plantel preseleccionado nacional.

- Amable charla sostuvo el DT nacional con los jugadores
- Fouilloux no llegó a la cita, provocando molestias a Riera
- En cambio el Pata Bendita Castro lo hizo en avión

designación por eso los he llamado. Pero quiero que entiendan que esta posición les exige un rendimiento mucho mayor, una responsabili-

dad superior", fue algunas de las ideas que expuso Riera a los seleccionados. Roberto Hodge le manifestó que en la "U" Ulises Ramos,

como una forma de cooperar con la selección había cambiado su sistema de entrenamiento, y los que estaban ahora en el plantel chileno tenían



COMO TE VA PATA BENDITA. Fue el saludo de Riera al jugador penquista Cruz, rió con el agregado que le puso Riera.

designación por eso los he llamado. Pero quiero que entiendan que esta posición les exige un rendimiento mucho mayor, una responsabili-

dad superior", fue algunas de las ideas que expuso Riera a los seleccionados. Roberto Hodge le manifestó que en la "U" Ulises Ramos,

como una forma de cooperar con la selección había cambiado su sistema de entrenamiento, y los que estaban ahora en el plantel chileno tenían

designación por eso los he llamado. Pero quiero que entiendan que esta posición les exige un rendimiento mucho mayor, una responsabili-

dad superior", fue algunas de las ideas que expuso Riera a los seleccionados. Roberto Hodge le manifestó que en la "U" Ulises Ramos,

como una forma de cooperar con la selección había cambiado su sistema de entrenamiento, y los que estaban ahora en el plantel chileno tenían

designación por eso los he llamado. Pero quiero que entiendan que esta posición les exige un rendimiento mucho mayor, una responsabili-

dad superior", fue algunas de las ideas que expuso Riera a los seleccionados. Roberto Hodge le manifestó que en la "U" Ulises Ramos,

como una forma de cooperar con la selección había cambiado su sistema de entrenamiento, y los que estaban ahora en el plantel chileno tenían

designación por eso los he llamado. Pero quiero que entiendan que esta posición les exige un rendimiento mucho mayor, una responsabili-

dad superior", fue algunas de las ideas que expuso Riera a los seleccionados. Roberto Hodge le manifestó que en la "U" Ulises Ramos,

como una forma de cooperar con la selección había cambiado su sistema de entrenamiento, y los que estaban ahora en el plantel chileno tenían

designación por eso los he llamado. Pero quiero que entiendan que esta posición les exige un rendimiento mucho mayor, una responsabili-

dad superior", fue algunas de las ideas que expuso Riera a los seleccionados. Roberto Hodge le manifestó que en la "U" Ulises Ramos,

como una forma de cooperar con la selección había cambiado su sistema de entrenamiento, y los que estaban ahora en el plantel chileno tenían

designación por eso los he llamado. Pero quiero que entiendan que esta posición les exige un rendimiento mucho mayor, una responsabili-

dad superior", fue algunas de las ideas que expuso Riera a los seleccionados. Roberto Hodge le manifestó que en la "U" Ulises Ramos,

como una forma de cooperar con la selección había cambiado su sistema de entrenamiento, y los que estaban ahora en el plantel chileno tenían

designación por eso los he llamado. Pero quiero que entiendan que esta posición les exige un rendimiento mucho mayor, una responsabili-

dad superior", fue algunas de las ideas que expuso Riera a los seleccionados. Roberto Hodge le manifestó que en la "U" Ulises Ramos,

como una forma de cooperar con la selección había cambiado su sistema de entrenamiento, y los que estaban ahora en el plantel chileno tenían

designación por eso los he llamado. Pero quiero que entiendan que esta posición les exige un rendimiento mucho mayor, una responsabili-

dad superior", fue algunas de las ideas que expuso Riera a los seleccionados. Roberto Hodge le manifestó que en la "U" Ulises Ramos,

como una forma de cooperar con la selección había cambiado su sistema de entrenamiento, y los que estaban ahora en el plantel chileno tenían

designación por eso los he llamado. Pero quiero que entiendan que esta posición les exige un rendimiento mucho mayor, una responsabili-

dad superior", fue algunas de las ideas que expuso Riera a los seleccionados. Roberto Hodge le manifestó que en la "U" Ulises Ramos,

como una forma de cooperar con la selección había cambiado su sistema de entrenamiento, y los que estaban ahora en el plantel chileno tenían

designación por eso los he llamado. Pero quiero que entiendan que esta posición les exige un rendimiento mucho mayor, una responsabili-

dad superior", fue algunas de las ideas que expuso Riera a los seleccionados. Roberto Hodge le manifestó que en la "U" Ulises Ramos,

como una forma de cooperar con la selección había cambiado su sistema de entrenamiento, y los que estaban ahora en el plantel chileno tenían

designación por eso los he llamado. Pero quiero que entiendan que esta posición les exige un rendimiento mucho mayor, una responsabili-

dad superior", fue algunas de las ideas que expuso Riera a los seleccionados. Roberto Hodge le manifestó que en la "U" Ulises Ramos,

como una forma de cooperar con la selección había cambiado su sistema de entrenamiento, y los que estaban ahora en el plantel chileno tenían

designación por eso los he llamado. Pero quiero que entiendan que esta posición les exige un rendimiento mucho mayor, una responsabili-

Santiago no es Chile: boxeo en provincias

El receso que en estos momentos afecta al boxeo ha servido para comprobar que Santiago no es Chile.

De partida, las provincias siguen pactando encuentros interesantes, eso sí, darán paso a las elecciones presidenciales y después, vamos a las "mechas" de nuevo.

Puerto Montt aparece hasta el momento como la plaza más apetecida por los pugilistas profesionales. Una pelea en Puerto Montt, significa ganar el equivalente a tres peleas en Santiago. Desgraciadamente, la plaza gira sólo en torno a la figura de Honorio Borquez, y eso significa que únicamente los boxeadores de su peso, pueden llegar a Puerto Montt.

La verdad del interés que despierta Borquez, es su zona, lo dice el hecho de ser en estos momentos, el boxeador que tiene el más nutrido programa en su cartelera.

No hace una semana que peleó con Manuel Hernández, y ya el empresario le tiene ofreci-

miento para pelear la revancha con el pupilo de Villalón. Se suma al proyecto de este nuevo combate, otro ofrecimiento ventajoso para combatir de nuevo con Román Aburto, el único que ha logrado tenerlo al borde de la derrota. Es decir, Puerto Montt tiene boxeo para rato.

CHILLAN

Se entusiasma Chillán y también quiere ser plaza de box. Por de pronto tiene a un hombre que es de allá y que está atravesando por un buen momento. Mario Figueroa, y precisamente el hizo revivir el interés entre el aficionado de Chillán, cuando en buena feña derrotó a Julio Cofre, hace un mes. Ahora fue Pedro Parra, el que gozó de los aplausos del público de Chillán. En movido combate, se impuso a Roberto Galvez, que sigue siendo tan valiente y honesto como siempre.

Parra, luego de este combate, aceptó de palabra, ir a Concepción con Víctor Nilo.



Víctor Nilo peleará con Olea en Curico.

que por su parte también quiere revancha para dejar las cosas en orden. Muchos le han dicho que la pelea con Parra lo ganó y eso, lo tiene bastante molesto, razón por la cual él piensa, que una revancha sería un "tapabocas" para todos los que han querido castigarlo.

CURICO

Curico presentará la pelea entre Víctor Nilo y Bernardo Olea, dos hombres que no especulan con el boxeo flojo, muy por el contrario, son hombres que tienen mucho temperamento, y expuestos a protagonizar peleas al "rojo vivo".

DIÁZ, FIGUEROA

Para el 12 de fiesta la pelea entre Mario Figueroa, el mejor deportista del boxeo (de nada), y Sergio Díaz, que busca desesperadamente, lucha por recuperar el terreno perdido. Mario Figueroa, como es super sabido, peleará como local.

OSORNO

También el día 12 encontrará frente a frente a Luis Muñoz y Roberto Ulloa, en la ciudad de Osorno, donde Muñoz sigue ganando partidarios. La pelea es de muy difícil pronóstico ya que Ulloa viene a ser el adversario más linajado de cuantos ha tenido Muñoz.

LIQUIQUE

Joaquín Cubillos vuelve a la actualidad pugilística con el combate que hará frente a Sergio Lizama. El pupilo de Julio Rodríguez, viaja totalmente recuperado moralmente, después de su eliminación de la rueda de los gallos que buscó un campeón, que finalmente proclamó a Raúl Astorga como el monarca.

MARIO LOAYZA

Para octubre se programó la revancha entre Misael Vilugrón y el "Nato" Loayza. La pelea también tiene ofrecimientos para efectuarse en Concepción, pero la Federación no quiere títulos fuera de Santiago.

A todo esto, Mario Loayza, que fue perjudicado en aquel combate, no dice nada, pero tiene uno de los deseos de recuperar la corona que le quitaron los meses atrás.

Verónica Díaz: Un record que quedó en el aire



"CREO QUE PUEDO repetir la marca", dice la juvenil y buenamozza atleta de la U.

VERONICA DIAZ - Sus 38,41 en jabalina no pudieron ser homologados por ausencia de jueces de la Federación.

VERONICA DIAZ - Sus 38,41 en jabalina no pudieron ser homologados por ausencia de jueces de la Federación.

VERONICA DIAZ - Sus 38,41 en jabalina no pudieron ser homologados por ausencia de jueces de la Federación.

VERONICA DIAZ - Sus 38,41 en jabalina no pudieron ser homologados por ausencia de jueces de la Federación.

VERONICA DIAZ - Sus 38,41 en jabalina no pudieron ser homologados por ausencia de jueces de la Federación.

VERONICA DIAZ - Sus 38,41 en jabalina no pudieron ser homologados por ausencia de jueces de la Federación.

VERONICA DIAZ - Sus 38,41 en jabalina no pudieron ser homologados por ausencia de jueces de la Federación.

VERONICA DIAZ - Sus 38,41 en jabalina no pudieron ser homologados por ausencia de jueces de la Federación.

VERONICA DIAZ - Sus 38,41 en jabalina no pudieron ser homologados por ausencia de jueces de la Federación.

VERONICA DIAZ - Sus 38,41 en jabalina no pudieron ser homologados por ausencia de jueces de la Federación.

Verónica Díaz, la buenaamozza representante de la Universidad de Chile, no pudo repetir su éxito en el Campeonato Nacional. La semana pasada el torneo Mixto Interuniversitario, de largo tiempo, a mi entender, es la satisfacción de haber obtenido una marca soñada por la campeona después de haberse que su dardo se había clavado a los 38,41 metros del blanco.

Para todos los presentes, esa fue una brillante tarde deportiva, un record sudamericano, claro. El vigente en ese momento era el de Susana, establecido en el Estadio que hace un mes con dos metros.

Pero este record que fue presenciamos y que fue el que dio jerarquía al campeonato, no pasó inadvertido para la Federación ya que no pudo homologarlo por no haber sido designado por el comité de control por el atleta Arrieta. Creemos que debería haber sucedido lo contrario, para ir al Juvenil de Cal, con en este torneo a nivel de la organización máxima, atletismo chileno. Si están trabajando bajo el ala de la misma no puede ser los jueces autorizados, presencien un control esencial en el ánimo de los atletas.

No estoy desilusionada por el hecho de que mi marca no fue oficializada, creo que tengo confianza en mi marca y en el trabajo que he hecho, puntualiza Verónica, sonriendo, además creo que no me demoré en volver a la marca y quizás mejor. Ella puede estar confiada por que tiene mejores lanzamientos en entrenamientos y en torneos. Hace un mes hizo 38,18 metros en campeonato pero como participaba en categoría adulta, no pudo considerarse record. Por el momento ella se prepara con más entusiasmo para participar en el Campeonato Juvenil Nacional que se realizará en el Estadio Nacional los días 12 y 13 del presente mes. En esa oportunidad le espera el desafío de una atleta de su misma talla, Verónica Froehlich, actualmente en Estados Unidos pero que volverá para esta fecha, como siempre.

Esperamos que en esa oportunidad la Federación pueda contar con una atleta o cualquier otro justo reconocimiento al esfuerzo enorme que ellos de jóvenes y jóvenes, en su camino por mejorar, se merecen ser supervisado y controlado cuidadosamente.

VERONICA DIAZ - Sus 38,41 en jabalina no pudieron ser homologados por ausencia de jueces de la Federación.

VERONICA DIAZ - Sus 38,41 en jabalina no pudieron ser homologados por ausencia de jueces de la Federación.

VERONICA DIAZ - Sus 38,41 en jabalina no pudieron ser homologados por ausencia de jueces de la Federación.

VERONICA DIAZ - Sus 38,41 en jabalina no pudieron ser homologados por ausencia de jueces de la Federación.

VERONICA DIAZ - Sus 38,41 en jabalina no pudieron ser homologados por ausencia de jueces de la Federación.

VERONICA DIAZ - Sus 38,41 en jabalina no pudieron ser homologados por ausencia de jueces de la Federación.

VERONICA DIAZ - Sus 38,41 en jabalina no pudieron ser homologados por ausencia de jueces de la Federación.

VERONICA DIAZ - Sus 38,41 en jabalina no pudieron ser homologados por ausencia de jueces de la Federación.

VERONICA DIAZ - Sus 38,41 en jabalina no pudieron ser homologados por ausencia de jueces de la Federación.

VERONICA DIAZ - Sus 38,41 en jabalina no pudieron ser homologados por ausencia de jueces de la Federación.

permiso para no entrenar el día, para así cumplir con las exigencias de la selección, ya agradece el gesto de los mos.

Con el Pata Bendita Castro, vino un diálogo interesante y pintoresco.

—"Como estas aquí preguntó Riera.

—"Ud me llamó a la selección y aquí estoy.

—"Cuándo te viniste a Concepción?

—"A las doce del día para el avión. Entré en la mañana me vine en avión al medio día."

—"Y como te vas a volver?"

—"En cualquier caso, por auto, hay buses que pasan las doce de la noche."

—"Eres sacrificado?"

—"Claro porque quiero jugar el 4 de Octubre jugando en Brasil."

—"Y quién te dijo que ibas a jugar contra Brasil? ¿Qué sacrificio para nada?"

Laube, Véliz y Daniel fueron los que llegaron a los dos. Riera los observó mientras tomaban ubicación en los bancos. Consultó su reloj y les dijo que cuando se fijaba una hora tenía que ser responsable.

"Por algo ustedes profesionales y se deben a lo que significa que actúen futbolísticamente". Los entrenamientos se iniciaron a las 16 horas, miércoles 9 a las 16 horas.

"Esto quiere decir, que a las 16 horas todos vienen para iniciar la práctica". La Nación le consultó que parecía el llamado de Fouilloux anunciando que iba en panne en Curico, jurando que su esposa que lo acompañaría desde Talcahuano y que (Ces) podría llegar a la hora.

—"La verdad que no me rece bien. El debió prever cualquier accidente, lo preferible que se hubiera venido en avión como lo hizo Castro. Pero Tito ha tenido problemas y a lo mejor el hacer el viaje por su cuenta me dijo por teléfono que hora que llegara pasara a mi casa. Vamos a ver qué dice esta noche".

La cuarta preselección deberá salir de Olga Lagomarsino, Berna Grant y Carolina Olivares.

La cuarta preselección deberá salir de Olga Lagomarsino, Berna Grant y Carolina Olivares.

La cuarta preselección deberá salir de Olga Lagomarsino, Berna Grant y Carolina Olivares.

La cuarta preselección deberá salir de Olga Lagomarsino, Berna Grant y Carolina Olivares.

La cuarta preselección deberá salir de Olga Lagomarsino, Berna Grant y Carolina Olivares.

La cuarta preselección deberá salir de Olga Lagomarsino, Berna Grant y Carolina Olivares.

La cuarta preselección deberá salir de Olga Lagomarsino, Berna Grant y Carolina Olivares.

La cuarta preselección deberá salir de Olga Lagomarsino, Berna Grant y Carolina Olivares.

La cuarta preselección deberá salir de Olga Lagomarsino, Berna Grant y Carolina Olivares.

La cuarta preselección deberá salir de Olga Lagomarsino, Berna Grant y Carolina Olivares.

La cuarta preselección deberá salir de Olga Lagomarsino, Berna Grant y Carolina Olivares.

La cuarta preselección deberá salir de Olga Lagomarsino, Berna Grant y Carolina Olivares.

La cuarta preselección deberá salir de Olga Lagomarsino, Berna Grant y Carolina Olivares.

La cuarta preselección deberá salir de Olga Lagomarsino, Berna Grant y Carolina Olivares.

La cuarta preselección deberá salir de Olga Lagomarsino, Berna Grant y Carolina Olivares.

La cuarta preselección deberá salir de Olga Lagomarsino, Berna Grant y Carolina Olivares.

La cuarta preselección deberá salir de Olga Lagomarsino, Berna Grant y Carolina Olivares.

La cuarta preselección deberá salir de Olga Lagomarsino, Berna Grant y Carolina Olivares.

La cuarta preselección deberá salir de Olga Lagomarsino, Berna Grant y Carolina Olivares.

La cuarta preselección deberá salir de Olga Lagomarsino, Berna Grant y Carolina Olivares.

La cuarta preselección deberá salir de Olga Lagomarsino, Berna Grant y Carolina Olivares.

La cuarta preselección deberá salir de Olga Lagomarsino, Berna Grant y Carolina Olivares.

La cuarta preselección deberá salir de Olga Lagomarsino, Berna Grant y Carolina Olivares.

La cuarta preselección deberá salir de Olga Lagomarsino, Berna Grant y Carolina Olivares.

La cuarta preselección deberá salir de Olga Lagomarsino, Berna Grant y Carolina Olivares.

"ORGANIZACION KAPPES"

COMPANIA DE SEGUROS "LA DEFENSA" S. A.

Balance General

CORRESPONDIENTE AL PERIODO DESDE EL 1° DE JULIO DE 1969 AL 30 DE JUNIO DE 1970

ACTIVO	EJERCICIO ACTUAL		TOTALES EJERCICIO ANTERIOR	PASIVO	EJERCICIO ACTUAL		TOTALES EJERCICIO ANTERIOR
	PARCIALES	TOTALES			PARCIALES	TOTALES	
	E*	E*			E*	E*	
INVERSIONES				RESERVAS TECNICAS			
Depositos en Cuentas de Ahorro y Préstamos	1.407,53			Da riesgos en curso, Moneda Nacional	171.321,43	96.699,60	
Depositos en Cuentas de Ahorro y Préstamos	1.113.996,35			ACREEDORES POR RESEGUROS			
Depositos en Cuentas de Ahorro y Préstamos	4.131,49			Caja Reaseguradora de Chile	7.961,91		
Depositos en Cuentas de Ahorro y Préstamos	19.735,15			Compañías Asociadas (Reasegu-ros)	8.506,37		
Depositos en Cuentas de Ahorro y Préstamos				Acreedores por Sinistros	67.867,43	84.337,71	51.653,88
Depositos en Cuentas de Ahorro y Préstamos	1.050,00			ACREEDORES POR PRODUCCION			
Depositos en Cuentas de Ahorro y Préstamos	3.074,56	1.143.395,08	942.476,85	Primas por Devolver Productores	2.062,34		
FONDOS				Cuentas Corrientes Productores	5.337,09		
Bancos, Ctas. Ctes. en Moneda Nacional	36.907,65			Devolución de Primas por Cobrar	94,28	7.493,71	5.276,59
Caja	912,87	37.820,52	18.813,24	ACREEDORES DIVERSOS			
MUEBLES, MAQUINAS, UTILES E INSTALACIONES				Personal y Directores	13.841,30		
Inventario a la fecha del Balance	25.384,62	18.468,35		Retenciones y Provisiones de Impuestos	91.165,05		
Sumas Parciales	1.206.600,22	979.758,44		Retenciones y Provisiones Sociales	6.754,69		
DEUDOS POR RESEGUROS				Cuentas Varias	30.384,90	142.145,94	61.074,82
Caja Reaseguradora de Chile	648,05			TOTAL DEL PASIVO	405.298,79	234.704,98	
Compañías Congénères (Reasegu-ros)	9.745,96			CAPITAL Y RESERVAS			
Compañías Asociadas (Reasegu-ros)	145.731,31			Capital autorizado dividido en 380.000 acciones de E* 0,15 una	57.000,—		
Compañías Asociadas (Reasegu-ros)	10.782,52	166.907,24	84.653,30	Capital Suscrito	57.000,—		
DEUDOS POR PRODUCCION				Capital Pagado	57.000,—		
Los Sinistros Pendientes (Productores)	8.828,79			Revalorización Capital Propio	45.583,15		
Los Sinistros Pendientes (Productores)	20,36			Revalorización Capital Propio	66.475,37	169.058,52	158.655,35
Los Sinistros Pendientes (Productores)	225.194,49			RESERVAS SOCIALES			
Los Sinistros Pendientes (Productores)	21.569,66	255.613,30	138.420,85	Legal	25.577,57		
DEUDOS DIVERSOS				Ley 7747	82,36		
Curios, Personal y Directores	22.485,90			Futuros Dividendos	208.105,37		
Compañías Asociadas (Ctas. no y Ctas.)	29.568,06			Acciones por Revalorizaciones	244.543,88		
Cuentas Varias	2.623,16	54.677,12	33.261,00	Diferencia en Ventas de Bienes	47.445,17		
TOTAL ACTIVO	1.683.797,88	1.236.093,59		RESERVAS REGLAMENTARIAS			
				Fluctuación de Valores	431.344,31		
				Fluctuación Plan Habitacional	11.637,06		
				Otras Reservas	580,92	443.562,29	343.298,00
				GANANCIAS Y PERDIDAS			
				Utilidad del Ejercicio	144.703,14		
				Menos Deducción Art. 35, Ley de la Renta	4.579,21	140.123,93	56.978,31
				TOTAL IGUAL AL ACTIVO	1.683.797,88	1.236.093,59	

CUENTAS DE ORDEN

Valores Ley 7747	135,65	135,65	Obligación Ley 7747	135,65	135,65
Valores en Garantía	75,—	75,—	Obligación 5% D.F.L. 2	75,—	75,—
Cumplimiento 5% D.F.L. 2	3.396,30	2.480,46	Obligación 5% Corv. Ley 15.228	3.396,30	2.480,46
Cumplimiento 5% Corv. Ley 15.228	915,84	—	Responsabilidad por Docum. Descontados	915,84	—
	4.522,79	2.691,11		4.522,79	2.691,11

CUENTAS DE RESULTADO

PERDIDAS	EJERCICIO ACTUAL		TOTALES EJERCICIO ANTERIOR	GANANCIAS	EJERCICIO ACTUAL		TOTALES EJERCICIO ANTERIOR
	PARCIALES	TOTALES			PARCIALES	TOTALES	
	E*	E*			E*	E*	
Intereses de Reseguros Cedidos	200.342,98	117.904,45		Primas de Seguros Directos	303.553,35		
Reserva de Riesgos en Curso, Ejercicio Actual	171.321,43	96.699,69		Primas de Reseguros Aceptados	357.256,48	660.809,83	380.735,20
Reserva de Riesgos en Curso, Ejercicio Anterior	20.764,91	14.943,71		Reservas de Riesgos en Curso, Ejercicio Anterior	96.699,69	68.105,90	
Reserva de Riesgos en Curso, Ejercicio Anterior	135.225,63	69.468,82		Descuentos de Reseguros Cedidos	94.630,41	52.688,27	
Reserva de Riesgos en Curso, Ejercicio Anterior	6.998,54			Bonificación de Caja Reaseguradora	91,32	125,97	
Reserva de Riesgos en Curso, Ejercicio Anterior	133.796,32	140.794,86	69.959,54	OTRAS ENTRADAS EN SEGUROS:			
Reserva de Riesgos en Curso, Ejercicio Anterior				Intereses Primas a Plazo		939,95	758,16
Reserva de Riesgos en Curso, Ejercicio Anterior				Producto de Inversiones:			
Reserva de Riesgos en Curso, Ejercicio Anterior	205,22	1.304,26		Valores Mobiliarios	127.336,06		
Reserva de Riesgos en Curso, Ejercicio Anterior	42.756,83			Otras Inversiones	9.641,14	136.977,20	58.533,77
Reserva de Riesgos en Curso, Ejercicio Anterior	86.064,42	128.821,25	106.620,72	TOTAL		990.148,40	560.947,27
Reserva de Riesgos en Curso, Ejercicio Anterior	1.800,—	7.497,83	7.036,73				
Reserva de Riesgos en Curso, Ejercicio Anterior	5.697,83	2.631,85	3.107,15				
Reserva de Riesgos en Curso, Ejercicio Anterior		9.345,43	986,26				
Reserva de Riesgos en Curso, Ejercicio Anterior		28.493,87	15.937,63				
Reserva de Riesgos en Curso, Ejercicio Anterior		4.579,21	—				
Reserva de Riesgos en Curso, Ejercicio Anterior		850.024,47	503.968,96				
Reserva de Riesgos en Curso, Ejercicio Anterior	144.703,14						
Reserva de Riesgos en Curso, Ejercicio Anterior	4.579,21	140.123,93	56.978,31				
TOTALES	990.148,40	560.947,27		TOTALES	990.148,40	560.947,27	

SANTIAGO PASSALACQUA MOLINA
Contador General
C. de C. N° 2029 - Lic. N° 5077

VICENTE GARCIA HUIDOBRO PORTALES
Gerente General
Representante Legal

INFORME

SEÑORES ACCIONISTAS:

Hemos revisado el presente Balance y los Documentos en Cartera y confrontado las partidas del Mayor, encontrando todo conforme.

WALDO ASTORGA CORNEJO
Inspector de Cuentas

JUAN CACERES PEREIRA
Inspector de Cuentas

INVERSIONES DE LA COMPANIA			
VALORES MOBILIARIOS SEGUN COTIZACION OFICIAL AL 30 DE JUNIO DE 1970			
ACCIONES		E*	E*
13.080 Banco de Chile		3.550	48.947,40
19.314 Banco de Crédito e Inversiones		0,780	7.836,54
88.509 Banco Sudamericano		0,840	74.414,78
12.800 Agrícola La Risa Solera		2.170	164.505,53
58.803 Ganadería Tierra del Fuego		0,425	25.025,28
36.500 Fomento Químico del Pacífico		0,155	3.967,50
98.312 Cia. Manufacturera de Paños y Cartones		1.500	291.543,00
194.362 Soc. de Inversión Unipersonal Martín		1.370	174.518,02
127.266 Cia. Sudamericana de Vapores		2.200	1.027,40
607 Cia. Azúcar del Pacífico S.A.P. "B"		1.700	67.150,90
29.599 Cia. Chilea Marítima Universal		7,620	67.856,10
8.303 Caja Reaseguradora serie "B"		1,000	933,00
303 S.A. Inmobiliaria Asahi		0,17784	231,19
1.309 Compañía Nacional de Fletes		2,277	87.542,13
36.440 Organización Kappes S.A.C.		1,000	17.126,00
17.126 Soc. Constr. de Establecimientos Educativos			
		E*	1.113.996,35

CERTIFICADOS DE AHORRO REAJUSTABLE			
Banco General de Chile		E*	E*
FONDOS MUTUOS LA COOPERATIVA VITALICIA			
28.616 Cuentas		6,754	1.407,53
PLAN HABITACIONAL (APORTES OBLIGADOS)			
D.F.L. N° 2		10,000	1.860,00
100 Viviendas (Sudamericano)		12,010	3.074,56
LEY 15.228, ART. 1°			
294 Cuentas CORVI		E*	2.309,96
DEPOSITOS EN ASOCIACIONES DE AHORRO Y PRESTAMO			
Cajalampi		E*	1.771,53
Cajalampi			

"ORGANIZACION KAPPES"

COMPANIA DE SEGUROS "LA FERIA" S. A.

Balance General

CORRESPONDIENTE AL PERIODO DESDE EL 1° DE JULIO DE 1969 AL 30 DE JUNIO DE 1970

ACTIVO	EJERCICIO ACTUAL		TOTALES EJERCICIO ANTERIOR	PASIVO	EJERCICIO ACTUAL		TOTALES EJERCICIO ANTERIOR
	PARCIALES	TOTALES			PARCIALES	TOTALES	
	E*	E*			E*	E*	
INVERSIONES				RESERVAS TECNICAS			
Valores Mobiliarios	243.752,53			Da riesgos en curso, Moneda Nacional	202.211,37	115.181,83	
Depositos en Cuentas de Ahorro y Préstamos	1.311,42			ACREEDORES POR RESEGUROS			
Depositos en Cuentas de Ahorro y Préstamos	3.201,81			Caja Reaseguradora de Chile	32.130,67		
Plan Habitacional (Aportes Obligados)	2.846,37			Compañías Asociadas (Reasegu-ros)	461,35		
D.F.L. N° 2	538,88	251.651,01	211.153,93	Acreedores por Sinistros	80.375,06	112.967,08	49.100,04
FONDOS				ACREEDORES POR PRODUCCION			
Bancos, Ctas. Ctes. en Moneda Nacional	33.157,96			Primas por Devolver Productores	6.110,53		
Caja	890,13	34.048,09	7.275,94	Cuentas Corrientes Productores	15.613,97		
MUEBLES, MAQUINAS, UTILES E INSTALACIONES				Devolución de Primas por Cobrar	787,59	22.512,09	1.665,30
Inventario a la fecha del Balance	8.585,62	4.992,08		ACREEDORES DIVERSOS			
Sumas Parciales	294.284,72	223.421,95		Personal y Directores	2.039,06		
DEUDOS POR RESEGUROS				Retención y Provisiones de Impuestos	41.958,13		
Caja Reaseguradora de Chile	743,24			Retención y Provisiones Sociales	17.724,81		
Compañías Congénères	781,62			Cuentas Varias	31,33	61.751,33	18.061,77
Compañías Asociadas (Reasegu-ros)	170.928,64	172.453,50	26.896,50	TOTAL DEL PASIVO	399.441,87	184.008,94	
DEUDOS POR PRODUCCION				CAPITAL Y RESERVAS			
Primas Pendientes (Productores)	58.059,59			Capital autorizado dividido en 50.000 acciones de E* 1,— cada una	50.000,00		
Cuentas Corrientes (Productores)	288,57			Capital Suscrito	50.000,00		
Primas por Cobrar	8.956,46			Capital Pagado	50.000,00		
Documentos Responsabilidad d Asegurados	49.259,07	116.563,69	88.372,75	Revalorización Capital Propio	21.481,50	71.481,50	71.463,41
DEUDOS DIVERSOS				RESERVAS SOCIALES			
Personal y Directores	22.485,91			Legal	5.300,34		
Compañías Asociadas (Ctas. Ctas.)	42.887,76			Futuros Dividendos	41.457,28		
Cuentas Varias	5.293,52	70.667,19	63.925,67	Acciones por Revalorizaciones	45.035,55		
TOTAL ACTIVO	653.969,10	402.616,87		Diferencia en Ventas de Bienes	28.314,81	120.490,81	63.638,20
				Otras Reservas	382,83		
				RESERVAS REGLAMENTARIAS			
				Fluctuación de Valores	39.660,15		
				Fluctuación Plan Habitacional	2.125,97	41.786,13	49.656,30
				GANANCIAS Y PERDIDAS			
				Utilidad del Ejercicio	20.768,79	13.850,02	
				TOTAL IGUAL AL ACTIVO	653.969,10	402.616,87	

CUENTAS DE ORDEN

Valores en Garantía	2.100,00	2.100,00	Garantía Otorgada por Directores	2.100,00	2.100,00
Cumplimiento 5% D.F.L. 2	1.936,66	1.936,66	Obligación 5% D.F.L. 2	1.936,66	1.936,66
Obligación 5% Corv. Ley 15.228	292,00	546,43	Cumplimiento 5% Corv. Ley 15.228	292,00	546,43
	4.328,66	4.583,09		4.328,66	4.583,09

CUENTAS DE RESULTADO

PERDIDAS	EJERCICIO ACTUAL		TOTALES EJERCICIO ANTERIOR	GANANCIAS	EJERCICIO ACTUAL		TOTALES EJERCICIO ANTERIOR
	PARCIALES	TOTALES			PARCIALES	TOTALES	
	E*	E*			E*	E*	
Primas de Reseguros Cedidos		367.426 10	234.089,18	Primas de Seguros Directos	375.107,82		
Reserva de Riesgos en Curso, Ejercicio Actual		202.211,37	115.181,83	Primas de Reseguros Aceptados	540.899,12	916.006 94	547.371,90
Costo de Productores		15.459,60	18.222,43	Reserva de Riesgos en Curso, Ejercicio Anterior		115.181,83	57.082,73
Descuento de Reseguros Acep- tados		169.199,08	102.782 07	Descuento de Reseguros Cedi- dos		105.552,50	68.622,84
Siniestros Directos	2.867,26			Bonificación de Caja Reasegu- radora		189,65	265,05
Siniestros por Reseguros Acep- tados	232.064 55	234.931,81	114.793 18	OTRAS ENTRADAS EN SEGUROS:			
Participación Contrato		391,15	1.438 45	Intereses Primas a Plazo		11.997,16	6.212,62
GASTOS:				Producto de Inversiones:			
De Administración, Cobranza y Producción	40.473,88			Valores Mobiliarios	14.275,20		
Remuneraciones, Leyes So- ciales y otros Beneficios al Personal	77.685,02	118.158,90	60.693 75	Otras Inversiones	77,69	14.352,89	6.911,85
Remuneración al Directorio:							
Dietas	1.565,20						
Participaciones	1.420,01	2.985,21	2.102 00				
Castigos		7,64	385 37				
Impuesto Renta Ley 15.564		754,28	2.326,08				
Tributaciones D.F.L. 251		30.987,04	18.248,81				
Deducción Renta Imponible			2.353,82				
Sumas		1.142.512,18	672.616 97				
Utilidad del Ejercicio		20.768,79	13.850 02				
TOTALES		1.163.280,97	686.466 99	TOTALES		1.163.280,97	686.466 99

El gran día

EN LA SEGURIDAD

de que las Fuerzas Armadas y Carabineros adoptarán todas las providencias necesarias para asegurar el derecho de la ciudadanía a expresar libremente su voluntad a través del sufragio, el pueblo chileno concurre hoy a las urnas.

En Santiago, el Jefe de las Fuerzas del Departamento, General Camilo Valenzuela, que asumió sus funciones a las 8 de la mañana del miércoles, de acuerdo a lo establecido en la Ley 14.852, afirmó que "se recurrirá a todos los medios de que se dispone para mantener el orden en forma inalterable".

Igual cosa ha sucedido a lo largo y ancho del país, donde los Jefes de Fuerza asumieron sus funciones garantizando así al electorado una absoluta tranquilidad para el cumplimiento de sus deberes.

De acuerdo con la ley, durante las 24 horas del día de hoy deberán permanecer cerrados los depósitos de bebidas alcohólicas para ser consumidos fuera del local de ventas o de sus dependencias y las cantinas, bares o tabernas, con expendio de esta clase de bebidas para ser consumidas en el local de los recintos.

Tampoco podrá desarrollarse ningún espectáculo público o deportivo hasta las 18 horas de hoy. Su infracción significará la suspensión inmediata del espectáculo y la denuncia a la justicia ordinaria.

En cuanto a las secretarías de propaganda y cada oficina u organización destinada a atender electores, permanecerán cerradas durante el día hasta las 24 horas.

Luis Jaspard:
"Todo será como siempre: normal"

AL SER INTERROGADO por los periodistas, acerca de si se tomarán medidas especiales en los actos electorales de hoy, sobre todo en Santiago, Luis Jaspard, Director General de Investigaciones, declaró:

"No se justifican ni medidas ni actividades extraordinarias. Se trata de elecciones normales, en las que, estoy seguro, existirá el inalterable espíritu democrático que es característico en este país".

"Tampoco se traerán refuerzos de provincias".
"No veo la necesidad. Nosotros trabajaremos como siempre en estos casos. Nos mantenemos en permanente contacto con el Jefe de la Plaza. Es lo de rutina".

Habrà locomoción

LOS DIVERSOS MEDIOS de locomoción funcionarán en forma normal durante todo el día de hoy. De esta manera, los electores podrán trasladarse a los lugares de votación sin dificultades, al mismo tiempo salir fuera de la capital.

La resolución, dictada al respecto por la Subsecretaría de Transportes, señala que no podrán suspender sus servicios tanto la locomoción colectiva, urbana, suburbana, rural o interprovincial.

Establece además, que la fiscalización del cumplimiento de esta medida estará a cargo de los Jefes de Plaza.



1 Radomiro Tomic

Abogado.
Nació en Calama en 1914; 56 años de edad.

Casado con Olaya Errázuriz, padre de nueve hijos y abuelo de cuatro nietos.

Su postulación presidencial cuenta con el respaldo entusiasta de su Partido, el Demócrata Cristiano, cuyos militantes han salido a la calle a luchar por su abanderado. Su entusiasmo así como también el programa presidencial del candidato han contagiado a poderosas fuerzas independientes que desean que no sea detenido el proceso de cambios puesto en marcha por la actual Administración del Presidente Eduardo Frei. Entre estas iniciativas que cuentan con el respaldo mayoritario de la Izquierda Cristiana, se cuentan las Reformas Agraria y Educacional, la política cuprera, el desarrollo industrial y sobre todo la incorporación total a los beneficios de la cultura, la educación y la decisión política de los sectores marginados, como campesinos y pobladores. Estos dos últimos sectores apoyan con determinación su candidatura.

Además de su partido cuenta con la adhesión del Demócrata Nacional y de importantes sectores profesionales, especialmente de aquellos técnicos que han tenido participación directa en la política de transformaciones sociales y económicas impulsadas por el Presidente Frei.

Radomiro Tomic ha dicho:

"Creo que ganaremos porque ningún otro programa interpreta mejor la crítica emergencia que el país enfrenta y sirve mejor los intereses y aspiraciones de las grandes masas que componen el pueblo chileno, como el mío. Esto no es una comprobación de papel, sino verificada en el terreno a lo largo de trece meses de campaña en que he realizado más de mil trescientas concentraciones y he recorrido utilizando todos los medios de movilización, más de ochenta mil kilómetros".

Radomiro Tomic Romero surgió en la vida nacional como dirigente de la Acción Católica de Jóvenes, alcanzando posteriormente la Presidencia nacional de esta organización. Compartió tareas con Eduardo Frei y Bernardo Leighton. Junto con Leighton recorrió Chile en 1935 intentando integrar un Movimiento Nacional de Juventud para contener el nacionalsocialismo (nazismo chileno) que cada día ganaba adherentes en las Universidades. El movimiento desembocó entonces, por su posición cristiana, en el Partido Conservador pero desde su interior continuaron la lucha hasta que abandonaron la tienda madre para fundar la Falange Nacional, sobre cuyas bases surgió posteriormente el poderoso Partido Demócrata Cristiano, cuya doctrina se basa esencialmente en lo que como líderes juveniles sostuvieron en 1935 Frei, Leighton y Tomic, además de Manuel Antonio Garretón, Ignacio Palma, Edmundo Pérez Zujovic y otros universitarios de esa época.

Como dirigente juvenil universitario y político siempre ha estado en la primera línea de fuego. Admirado por sus camaradas de lucha y respetado por sus adversarios, ha sido diputado y senador. Como parlamentario anticipó en un proyecto que le pertenece las bases para una Reforma Educacional, proponiendo los medios para facilitar el acceso a la enseñanza a los más desposeídos. Al asumir el Presidente Frei el Gobierno, aceptó la Embajada de Chile en los Estados Unidos. Convirtió nuestra sede diplomática en una combativa tribuna desde la cual dio a conocer la política implantada por la Administración Demócrata Cristiana y destruyó, con sólidos argumentos, muchas de las críticas contra esta política surgida de las altas esferas de ese país. Diferentes universidades norteamericanas y también europeas, así como otras instituciones lo invitaron a dictar conferencias.

Radomiro Tomic puso término a su campaña política con una concentración pública realizada en la noche del miércoles último en la cual reunió según los observadores alrededor de un millón de manifestantes.



2 Jorge Alessandri

Ingeniero.
Nació en Santiago en 1896; 74 años de edad. Soltero.

Con numerosos sobrinos-nietos que lo llaman "Tote". En su postulación presidencial figura como independiente, pero su candidatura fue apoyada por el Partido Nacional, una fracción del Partido Radical y sectores independientes de derecha. A ellos se han sumado pobladores, profesionales y técnicos y terratenientes. Su propaganda electoral ha puesto especial énfasis en que su Gobierno represente seguridad, que el proceso de cambios no será detenido, y, sobre todo, en los puntos más destacados cumplidos por su pasada Administración, entre 1958 y 1964. Tanto en 1958 como ahora sostiene que no ha buscado ni deseado la Primera Magistratura porque "la política trae más sabores que alegrías". Agregó que había aceptado esta nueva postulación "contra mi voluntad, por ese sentido del deber y la responsabilidad que tengo", pero durante su campaña se ha revelado como político.

Los personeros del Movimiento de Acción Democrática (M.A.D.) creado hace cinco años para apoyar una postulación de Jorge Alessandri, al hablar de sus posibilidades señalan que "hay un trasvase violento del campo partidista al independiente", lo que afirma las expectativas de su candidato.

Jorge Alessandri ha dicho:

"Propicio un cambio fundamental de nuestras instituciones. El mundo de hoy es distinto. En él la ciencia, la tecnología y la capacidad son valores insustituibles, contra los cuales nada valen los doctrinarios derrotados por aquellos actores que acabo señalar. Políticos nuestros que se dicen avanzados, no se dan cuenta del fenómeno que se está produciendo en el mundo, no quieren preparar a Chile para incorporarse a este mundo nuevo. Continúan con ideas fracasadas desde hace más de cincuenta años".

Refiriéndose a lo que hará desde La Moneda, ha sostenido: "Yo me propongo completar las reformas, terminar con la intromisión parlamentaria en funciones que no son propias de ella y, además, que el Parlamento pueda sojuzgar al Presidente de la República a través de una mayoría circunstancial, obligándolo a desviarse del servicio exclusivo del pueblo. Es indispensable, si queremos que Chile progrese, que se vea libre de los males actuales, de que el Presidente tenga la facultad de disolver el Congreso Nacional".

Hijo del Presidente Arturo Alessandri Palma, la vida política del candidato independiente aparece muy ligada a la recia personalidad del Mandatario y a las fuerzas que siempre le prestaron su concurso. Compartió con su padre las diversas contingencias a que lo arrastró su apasionado comportamiento político o de Gobernante. "Desde niño - dijo Jorge Alessandri, ya que nos remitimos a sus palabras para trazar su biografía - conozco los sufrimientos que la vida pública comporta y es natural que jamás haya anidado en mí alma, ninguna ambición política". Señaló que su carrera de ingeniero se debió más que todo a una imposición familiar: "ya que en el Instituto Nacional yo era bueno para las matemáticas". Se recibió a los 22 años. Explica su soltería diciendo: "no me casé porque tuve una situación económica bastante difícil durante mucho tiempo. Entré a trabajar apenas me recibí".

Acompañó a su padre al destierro en 1924 y al año siguiente, fue elegido diputado por Santiago, como independiente, después de renunciar al Partido Liberal. Ha sido, además, funcionario y Presidente de la Caja de Crédito Hipotecario, Ministro de Hacienda del Presidente González Videla, Senador por Santiago y ejecutivo, consejero y director de numerosas empresas, entre ellas la Compañía Manufacturera de Papeles y Cartones.

Jorge Alessandri Rodríguez puso término a su campaña con una concentración realizada el domingo en el sector Mapocho. Los diarios que lo apoyan no dieron cifras, sólo se refirieron a su magnitud. Los cálculos van desde 60 mil ("La Nación") a más de 200 mil (Dario Rojas Canal 9).



3 Salvador Allende

Médico.
Nació en Valparaíso en 1908; 62 años de edad.

Casado con Hortensia Bussi, padre de tres hijas y abuelo de dos nietos.

Su postulación cuenta con el respaldo de la llamada Unidad Popular integrada por su partido, el Socialista, y por los partidos Comunista, Radical, Socialdemócrata, MAPU y API. A su candidatura han adherido sectores intelectuales, pobladores y campesinos. Su propaganda ha puesto énfasis en mostrarlo en la misma línea que O'Higgins en su lucha contra la aristocracia criolla — hoy nuestra oligarquía — y en sostener un paralelo entre el Dr. Allende y Pedro Aguirre Cerda, pero no se ha identificado con ninguna de las Administraciones pasadas de las cuales su partido formó parte. En su tesis para optar el título profesional "Higiene Mental y Delincuencia" y luego en su obra "La Realidad Médico Social Chilena" están contenidos, en esencia, los fundamentos sociales de su programa.

Su candidatura por esta posición de avanzada en el campo de la medicina le ha permitido contar con el apoyo de un contingente de colegas, pero tampoco ha escapado a la sostenida crítica de otros profesionales. También lo respaldan sectores empresariales sindicados como "grupos capitalistas progresistas".

El Dr. Salvador Allende ha dicho:

"El 4 de septiembre venceremos, pero es indispensable que los trabajadores y sus organizaciones, así como todas las bases estén atentas frente a las asechanzas del imperialismo y de la reacción. La historia lo enseña. Conspiraron contra O'Higgins, conspiraron y derrotaron al Presidente Martir Balmaceda y los herederos de esos mismos intereses pretendieron derrocar al Presidente Pedro Aguirre Cerda. Basta recordar el "aristazo" contra el Gobierno del Frente Popular".

Más adelante ha sostenido que "con respecto a la seguridad que ofrecerá nuestro Gobierno Popular, ella será realidad sobre la base de los siguientes factores: ocupación plena, detención de la inflación, sentido nacional de la tarea que se realiza y ejercicio efectivo del Poder, por parte de la mayoría nacional. Si se tiene en cuenta que nuestro Gobierno va a concitar el concurso y el ejercicio del Poder por las fuerzas sociales y políticas que representa, y que estas fuerzas constituyen la auténtica mayoría nacional, se comprenderá que la seguridad tendrá su base más sólida en la autoridad moral de todo un pueblo gobernando".

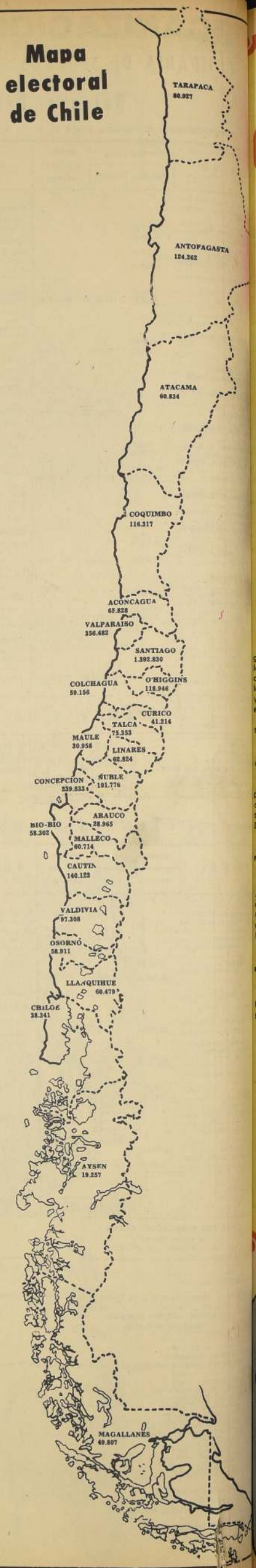
Su interés por la política, por los cambios sociales y económicos surgen cuando Salvador Allende aún usaba pantalones cortos. Su maestro fue un carpintero, Ignacio Dimarche, que para los vecinos del viejo Almendral era un peligroso anarquista. El niño Salvador fue dirigente estudiantil secundario, se recibió de bachiller a los 16 años, hace su servicio militar como Aspirante en el Regimiento Coraceros y en 1926 ingresa a la Escuela de Medicina. Sin militar aún en partido político alguno, se convierte en líder universitario y su participación activa en la lucha que siguió a la renuncia del Presidente Ibáñez lo llevó en dos oportunidades, en 1932, a ser juzgado por dos Cortes Marciales. Es encarcelado y posteriormente relegado.

Simultáneamente con recibirse de médico participa en la fundación del Partido Socialista, de Eugenio Matte Hurtado, y en 1935 es relegado por el Gobierno de Arturo Alessandri a Caldera. En 1937 es elegido diputado por Valparaíso y el 25 de Diciembre de 1938, cuando asume el Gobierno del Frente Popular, jura como Ministro de Salubridad del Presidente Aguirre Cerda, vistiendo el frac tradicional. Ahora asegura que usará un sobrio traje oscuro cuando jure como Presidente de Chile.

El Dr. Salvador Allende puso término a su campaña presidencial de ocho meses con una concentración en la Alameda. Según el diario "El Siglo", reunió 800 mil manifestantes. Según observadores imparciales no más de 250 mil.

Esta es la cuarta vez que postula a la Presidencia de la República. 1952, 1958, 1964 y 1970, aunque sostiene que la de 1952 "fue sólo un saludo a la bandera".

Mapa electoral de Chile



¿GANO LA MEJOR...?



Desarrollo y final de la "Polla de Potrancas" obligó a hacerse la pregunta. Triunfó Lausanne cuando Sainte Trop tenía que reponerse de mucho problemas.

Azócar (Ghanosa), Vázquez (Honra) los dos perdieron.

Sólo deben hacer declaraciones los que ganan...? muchas veces los derrotados ven mucho más. El panorama se les aclara rápidamente y no se dejan llevar por la emoción.

La pregunta fue directa.

—¿... Ganó la mejor...?

Yo creo que se impuso una buena potranca, pero creo que también tuvo mucha suerte. Demasiada suerte.

—¿... Ganó la mejor...?

Es difícil opinar. Además que en la llegada hubo cosas extrañas. Que perjudicaron a uno de los rivales que disputó la llegada.

—¿... Ganó la mejor...?

Si no se registran los estrellones pudo ganar otra, a lo mejor, y en-

tonces no estaríamos hablando de Lausanne.

—¿... Ganó la mejor...?

Yo, personalmente creo que ganó una buena potranca, que tiene un gran porvenir y que puede ser un elemento de futuro.

—¿... Las dos que pelearon la llegada son superiores...?

Eso sí. Creo que Lausanne y Sainte Trop son las dos mejores hembras de la generación. Ambas han demostrado que son muy capaces. Dando o no dando ventajas.

—¿... Y el resto...?

De los elementos que yo llamo ocasionistas, están a la que venga y alguna vez les viene y salen adelante.

—¿... Superiores las potrancas los potrillos...?

No lo creo. Tengo la impresión que los machos caminan mucho más. Hay potrillos que van a dar que hablar.

—¿... Fue la Polla de Potrancas una carrera normal...?

¡ooooo! demasiados estrellones. Hubo de todo. Creo que hubo potrancas que no corrieron en ninguna parte y en cualquier otra presentación pueden mejorar.

—¿... Está Ghanosa entre ellas...?

Claro que sí. Ghanosa no corrió en ninguna parte. Vinimos de atrás y tuvimos problemas.

—¿... No será Ghanosa sólo una potranca arenera...?

No lo creo. Yo la tengo por una muy buena potranca que luego va a mejorar. Hay que darle una nueva oportunidad.

—¿... Está entre las mejores...?

Así lo creo.

—¿... Ganó la mejor...?

Lo repito (sonríe). Yo creo que ganó una muy buena hembra, pero hubo muchas que fracasaron con problemas.

Un diálogo con Sergio Azócar.

Vio la carrera desde otro punto.

Y desde otro punto dialogó con "La Nación".

LUIS TORO, el día lunes, cuando ya estaba más tranquilo.

todos los programas...

Pág. 14 y 16

datos y pronósticos...

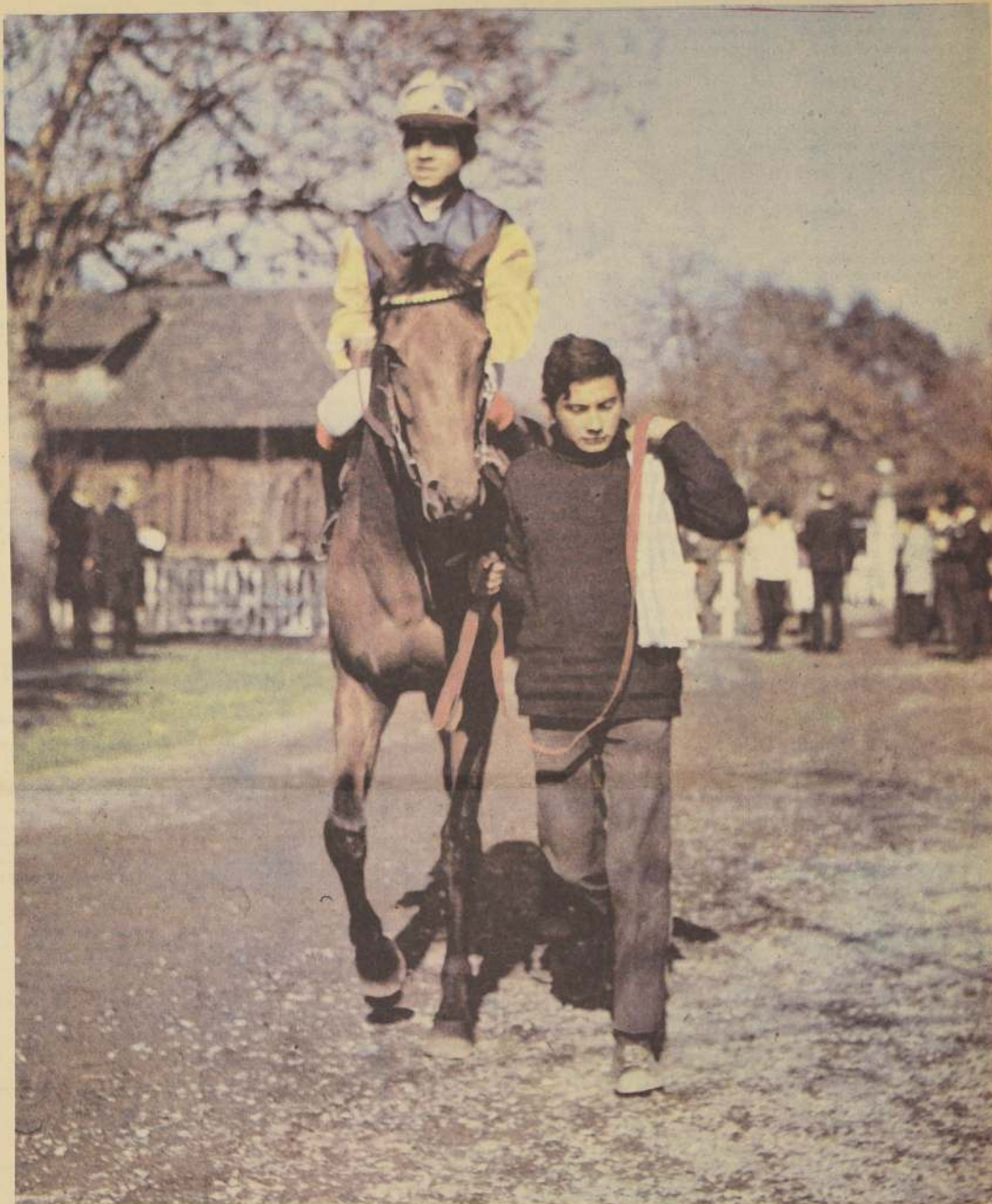
Pag. 14

el totalizador electrónico...

Pag. 14

LA NACION

Santiago, Viernes Septiembre de 1970



Alberto Poblete, joven figura de nuestro medio que sigue prometiendo. Es irregular. Le falta más confianza. Hay que esperarlo.

Una "Polla" con un "Gran Pollón" y varios "Medios Pollos"

Naspur es el "mas gallo" del lote. Está invicto en cuatro presentaciones. También otros invictos pero con una sola actuación. Varios que no tienen derecho ni a "aleteo"

Hay un "Gran Pollón": "pollos" y "medios pollos". Medios pollos porque, como sucede siempre, se inscribió cualquier cosa. Sin respeto "por el bueno" que se asegura no será vencido.

El "Gran Pollón" es Naspur. Es invicto en las tres pistas centrales y un valor que se sabe llega a este compromiso en excelentes condiciones. Ahí está la clase. Ahí está el grande que nada menos que diecisiete valores de su generación quieren destronar.

El "Gran Pollón" es Naspur. Es invicto. Ganador en las tres pistas centrales y un valor que se sabe llega a este compromiso en excelentes condiciones. Ahí está la clase. Ahí está el grande que nada menos que diecisiete valores de su generación quieren destronar.

Estos son, y algunos antecedentes:

Pasa a la Pág. 15

La importancia de saber perder

Las declaraciones de un joven, que se portó como adulto

Había felicitaciones.

Las felicitaciones sólo para algunos. Cuando se gana y se pierde unos quedan tristes. Otros muy alegres.

La amargura es doble cuando la derrota llega por primera vez. Cuando se ha corrido muchas veces y fue siempre aquello, o aquellos colores, los que estuvieron primero.

Los verdes colores que "moviliza" La Tertulia no sabían

de la derrota. Llegó a disputar la "Polla de Potrancas" con el título de invicto. El público y los comentarios que señalaban que la pupila de Cavieres Acevedo "no podría llegar" (y no llegó, ¡!) la hizo favorita. Luego de la derrota, bajamos a conocer el ambiente (los estrellones de la llegada aseguraban que había "toros") y allí fuimos testigos de la reacción de Cavieres Acevedo a quienes creíamos encontrar muy disminuido. Por el contrario, tal vez su juventud le dio mayor entereza a sus declaraciones sensatas. Muy sensatas. Como las de un experimentado y viejo profesional.

"No se pudo volver a insistir en este tipo de distancia. Creo que nos faltó una carrera en un trayecto intermedio. Nos faltaron aquellos 1.500 metros del Hipódromo Chile, pero, no correr más este trayecto".

Totalmente entero. Sin estar en "la luna". Sus razones tenía y ellas, de inmediato quería, superarla. Cavieres Acevedo (se lo ha dicho a La Nación) está convencido que tiene en su poder al elemento más rápido de la pista. Muchos comparten esa idea, y tras esa meta camina, via-

ja, va. Transformar a La Tertulia en la velocista "rey" de nuestro medio.

Para quienes conocíamos algunos entretelones de la presentación de La Tertulia, sabemos que Cavieres Acevedo "escondió más de algo", por ejemplo, del fracaso de la yegua, no quiso culpar a un desprendimiento de una que tuvo la potranca durante la semana. Aquello lo olvidó. Lo superó. Buscó los motivos de la derrota en otras razones. Mucha diferencia con otros que siempre tiene "una explicación". Una razón, por qué no fue o no sucedieron las cosas.

Pocos entrenadores se encuentran como el joven Cavieres que mostró mucha madurez. Mucha responsabilidad en lo que debía decir, y por sobre todas las cosas, en lo que debía hacer en el futuro con su yegua que, seguramente, será uno de los "jet" de nuestro medio.

Declaraciones y declaraciones. Eso hay en la hípica siempre. Algunos "se pasan". Creemos que el "cabro", Cavieres "se quedó". También hay superación en el elemento humano en nuestro medio, algo que alegrar.



GUSTOS Y DATOS

por JOHN TIMBA

Trece carreras programó el Hipódromo Chile para su reunión de mañana. Se desarrollará entre las 14.15 y las 20.30 horas.

Vamos a ver cuáles son, a nuestro juicio, las opciones de más valor.

1ª CARRERA. ENGHEN. Aparece como el de más méritos para adjudicarse el premio en tan modesto lote. Rival de cuidado será PATUFA que tuvo un serio contratiempo, y BABIRUSA que reaparece bien limada.

2ª CARRERA. MATORRAL. Reapareció e hizo regular presentación. Mas puesto puede dar al sufrido seguidor amplio desquite. ROBESPIERRE, que se ha visto bastante mejorado, y FRENCHY con regulares actuaciones en el Club Hípico deben darle dura lucha.

3ª CARRERA. DESTINADO. Después de sortear un serio tropiezo se ubicó tercero en su presentación más cercana. Ahora, si la fortuna lo acompaña, debe ser grito y plata ETERNA y DON LUIS OSCAR, quedan para los sitios secundarios.

4ª CARRERA. BRITAGUA. Ha estado peleando todas sus últimas. Sorteo un lugar de partida muy favorable a sus medios. No la vemos perder FLIRTEADA, que ya dio su asomada, y FURARE, que ha llegado a lótes muy inferiores a su capacidad, completarán nuestro pronóstico.

5ª CARRERA. Vamos a insistir con ARMADIA. Creemos que ha bajado mucho en el handicap. Si va con los guantes de pelea no habrá con que ganarla. RESPLANDEAR y ENVIDIABLE, serán sus enemigos de más respeto.

6ª CARRERA. CHINAZO. Ha cumplido en el césped del Club Hípico regulares presentaciones. Si no extraña el cambio de manos con él deberá entenderse quienes prefieran llevarse el premio. Para escoltarlo dejaremos a ARCAZUB y VIPERIA.

7ª CARRERA. PARK LANE. Recien esta empujando a mostrar todo cuanto esperan de él. En su presentación más reciente dio cuenta de Efecto, mostrando guapeza. Debe repetir CAMINCHA, a la que vemos muy suelta en los kilos y MISS OLVIDO, que se ha visto bien en sus entrenamientos, tratarán de adelantarse a nuestro favorito.

8ª CARRERA. ARMONIOSO. Tres victorias consecutivas en esta pista lleva el hijo de Country Life. Estamos en antecedentes que pronto será llevado al extranjero. Sus allegados estiman que se despedirá con una victoria clásica. NAPOLITANO y MARTORELL completarán nuestra fórmula.

9ª CARRERA. ESTATICO. En su desempeño más cercano una serie de inconvenientes le priva-

ron de una ubicación más cercana en la llegada. Con buen lugar de salida y el líder en su silla será carta de mucha categoría. MARTIN y VERINA, nos parecen sus rivales más peligrosos.

10ª CARRERA. CALAMITY. Se ha presentado ante rivales superiores a los que tendrá al frente en esta ocasión. Aunque el punto de salida que le correspondió no es de los más favorables tiene clase de sobra para solucionar. TRUPAN y SOR QUIMERA, serán sus escollos más difíciles.

11ª CARRERA. TURRON. al galope y con una marca de mucho valor, se impuso en su compromiso más reciente. Mantiene sobresaliente estado. Ira por la repetición. ROSALUNA y PELLERROJO nos parecen sus más temibles adversarios.

12ª CARRERA. BALITA. que pasa por un buen período nos resulta el candidato más meritorio para llevarse la recompensa. En los sitios secundarios dejamos a FONOLA y AIRE GUAPU.

13ª CARRERA. CAMARIOLA. que ha cumplido una campaña muy regular y que se encuentra en gran estado de entrenamiento aparece como la más indicada para dar el desquite. EXACTA y CANDONGO, irán tras cualquier flaqueza de nuestra favorita.

Pronósticos

- 1º ENGHEN, Patufa, Babirusa.
- 2º MATORRAL, Robespierre, Frenchy
- 3º DESTINADO, Eterna, D. L. Oscar.
- 4º BRITAGUA, Flirteada, Furare
- 5º ARMADIA, Resplandear, Envidiable.
- 6º CHINAZO, Arcabuz, Viperia
- 7º PARK LANE, Camincha, M. Olvido.
- 8º ARMONIOSO, Napolitano, Martorell
- 9º ESTATICO, Martin, Verina
- 10º CALAMITY, Trupán, Sor Quimera
- 11º TURRON, Rosaluna, Petirrojo
- 12º BALITA, Fonola, Aire Guapo.
- 13º CAMARIOLA, Exacta, Candongo.



El moderno TOTALIZADOR PALMEÑO alza sus líneas mientras los obreros destruyen los firmes cimientos de la antigua pizarra.

Homenajes a antiguas figuras de la hípica

SARATOGA (N. YCRK). 4 (ANSAT) — American Eclipse, el entrenador Robert W. Walden y los jockeys Gil Patrick, Sam Purdy y Carroll Schilling ingresan al sector de las glorias del pasado del Museo Nacional de carreras de caballos en su conocida "Sala de la Fama".

Así lo anunció el presidente del museo, John W. Hane. American Eclipse y Purdy están estrechamente asociados, pues Purdy debió montar a aquel gran ganador de carreras en la jornada de la gran carrera norte sur en Union Course 1823, logrando en aquella oportunidad imponerse contra Sir Henry.

Para el caballo fue aquella la última carrera y Purdy mismo abandonó pronto las pistas.

Gil Patrick fue uno de los más destacados corredores de 4 millas de su tiempo. Ganó la primera carrera desde 1904 hasta 1917. Y Walden ganó 7 veces el trofeo de Peabody Stakes, cinco en forma consecutiva, y cuatro veces el de Belmont Stakes.



LAS VIEJAS PIZARRAS están en el suelo. Atras se alza el moderno totalizador. Así son todas las actividades humanas: necesitan de una renovación permanente.

SERVICIO MEDICO NACIONAL DE EMPLEADOS

Secretaría General

CONCURSO LEY Nº 15.076

Concurso a Concurso Médico Amplio o Externo, para proveer los siguientes cargos:

Un "MEDICO PEDIATRA" de Medicina Preventiva para el Equipo Médico de Ovalle, con dos horas de jornada diaria, quince días y asignaciones correspondientes.

Bases reglamentarias y recibo de las postulaciones, hasta el 28 de septiembre de 1970, a las 12 horas, en la Oficina de Partes del Servicio Médico Nacional de Empleados, Bodega N° 72, 5ª piso, Santiago, y en las Secretarías de las Regionales.

VICEPRESIDENTE EJECUTIVO

LO MEJOR

en
TANAX
es
TANAX

Hipódromo Chile

Sábado 5 de Septiembre

1ª Carrera— A las 14.15 horas—
1.200 Metros— 10ª Serie. Ind. C
al 1. PRIMERA VALIDA PARA
LA TRIPLE N° 1.

Reap.	1	Arquero	54	3	V Bravo	V Contreras
Reap.	2	El Intrépido	53	5	A Herrera	V Contreras
Reap.	3	Chacabambá	54	15	N González	A Amaro
Reap.	4	Etruria	54	2	V Barra	J Posadas
11-16c	5	Y le Carga	54	8	J Pacheco	J Nicolí
Reap.	6	Babirusa	53	1	V Ubilla	P Molina
Reap.	7	Cajita de Plata	53	13	C Ojeda	E Scaia
Reap.	8	Cumucana	53	7	R González	N Peralta
Reap.	9	Chamuscado	53	10	P Herrera	L Rodríguez R
Reap.	10	Enghien	53	6	D Inzunza	O Mora
Reap.	11	Kineria	53	9	D Muñoz	L Rojas
Reap.	12	Supremacía	53	14	C Díaz	L Rojas
Reap.	13	Teodolinda	53	4	D Cerda	L Rojas
Reap.	14	Paladin	53	12	J Aracena	O Zuñiga
Reap.	15	Patufa	53	11	P Cerdón	L Murillo

Corral: 1 con 2 y 11,
con 12 y 13.

2ª Carrera— A las 14.45 horas—
1.200 Metros. 9ª Serie. B. Ind. 1
al 4— SEGUNDA VALIDA PARA
LA TRIPLE N° 1.

6-4	1	Paroli	54	3	L Murillo	A López
Reap.	2	Sansuici	54	5	G Fernández	R Bernal G
2c-4c-5c	3	Francy	53	15	E López	L Espinoza
Reap.	4	Matorral	53	2	P Herrera	O Orellana
5	5	Robespierre	53	8	R Clavella	G Avila
6c-8-3	6	Robespierre	53	1	J Castillo	E Pinchochet
6c-8-3	7	Curipueño	52	13	M Ruiz	J Vial
5c-5c-9c	8	Purista	52	7	A Parra	R López
10	9	Resplandear	52	10	A Salas	J Muñoz R
9-7	10	Texas Girl	52	6	H Pilar	A Lab
2-10	11	Libertatis	51	9	R Castro	D López
Reap.	12	Malina	51	14	D Sagardia	H Salas
Reap.	13	Prenda H	51	4	L Caroca	H Yañez
13	14	Psicólogo	51	12	R López	E Baticcevic
Reap.	15	Yauca	51	11	O Escobar	

TERCERA CARRERA. A las
15.15 horas. 1.400 metros.
Condicional. TERCERA VALIDA
PARA LA TRIPLE N° 1. SEGUNDA
VALIDA PARA LA TRIPLE N° 2.

6-4-7	1	Bolognese	53	6	C Díaz	J Muñoz R
12c-8c	2	Canto Gaucho	56	5	J Sepúlveda	P Polanco
3-2-3	3	Destinado	56	15	O López	J Bta Castro
6-10-3	4	Don Luis Oscar	56	16	P Herrera	L Sorrell
reap.	5	Estanciero	56	2	D Muñoz	D Miranda
10c	6	Fantástico	56	8	E Guzmán	E Inda G
5c-12c	7	Fenelón	56	1	N Urrutia	C Tapia
15c-13c	8	Pifano	56	13	N N	C Tapia
14	9	Incluso	56	7	A Pereira	O Silva
5c-4c-9c	10	Iron Horse	56	10	C Lighton	H Salas
12-15	11	Naggy	56	6	A Trujillo	J Zuñiga
6c	12	Rovigo	56	9	M Alquinta	R Rojas
reap.	13	Sagitario	56	14	R Ruiz	E Pinchochet
reap.	14	Scheltano	56	4	N N	H Miranda
reap.	15	Chaitén	53	12	R Castro	R Quiroz F
4	16	Eterna	53	17	R González	A Amaro
13	17	Matoshka	53	11	J M Aravena	A López
	18	Rosaflo	53	18	O Osorio	A Sepúlveda

Corral: 7 con 8

CUARTA CARRERA. 9a. serie.
1.200 metros. A las 15.45 horas.
(1 al 5). SEGUNDA VALIDA PARA
LA TRIPLE N° 2.

13	1	Britagua	54	3	D Sagardia	A Gutiérrez
5-7-3	2	Rayo de Luna	54	5	J Salinas	L Rodríguez R
15	3	Flirteada	52	15	D Muñoz	L Rodríguez R
13-3	4	Bella Fuente	53	16	N N	I Duque
reap.	5	Colignon	53	2	O Escobar	E Baticcevic
6-2-7-4	6	Chisme	53	8	P Herrera	O Orellana
12c	7	Disparata	53	1	G Fernández	J Santos
15	8	Furare	53	13	H Olguín	E Becar
6-7	9	Manager	53	7	V Ubilla	Fdo Castro
5	10	Unuguay	53	10	L Hevia	A Amaro
11-11	11	Verrocchio	53	6	O López	J B Castro
4-8	12	Jacirita	52	9	L Yañez	V Contreras
7-10-6	13	Preponderante	52	14	A Marchant	V Contreras
12-11	14	Marsiano	51	4	O Osorio	E Pinchochet
reap.	15	Linejera	50	12	L Murillo	L Sorrell
9-12-9	16	Una Reina	50	11	A Parra	R Rabello

Corrales: 2 con 3 y 12 con

QUINTA CARRERA. 8a. serie.
1.200 mts. a las 16.15 hrs. (9 al
11) Tercera Válida para la Triple
N° 2 y Primera Válida para la Triple
N° 3

11-7	1	El Cirujá	54	3	U Gaete	R Villa
7-12	2	Chapirra	53	5	D Cerda	O Mora
Reap.	3	Candanchú	53	15	V Ubilla	A López
5-1-8	4	Descortada	53	16	N González	A Amaro
Reap.	5	Dickens	53	2	N N	V Contreras
Reap.	6	Il Capo	53	8	A Parra	O Lizama
7-8-6	7	Malvazul	53	1	H Olguín	E Becar
Reap.	8	Miss Digna	52	13	R Castro	A Gutiérrez
5-1	9	Resplandear	53	7	D Sagardia	A Gutiérrez
Reap.	10	Siquick	53	10	O Escobar	E Inda S
9-9c	11	Amedia	52	6	J Gutiérrez	P Polanco
9-7	12	Averia	52	9	C Ojeda	R Rabello
6-3	13	Cuquita Linda	52	14	R González	Fco Castro
5-11c-2	14	Envidiable	52	4	E Lolez	L Espinoza
Reap.	15	Mosi	52	12	L Yañez	A Petit
Reap.	16	Violet Tip	52	11	L Murillo	C Zuñiga

Corral: 7 con 8

SEXTA CARRERA. 8a. serie. B.
1.200 mts. 16.45 hrs. (5 al 9)
Segunda Válida para la Triple N° 3

10-14	1	Adulona	54	3	L Yañez	D López
Reap.	2	Asteroida	54	5	A Salas	E Rodríguez J
5-3	3	Viperia	54	2	V Ubilla	J Vial
Reap.	4	Chicchester	53	8	J Salinas	Fco Castro
2-10-2-8	5	Partesana	53	1	V Bravo	V Contreras
12-12c	6	Alma Mia	52	13	J Gutiérrez	V Polanco
3-7c-2	7	Arcabuz	52	7	S Vasquez	C Santos
9c	8	Cisne Rojo	52	10	E Vasquez	O Silva
7-13-9	9	Don Marcos	52	6	A Trujillo	A Proschle
1-7-3-13	10	Pantera Rosa	52	9	H Pilar	C Zuñiga
8-6-10	11	Chinazo	51	14	L Carvajal	J Melero B
Reap.	12	Ponciano	51	4	A Parra	R Rabello
Reap.	13	Uroncita	50	12	J Castillo	H Galaz
3-11-12-6	14	Mona Mari	50	11	G Fernández	R Bernal G

SEPTIMA CARRERA. 1.200 mts.
a las 17.15 hrs. (18 al 32)
TERCERA VALIDA PARA LA
TRIPLE N° 3 Y PRIMERA
VALIDA PARA LA TRIPLE N° 4

5c	1	Cerrojo	59	3	E Guajardo	C Silva
3-1	2	Park Lane	58	5	O López	J B Castro
8-5c-7c	3	El Sokol	56	2	D Cerda	E Baticcevic
Reap.	4	Camincha	53	8	E Vasquez	A Abanca
2c-6c-10	5	Enrico	52	1	E Guzmán	Fdo Jacal
10-7-7	6	Seigneur	52	7	O Escobar	J Castro F
5	7	Miss Olvido	51	10	S Vasquez	J Nicolí
2-2	8	Pimpón	51	6	A Salas	A Castro
2c-4c-5c	9	Luchador	50	9	L Albornoz	E Zijl
11c	10	Pipilo	50	4	E Suárez	Jn Melero
5	11	Rasurado	48	12	J Castillo	D Torres
12	12	Impaciente	47	11	D Sagardia	A Sepúlveda

Corral: 7 con 8



PEDRO MOLINA



AVELINO PARRA



RAFAEL QUIROZ



JUAN SALINAS



RAFAEL VILLA



HUGO PILAR



ALIRO SEPULVEDA

EL INDICADO:
ENGHIEN
EL DATO: PATUFA
GOLPE: PALADIN

- (1) 14º de Dickens en 1.200 m con 50 k en 1.14.1/5 10ª serie
- (2) 13º de E. Vital en 1.000 m con 51 k en 1.5 C. Hípico
- (3) 9º de Dickens en 1.200 m con 50 k en 1.14.1/5 10ª serie
- (4) 16º de Dickens en 1.200 m con 48 k en 1.14.1/5 10ª serie
- (5) 16º de P. Nuñez en 1.300 m con 49 k en 1.14.1/5 10ª serie
- (6) 8º de Dickens en 1.200 m con 49 k en 1.17.8 10ª serie
- (7) 6º de Jacinta en 1.200 m con 52 k en 1.14.1/5 10ª serie
- (8) 14º de Jacinta en 1.200 m con 52 k en 1.15.10ª serie
- (9) 15º de Supacha en 1.200 m con 52 k en 1.15.10ª serie
- (10) 4º de Jacinta en 1.200 m con 52 k en 1.14.1/5 10ª serie
- (11) 15º de Jacinta en 1.200 m con 52 k en 1.15.10ª serie
- (12) 16º de Fusi en 1.200 m con 47 k en 1.13.10ª serie
- (13) 14º de Apia en 1.500 m con 48 k en 1.33.3/5 9ª serie
- (14) 12º de Jacinta en 1.200 m con 52 k en 1.15.10ª serie
- (15) 5º de Jacinta en 1.200 m con 52 k en 1.15.10ª serie

EL INDICADO:
MATORRAL
EL DATO:
ROBESPIERRE
GOLPE: MARY PAZ

- (1) 14º de Pitruquen en 1.200 m con 50 k en 1.13.2/5 10ª serie
- (2) 13º de Dickens en 1.200 m con 53 k en 1.14.1/5 10ª serie
- (3) 5º de Mariem en 1.200 m con 50 k en 1.18.1/5 C. Hípico
- (4) 8º de Espargueta en 1.200 m con 50 k en 1.14.10ª serie
- (5) 5º de Pitruquen en 1.200 m con 50 k en 1.13.2/5 10ª serie
- (6) 3º de Que Brava en 1.500 m con 49 k en 1.34.10ª serie
- (7) 9º de Brannif en 1.100 m con 50 k en 1.10.4/5 Club
- (8) 10º de Pitruquen en 1.200 m con 49 k en 1.13.2/5 Club
- (9) 7º de Que Brava en 1.500 m con 51 k en 1.34.10ª serie
- (10) 10º de Resplandear en 1.200 m con 49 k en 1.13.2/5 Club
- (11) 10º de Cisne Rojo en 1.200 m con 53 k en 1.14.10ª serie
- (12) 6º de Dickens en 1.200 m con 50 k en 1.14.1/5 10ª serie
- (13) 13º de Pitruquen en 1.200 m con 48 k en 1.13.2/5 10ª serie
- (14) 12º de Dickens en 1.200 m con 50 k en 1.14.1/5 10ª serie
- (15) 8º de Supacha en 1.200 m con 53 k en 1.14.1/5 10ª serie

EL INDICADO:
DESTINADO
EL DATO: ETERNA
GOLPE: NAGGY

- (1) 7º de Yayo en 1.500 m con 55 k en 1.34. Cond. Club
- (2) 8º de Maestre en 1.000 m con 55 k en 1.4 Cond. Club
- (3) 3º de Patepalo en 1.500 m con 56 k en 1.33.1/5 Cond
- (4) 3º de Yayo en 1.500 m con 54 k en 1.34. Cond. Club
- (5) 12º de Guillermo en 950 m con

Hipódromo Chile

Sábado 5 de Septiembre

arriba
y abajoOCTAVA CARRERA 1.400 Mts.
CLASICO a las 17.45 Hrs.
SEGUNDA VALIDA PARA LA
TRIPLE N° 4

1	Shangaito	55	3	G. Saavedra	E. Beuzenberg
2	Amoroso	54	5	S. Azócar	J. Castro R.
3	Pepamar	54	2	D. Muñoz	D. López
4	Campanell	53	8	O. López	J. Bta. Castro
5	Perlas	52	1	C. González	G. Mancilla
6	Martorell	50	7	S. Vázquez	E. Inda G.
7	Napolitano	50	10	N. N.	U. Bravo
8	Gobernante	49	6	A. Parra	R. Bernal G.
9	Meritorio	49	9	O. Escobar	L. A. García
10	Perichón	49	4	H. Olguín	E. Becar
11	Dahomey	48	11	J. M. Aravena	A. Sepúlveda



HERNAN OLGUIN

EL INDICADO:
ARMONIOSO
EL DATO:
NAPOLITANO
GOLPE: DAHOMEY

- (1) 8° de Argentado en 1.500 m. con 61 k. en 1.31, 2/5 Clás.
- (2) Ganó a Bonjour en 1.200 m. con 53 k. en 1.10, 3/5 3a.s.
- (3) 7° de Argentado en 1.500 m. con 59 k. en 1.31, 2/5 Clás.
- (4) 6° de Manier en 1.500 m. con 60 k. en 1.32, 1/5 2a.s.
- (5) 14a. de Pimentero en 2.000 m. con 48 k. en 1.24, 2/5 Clásico
- (6) 2° de Manier en 1.500 m. con 53 k. en 1.32, 1/5 2a.s.
- (7) 5a. de T. Rojo en 1.200 m. con 52 k. en 1.11, 2/5 Clásico
- (8) 6° de Correcto en 1.500 m. con 51 k. en 1.37, 2/5 Clás.
- (9) 3° de Manier en 1.500 m. con 54 k. en 1.32, 1/5 2a.s.
- (10) 4a. de M. Doct en 1.400 m. con 50 k. en 1.24, 2/5 Clásico

NOVENA CARRERA 1.200
Mts.- 7° serie a las 18.15 Hrs.
Tercera VALIDA PARA LA
TRIPLE N° 4.

1	Fusil	54	3	N. N.	H. Salas
2	Arabel Lee	53	5	D. Cerda	H. González
3	Estático	53	2	D. Muñoz	E. Beuzenberg
4	Polígono	53	8	Gmo. Fernández	R. Luna
5	Srucco	53	1	O. López	J. Bta. Castro
6	Chollínco	52	13	N. N.	C. Bagü
7	Verine	52	7	S. Vázquez	J. Posadas
8	Campana	51	10	A. Herrera	R. Maggi
9	Nambira	51	6	R. Clavería	H. Cisternas
10	Retoque	51	9	U. Gaete	V. Contreras
11	Bonita Mine	50	14	M. Ruiz	E. Pinochet
12	Canaveral	50	4	L. Murillo	L. H. Sorrel
13	Martín	50	12	O. Escobar	P. Valderrama
14	Somerset	50	11	J. Castillo	R. Bernal G.



LUIS H. SORREL

EL INDICADO:
ESTATICO
EL DATO: MARTIN
GOLPE: FUSIL

- (1) 12° de P. Viejo en 1.200 m. con 51 k. en 1.12, 2/5 6a.s.
- (2) 13a. de Rapin en 1.200 m. con 49 k. en 1.13, 2/5 6a.s.
- (3) 6° de Jack en 1.200 m. con 53 k. en 1.13, 7a. serie
- (4) 11° de Carabena en 1.200 m. con 53 k. en 1.12, 3/5 7a.s.
- (5) 9° de Cochamú en 1.500 m. con 52 k. en 1.33, 3/5 8a.s.
- (6) 13° de Chochamú en 1.500 m. con 51 k. en 1.33, 3/5 8a.s.
- (7) 3a. de Ku Ko en 1.200 m. con 53 k. en 1.13, 1/5 9a.s.
- (8) 5a. de Richey en 1.500 m. con 52 k. en 1.33, 2/5 8a.s.
- (9) 12° de Enroque en 1.200 m. con 51 k. en 1.14, 7a. serie
- (10) 12° de Alencar en 1.000 m. con 52 k. en 59, 1/5 7a.s.
- (11) 13a. de Colcuma en 1.200 m. con 54 k. en 1.12, 4/5 8a.s.
- (12) 9° de Jack en 1.200 m. con 50 k. en 1.13, 7a. serie
- (13) 4° de Fitagoras en 1.200 m. con 54 k. en 1.13, 8a.s.
- (14) 7° de Cafetera en 1.400 m. con 54 k. en 1.26, 4/5 9a.s.

DECIMA CARRERA 1.200
Metros.- 4° serie a las 18.50 Hrs.
PRIMERA VALIDA PARA LA
TRIPLE N° 5 SE CORRERA CON
LUZ ARTIFICIAL

1	Angulo	55	3	S. Azócar	O. González
2	Humberto	55	5	E. González	D. Torres
3	Temporalito	55	15	G. Saavedra	H. Jara
4	Calamity	54	16	D. Muñoz	J. Melero
5	Mon Espoir	54	2	E. Guzmán	A. Vodonovic
6	Anauro	53	8	O. López	E. Beuzenberg
7	Mileton	53	1	C. Díaz	J. Castro
8	Oso Blanco	52	13	Jn. Monardes	J. Castro R.
9	Trupán	52	7	E. Vázquez	O. Silva
10	Porto Viejo	52	10	A. Pereira	H. Galaz
11	Tres Montes	52	10	A. Pereira	A. Petit
12	Tosti	52	9	R. Castro	E. Becar
13	Carmen María	50	14	D. Sagardia	M. Muscat
14	María Soledad	50	4	L. Murillo	L. H. Sorrel
15	Adare	49	12	H. Olguín	L. Contreras A.
16	Sor Quilmes	49	11	J. M. Aravena	J. Muñoz R.



ORLANDO LOPEZ

EL INDICADO:
CALAMITY
EL DATO: TRUPAN
GOLPE: HUMBERTITO

- (1) 8° de Turron en 1.200 m. con 55 k. en 1.11, 2/5 4a.s.
- (2) 8° de Tabal en 1.200 m. con 55 k. en 1.11, 1/5 3a.s.
- (3) 3° de Alberto S. en 1.500 m. con 49 k. en 1.31, 4/5 4a.s.
- (4) 5a. de Samaniego en 1.300 m. con 48 k. en 1.16, 1/5 Club
- (5) 4° de Demóstenes en 1.200 m. con 48 k. en 1.11, 2/5 3a.s.
- (6) 5° de Turron en 1.200 m. con 53 k. en 1.11, 2/5 4a.s.
- (7) 11° de Promotor en 1.200 m. con 56 k. en 1.12, 4a.s.
- (8) 7° de Turron en 1.200 m. con 52 k. en 1.11, 2/5 4a.s.
- (9) Ganó a Windy en 1.200 m. con 52 k. en 1.12, 5a. serie
- (10) 2° de Turron en 1.200 m. con 48 k. en 1.11, 2/5 4a.s.
- (11) 6° de P. Lane en 1.500 m. con 54 k. en 1.32, 2/5 5a.s.
- (12) 10° de Turron en 1.200 m. con 51 k. en 1.11, 2/5 4a.s.
- (13) 10a. de Burrito en 1.000 m. con 53 k. en 58, 5a.s. Club
- (14) 8a. de Promotor en 1.200 m. con 53 k. en 1.12, 4a.s.
- (15) Ganó a On Cuma en 1.200 m. con 52 k. en 1.13, 3/5 6a.s.
- (16) 2a. de S. Moon en 1.200 m. con 52 k. en 1.12, 2/5 5a.s.

EL INDICADO:
TURRON
EL DATO:
ROSALUNA
GOLPE: INDIO FEO

- (1) 5° de Armonioso en 1.200 m. con 56 k. en 1.10, 3/5 3a.s.
- (2) 10° de Martorell en 1.200 m. con 54 k. en 1.11, 4/5 3a.s.
- (3) 9° de Dayan en 1.000 m. con 55 k. en 58, 4/5 4a.s. Club
- (4) 6° de Martorell en 1.200 m. con 50 k. en 1.11, 4/5 3a.s.
- (5) 8a. de Dayan en 1.000 m. con 57 k. en 58, 4/5 4a.s. Club
- (6) 3° de Armonioso en 1.200 m. con 49 k. en 1.10, 3/5 3a.s.
- (7) 7° de Armonioso en 1.200 m. con 50 k. en 1.11, 2/5 3a.s.
- (8) Ganó a P. Viejo en 1.200 m. con 50 k. en 1.11, 2/5 4a.s.
- (9) 5° de Manier en 1.400 m. con 53 k. en 1.25, 2/5 3a.s.
- (10) 9° de Plenitud en 1.500 m. con 56 k. en 1.32, 4a. serie
- (11) 5° de Haribal en 1.200 m. con 54 k. en 1.12, 1/5 3a.s.
- (12) 7° de Manier en 1.400 m. con 53 k. en 1.25, 2/5 3a.s.

EL INDICADO:
BALITA
EL DATO: FONOLA
GOLPE: TETRANA

- (1) 11° de Trupán en 1.200 m. con 49 k. en 1.12, 5a. serie
- (2) 10° de Exacta en 1.200 m. con 54 k. en 1.13, 8a. serie
- (3) 11a. de Libelo en 1.200 m. con 53 k. en 1.12, 2/5 Cond
- (4) 16a. de Una Larga en 1.500 m. con 52 k. en 1.13, 6a. serie
- (5) 4a. de Exacta en 1.200 m. con 51 k. en 1.13, 6a. serie
- (6) 11a. de Exacta en 1.200 m. con 53 k. en 1.13, 3/5 6a. serie
- (7) 9a. de Adare en 1.200 m. con 51 k. en 1.13, 3/5 6a. serie
- (8) 7° de Exacta en 1.200 m. con 52 k. en 1.13, 3/5 6a. serie
- (9) 15a. de Pataty en 1.200 m. con 53 k. en 1.13, 7a. serie
- (10) 2° de Jack en 1.200 m. con 51 k. en 1.13, 7a. serie
- (11) 15a. de Jaci en 1.200 m. con 52 k. en 1.13, 3/5 8a. s.
- (12) 6a. de Zapiron en 1.200 m. con 52 k. en 1.13, 6a. serie
- (13) 6a. de Exacta en 1.200 m. con 51 k. en 1.13, 6a. serie
- (14) 10° de Filtro en 1.000 m. con 53 k. en 1.4 C. Hipico

EL INDICADO:
CAMARIOLA
EL DATO: EXACTA
GOLPE: JAVELIE

- (1) 15° de Turron en 1.200 m. con 49 k. en 1.11, 2/5 4a.s.
- (2) 3a. de S. Moon en 1.200 m. con 52 k. en 1.12, 2/5 5a.s.
- (3) 7° de Absuelto en 1.400 m. con 49 k. en 1.24, 4/5 4a.s.
- (4) 15° de Preti en 1.400 m. con 54 k. en 1.25, Condición
- (5) 6° de Dayan en 1.000 m. con 51 k. en 1.31, 5/5 C. Hipico
- (6) 7a. de S. Moon en 1.200 m. con 53 k. en 1.12, 2/5 5a.s.
- (7) Ganó a R. Listo en 1.200 m. con 51 k. en 1.13, 6a. serie
- (8) 2° de Exacta en 1.200 m. con 54 k. en 1.13, 6a. serie
- (9) 10° de Trupán en 1.200 m. con 51 k. en 1.12, 5a. serie
- (10) 5° de Trupán en 1.200 m. con 51 k. en 1.12, 5a. serie
- (11) 8° de Calamity en 1.400 m. con 50 k. Club Hipico
- (12) Ganó a Aguila Blanca en 950 m. con 53 k. en 58, 3/5 Cond
- (13) 13a. de Trupán en 1.200 m. con 51 k. en 1.12, 5a. serie
- (14) 8° de Rosen en 1.500 m. con 51 k. en 1.32, 2/5 6a. serie
- (15) Ganó a Falera en 1.200 m. con 54 k. en 1.13, 4/5 Cond

DECIMA SEGUNDA CARRERA a
las 19.55 hrs. 1.200 Mts. 6a. serie
Ind. 15 al 18. TERCERA
VALIDA PARA LA TRIPLE N° 5.
VALIDA PARA EL TIERCE- LUZ
ARTIFICIAL

1	Enfoque	54	3	E. López	J. Castro R.
2	Monerín	54	5	O. López	J. Bta. Castro
3	La Doncella	53	2	J. Carrasco	A. Donati
4	Rubia Mireya	53	8	J. Pacheco	G. Avila
5	Fonola	52	1	N. N.	G. Avila
6	Take	52	1	N. N.	A. Lab
7	Mayana	53	13	E. González	J. Inda
8	Pitágoras	52	7	S. Azócar	H. Galaz
9	Tetrana	52	6	P. Herrera	H. Jara
10	Aire Guapo	51	9	U. Gaete	R. López
11	All Aren	51	14	L. Caroca	L. Contreras A.
12	Arturo R.	51	4	R. Clavería	L. Rodríguez R.
13	Balita	51	12	A. Salas	E. Beuzenberg
14	Río Piedras	51	11	C. Leighton	P. Bagü R.



ULISES GAETE

DECIMO TERCERA CARRERA a
las 20.30 hrs. 1.200 Mts. 5a.
Serie Ind. 19 al 24 SE CORRERA
CON LUZ ARTIFICIAL

1	Turista	55	3	D. Cerda	A. Petit
2	Camariola	54	5	L. Yañez	D. López
3	Jaspon	54	15	P. Herrera	L. Sorrel
4	Beam Gold	53	2	N. N.	A. Quiroz A.
5	Cahuel	53	8	N. N.	L. Santos
6	Endrica	52	1	L. Murillo	R. Luna
7	Exacta	52	13	J. Maira	M. Maira
8	Roto Listo	52	7	N. N.	A. Ramírez
9	Cocoz	52	10	R. Castro	P. Molina I.
10	Canongo	51	6	N. N.	A. Abarca
11	Hawk	51	9	N. N.	A. Sepúlveda
12	J. AVELLE	51	14	N. N.	A. Brique A.
13	Prosuda	51	4	S. Vázquez	A. Donati
14	Jabali	50	12	J. Carrasco	R. López
15	Mesata	50	11	A. Salas	



ANGEL QUIROZ

Un éxito rotundo fue la jornada inaugural del totalizador automático en el Hipódromo Chile. Al margen de cualquier consideración es evidente que la institución palmeña ha dado un salto muy grande y lógicamente han empezado a surgir algunos inconvenientes. No hay progreso que no traiga aparejado críticas y obstáculos.

El recinto palmeño no es el más adecuado para las colas porque allí no hay espacio. Se agrandó el público, el volumen de las apuestas y se agrandó también, el deseo de los ejecutivos por presentar bien las boleterías. De esta manera todo requiere espacio, que no hay.

Creemos que algunas medidas podrían adoptarse de inmediato y sin perjuicio para nadie. Vamos viendo:

1° El control sobre la entrada del público al recinto de socios debería ser más estricta ya que dejó de ser tal para transformarse en un simple paddock donde no cabe tanto público.

2° Las cajas deberían ser divididas en cajas para ventaja de ganador y placé y cajas vendedoras de apuestas triples.

3° En paddock debe haber más cajas de ventas de boletos de E° 50 porque allí ya son muy pocos los que juegan menos. Y cuando juegan menos, hacen sociedad. Esto mismo rige para la caja del recinto de los profesionales, que podrían tener su propia caja a pesar de lo que dice el Reglamento de Carreras, que por lo demás es una aberración y muy difícil de cumplir.

4° El adiestramiento de personal debe ser permanente y no aprender con el público presente. Sería lo mismo que si el Casino de Viña del Mar adiestrara sus croupiers en sus funciones de vermouth y noche. En la hipica, sin embargo, esto sucede.

Son simples insinuaciones para mejorar. No constituyen ni consejos ni pretenden ser la última palabra.

SIGUE LA RONDA

El resultado de la Polla de Potrancas nos dejó donde mismos, pero es innegable que Lausane y Saint Trop deberán ser tomadas siempre en cuenta.

Ojalá que en la Polla de Potrillos no se produzca una sorpresa y podamos seguir confiando en el invitado Naspur, que siendo vencedor en las tres pistas y por márgenes muy claros, acapara las preferencias del público y de la prensa.

Si Naspur gana la Polla (y todo parece indicar que así será) quedará decir que la oposición en el futuro podrá ser menor, pero más fuerte. Ese potrillo Selecto hijo de Sclot y de los afortunados colores del Stud Arizcun, parece ser también cosa muy seria. Y como él deben haber varios que todavía no hacen sus primeras armas. Es cuestión de esperarlos.

Los resultados de los clásicos de selección se han transformado en verdaderas rotativas o rondas que confunden a cualquier observador. Un día gana una y al otro, alguna que nada tenía que hacer.

Sin embargo, la hipica chilena ha entregado algunos valores al mercado extranjero que pudieran ser... y no fueron. Ahí están por ejemplo Repicado y Vagabundo dos que se fueron invictos y que bien poco han hecho en los Estados Unidos hasta el momento. No es lo mismo allí que aquí. La ambientación es difícil y la oposición mucho más fuerte. ¡Hasta el viernes!

DON SAMUEL

Una "Polla"

(Viene de la 1a. Pág.)

AMBIENTE. 56 (Gaston Saavedra). Hijo de Padahue II y Armedia. Tiene seis actuaciones a su favor. Dos de ellas son triunfos en los trayectos de 1.200 metros y 1.600 metros en el clásico "Alberto Vial Infante". Además un segundo lugar, dos tercios y un cuarto. Nunca bajó del marcador. Por primera vez lo dirige este látigo.

EL TIROL. 56 (Juan Toro). Hijo de Silver Moon III y Marihuana. Sólo una presentación en 1.000 metros y se impuso por dos y medio cuerpos en el tiempo de 1 minuto 1 segundo 1/5. Por primera vez lo dirige este látigo.

GRAMILLON. 56 (Orlando López). Hijo de Forest Row y Gran Pelea. Sólo una presentación. En 1.200 metros y derrotó a Mostacho por siete y medio cuerpos en pista barroca con un tiempo de 1 minuto 13 segundos. Por primera vez lo dirige este látigo.

LIBELO. 56 (Jorge Pacheco). Hijo de Greenhill y Calumnia. Cuatro presentaciones. Debutó con un triunfo en 1.200 metros para luego ganar la misma distancia. Sus otras dos actuaciones fuera del marcador. Por segunda vez en esta pista.

MEDIADORE. 56 (Pedro Ulla). Hijo de Maporal y Radiant Light. Ha corrido cuatro veces. Luego de dos fracasos en 1.000 y 1.100 metros, salió de perdedores en 1.200 metros por tres cuerpos. Actúa en el "Vial Infante" y con muchos contratiempos termina tercero a tres cuerpos de Ambiente. Con este jinete su único triunfo.

MOLOC. 56 (Ernesto Guajardo). Hijo de Maporal y Cracking. Por primera vez en esta pista. Debutó con un triunfo en 1.200 metros para luego anotar un segundo puesto detrás de Preti a tres y medio largo y un segundo lugar detrás de Naspur en 1.500 metros. Por primera vez con este jinete.

MONFIRE. 56 (N. N.). Por Monty II y Fret. Tiene siete presentaciones. Dos victorias en los trayectos de 1.100 y 1.200 metros. Tres segundos lugares en los trayectos de 1.100, 1.200 y 1.600 metros. Un tercer en el handicap, también en milla, y un cuarto lugar. Nunca fue la del marcador.

NASPUR. 56 (Carlos Sepúlveda). Hijo de Bristol y Napur. Cuatro actuaciones, cuatro victorias. Debutó con un triunfo en esta pista en 1.000 metros. Luego ganó en Viña del Mar el clásico "El Estremo". Volvió al Club Hipico y se impuso en los 1.000 metros del "Cortejo de Potrillos". Fue al Hipódromo Chile y ganó los 1.500 metros del "Tanto de Potrillos".

Sus cuatro victorias con el jinete que lo dirigirá este domingo. Invicto, de grandes condiciones.

PRETIL. 56 (Hernán Olguín). Hijo de Jaión y Duquesa. Nueve son sus actuaciones. Anota dos triunfos en 1.200 y 1.400 metros, además de tres segundos puestos en 1.200 (dos veces) y 1.400 metros. También un cuarto lugar. Por primera vez en esta pista, y por primera vez con este jinete.

PRINCIPE BLANCO. 56 (N. N.). Hijo de Principe Medico y Carta Blanca. Siete actuaciones. Dos triunfos y un tercer lugar lo mejor. Las victorias en 1.200 metros en la arena palmeña. Por primera vez en esta cancha.

RECORDMAN. 56 (Sergio Vázquez). Hijo de Bold Lover y Remonta. En total cinco actuaciones. Debutó con un triunfo en 1.100 metros. Luego fracasos (un cuarto por ahí en 1.200 metros), hasta conquistar su segunda victoria en una milla en su última presentación. Ganó por tres cuerpos. Con el jinete que lo dirige en esta oportunidad ha ganado.

REY COLOMBO. 56 (Galvarino Jorquera). Por Rey Claro y Dispada. Sólo tres actuaciones. Debutó con un tercer puesto en 1.000 metros. Luego ganó 1.100 metros y se impuso a Enmascarado en 1.500 metros. Siempre lo ha corrido este jinete. Nunca tuvo otro.

TITULAR. 56 (Enrique López). Por Treviers y En Vista. Cuatro son sus actuaciones. Ganó en 1.000 metros y de Naspur a seis cuerpos un cuarto, en 1.500 metros. Siempre lo ha corrido este jinete. Nunca tuvo otro.

VAQUERITO. 56 (Sergio Azocar). Por Venador y Vibia. Cinco presentaciones. Sólo un triunfo en 1.300 metros, por dos cuerpos, sobre Lan Chile. Corrió el "Vial Infante" y terminó en el cuarto lugar a tres cuerpos del ganador. Con este jinete anota su único triunfo.

Estos son todos un "Gran Potrillo" y varios "medios potrillos".



Vaquerito: Mucha confianza tiene Azocar y Silva en él

Club Hípico Domingo 6 de Septiembre

PRIMERA CARRERA a las 12.48 horas, 1.300 metros. 8a. Serie Ind. O al 17. Primera válida apuesta triple N° 1.

2-7-0	1	Capitolo	55	11	J. Sepúlveda	L. A. García
6-2-15	2	Jaletina	54	3	C. Díaz	L. Rojas
12-12-13	3	Llanos	54	12	P. Bustos	S. Miceli
14-15	4	Octilliza	54	13	N.N.	A. Bullezu
Reaparece	5	Puzzle	54	15	N.N.	A. Abarca
11-3-6	6	Pette	51	6	N. Urrutia	A. Abarca
4-4-12	7	Anibal	53	4	R. Sagardia	M. Velarde
6-10-11	8	Chantaita	53	10	L. Rivera	R. Quiroz
10-16-5	9	Pianoforte	53	9	L. Carvajal	J. Melero
6-3-9	10	Zaca	52	1	N.N.	J. Castro D.
14-10-13	11	Adjunto	51	2	J. Duarte	A. Martínez L.
7	12	Gauchito	49	7	A. Poblete	G. Julia
2-17-14	13	My Fox	49	17	R. Romero	E. Ziji
Reaparece	14	Aldita	48	16	N.N.	E. Barticevic
14-5-9	15	Reina Mia	48	5	J. Mendoza	E. Pinochet
Reaparece	16	Relevante	48	8	N.N.	M. Rodríguez
Reaparece	17	Silver Blue	48	14	F. Meneses	R. Maggi

Corral 5 con 6

SEGUNDA CARRERA a las 13.10 horas, 1.300 metros. Condicional. Segunda válida apuesta triple N° 2.

6-2	1	Alarmista	53	11	S. Azócar	A. Bullezu
13-9-8	2	Anniesee	53	3	L. Carvajal	G. Julia
---	3	Alteza	53	12	C. Pezo	G. Sarmiento
17-6	4	Biología	53	13	L. Gutiérrez	A. Muscat
6-11-5	5	Chicrichica	53	15	N. Urrutia	C. Muñoz
10	6	Desbocada	53	6	S. Vázquez	A. Breque
7-11-5	7	Uallagua	53	4	A. Trujillo	A. Breque
10-12-11	8	Francisco	53	10	L. Albornoz	J. Chomorro
reaparece	9	Gaby Hill	53	9	A. Pereira	A. Abarca
3-5-7	10	Invernal	53	1	L. Toro	G. Uruqui
12-10-8	11	Isiria	53	2	J. Sepúlveda	A. Carreño
2-4	12	Lyda	53	7	N.N.	M. Baeza G.
reaparece	13	Nlandia	53	5	G. Jorquera	L. A. García
reaparece	14	Plebyda	53	8	N. Rivera	F. Gasmun
5-4-4	15	Quincy	53	14	D. Muñoz	O. Silva

Corral 6 con 7

TERCERA CARRERA. A las 13.40 horas, 1.000 metros. Handicap. 3a. serie. 38 al 45. TERCERA VALIDA Para la apuesta triple N° 1. y Primera N° 2.

reaparece	1	Viaraza	55	3	D. Muñoz	J. Melero
1-2-10	2	Migajón	54	6	R. Sagardia	A. Valdés
reaparece	3	Peliza	53	4	S. Vázquez	A. Breque
2-8-1	4	Dayan	51	1	L. Toro	O. Silva
reaparece	5	Azul Marino	50	2	S. Azócar	J. Inda
5-5-3	6	P. Valiente	48	7	E. Suárez	A. Carreño
2-3-11	7	Quick Luck	48	5	C. Leighton	O. González

CUARTA CARRERA. A las 14.10 horas, 1.300 metros. Condicional. Segunda Válida para la Apuesta N° 2.

14-4-2	1	Azalee	53	11	N.N.	Luis Herrera
---	2	Cuchi Cuchi	53	3	F. Venegas	Rene Mandez
9-13-10	3	Chulapona	53	12	G. Jorquera	A. Castro
9-7-4	4	De Colores	53	13	C. Sepúlveda	C. Covarrubias
10-7-3	5	Miss Irascible	53	15	J. M. Aravena	S. Fuentes
8-3-8	6	Mistelle	53	6	L. Gutiérrez	P. Bagú
6-4-6	7	Pakistan	53	4	M. Ruiz	V. Ramírez
12	8	Personita	53	10	O. Inzunza	H. Gasmun
7	9	Playa Negra	53	9	C. Leighton	E. Pinochet
reaparece	10	Pompeuse	53	1	L. Carvajal	José Melero
reaparece	11	Ritrica	53	2	A. Pereira	M. Rodríguez
14-8	12	Sangrass	53	7	A. Trujillo	A. Breque
16	13	Sentida	53	5	M. Ramírez	M. Velarde
3-2-4	14	Tinterilla	53	8	N. Urrutia	T. Jical
reaparece	15	Tolpenera	53	14	J. Sepúlveda	A. Carreño

QUINTA CARRERA. A las 14.40 horas, 1.000 metros. 8a. serie. Índice 2 al 11. Tercera válida para la Apuesta Triple N° 2.

10-15-16	1	Lanzazo	56	11	E. Guzmán	S. Gajardo
11-6-7	2	Blue Man	54	3	N.N.	L. Contreras A.
9-0-18	3	La Pitilla	54	12	J. M. Aravena	S. Fuentes
reaparece	4	Alcalde	53	10	O. Osorio	S. González
11-8-13	5	Bath Sahur	52	15	C. Leighton	L. Herrera
6-11-12	6	Mamaya	52	6	E. López	G. Uruqui
3-5-7	7	Ranchero	52	4	S. Vázquez	A. Carreño
11-9-4	8	Navegadora	47	10	R. Sagardia	A. Carreño
13-12-15	9	Tartarus	52	9	J. Castillo	C. Miranda
13-14-11	10	Nara	51	1	J. Gutiérrez	J. Maldonado
11-5-14	11	Retrógado	51	2	R. Gática	José Melero
10-12-2	12	Abanico	48	7	R. Clavería	L. A. García
7-4-7	13	Corola	47	5	A. Trujillo	P. Polanco
reaparece	14	Sinfonista	47	8	L. Rivera	R. Quiroz
reaparece	15	Trapiche	47	14	E. Salas	E. Beuzenberg

SEXTA CARRERA. A las 15.10 horas, 1.100 metros. Condicional. Válida para la Apuesta Triple N° 3.

reaparece	1	Chanel	55	11	S. Vázquez	A. Breque
---	2	Director	55	3	N.N.	P. Valderrama
---	3	Don Tata	55	12	N.N.	E. Rodríguez J.
3-4-5	4	Edipo	55	13	N.N.	L. Herrera
7-5-7	5	Epitelo	55	15	N.N.	C. Bagú R.
reaparece	6	Giro	55	6	P. Ulloa	V. Ramírez
2-6-5	7	Grifo	55	4	V. Ullúa	M. Aráoz
reaparece	8	Invariable	55	10	R. Clavería	R. Mardona
---	9	Mamarracho	55	9	J. Gutiérrez	C. Muñoz
12-13-6	10	New Master	55	1	J. Gutiérrez	S. Fuentes
2	11	Playtex	55	2	E. López	O. Silva
4-3-5	12	Scottish	55	7	N.N.	G. Sarmiento
reaparece	13	Solway	55	5	A. Pereira	A. Abarca
---	14	Tontón Macoute	55	8	O. López	E. Beuzenberg
12-6-3	15	Zamaco	55	14	J. M. Aravena	J. Castro R.

SEPTIMA CARRERA a las 15.40 horas, 1.300 metros. Ind. 7 al 14. SEGUNDA VALIDA TRIPLE N° 3.

1-6-3	1	Espeocio Vital	54	11	S. Vázquez	C. Tapia
12-2-4	2	Paso a Paso	54	3	J. M. Aravena	A. Valdés
9-0-9	3	Acampado	53	12	E. López	O. González
14-7-6	4	Poker de Ases	53	13	R. Clavería	E. Inda
11-3-1	5	Respingo	53	6	G. Jorquera	E. Inda
2-1-15	6	Black Spring	52	4	R. Jaque	J. Chomorro
10-11-16	7	Bantolera	51	10	O. Sagardia	A. Gutiérrez
9-11-3	8	Eclairer	51	9	L. Gutiérrez	P. Bagú
5-0-0	9	Eslava	51	1	N.N.	E. Inda S.
3-3-1	10	Piloto Nuñez	51	2	S. Azócar	R. Quiroz
reaparece	11	Smirna	51	7	O. Escobar	L. A. García
7-2-2	12	Mantecon	47	5	E. Suárez	A. Abarca
reaparece	13	Serpiente de Oro	47	8	N.N.	J. Berru



José Sepúlveda



Miguel Baeza Galindo



Luis Toro



Alejandro Castro



Claudio Leighton



Pedro Valderrama



Enrique López

EL INDICADO: PETITE EL DATO: CAPITULO GOLPE: MUY FOX

- (1) Se negó correr en la Taled 1600-47; 1.36.2/5. 7a ser.
- (2) 15° de Que Brava en 1500 mts con 54. Tpo: 1.34. 10a. Chile
- (3) 13° de Aire Guapo en 1200 mts con 53; 1.13.3/5. 9a. Chile
- (4) 15° de Bonfire en 1000 mts con 53 k. 0.59.1/5. 8a ser
- (5) 6° de Servio en 1.300 mts. con 57 k. 1.18.4/5. Condic
- (6) 6° de Piloto Nuñez en 1.300 mts con 52. Tpo: 1.17. 8a ser
- (7) 12° de Que Brava en 1500 mts con 53. Tpo: 1.34. 10a. Chile
- (8) 11° de Que Brava en 1500 mts con 53. Tpo: 1.34. 10a. Chile
- (9) 5° de Piloto Nuñez en 1.300 mts con 54. Tpo: 1.17. 8a ser
- (10) 9° de Que Brava en 1.500 mts con 52. Tpo: 1.34. 10a. Chile
- (11) 13° de Kalista en 1500 mts con 51 k. en 1.34. 9a. Chile
- (12) 7° de Piloto Nuñez en 1.300 mts con 50. Tpo: 1.17. 8a ser
- (13) 14° de Piloto Nuñez en 1300 mts con 50. Tpo: 1.17. 8a ser
- (14) 14° de Pantera Rosa en 1200 mts con 48. 1.14.3/5. 9a. Ch
- (15) 9° de Piloto Nuñez en 1.300 mts con 48. Tpo: 1.17. 8a ser
- (16) 6° de Chapetón en 1.100 mts con 52; 1.06.4/5. 8a ser
- (17) 13° de Bastón en 1400 mts con 51 k. 27.4/5.

EL INDICADO: ALARMISTA EL DATO: QUINCY GOLPE: FRANCOISE

- (1) 2° de Rosa en 1.600 mts con 53. Tpo: 1.36. Condic
- (2) 8° de Pau Rosa en 1.600 mts con 53. Tpo: 1.36. Condic
- (3) Debutante Hija de Scito y Alcaparra. por Quemarropa
- (4) 6° de Huatata Perugina 1.200 mts con 53; 1.17.1/5. Condic
- (5) 5° de Pau Rosa en 1.600 mts con 53. Tpo: 1.36. Condic
- (6) 10° de Dependencia en 1200 mts con 53 k. Tpo: 1.18. Condic
- (7) 6° de Kuri-Ne en 1.500 mts con 49; 1.31.4/5. Condic
- (8) 11° de Soufflee en 1500 mts con 49; 1.31.1/5. Condic
- (9) 14° de Mexicali en 1100 mts con 53 k. en 1.12. Condic
- (10) 7° de Huatata Perugina en 1200 mts con 53; 1.17.1/5. Cond
- (11) 8° de Dependencia en 1.200 mts con 51 k. Tpo: 1.18. Condic
- (12) 4° de Kuri-Ne en 1.500 mts con 52 k. 1.31.4/5. Cond
- (13) 9° de Many Thanks en 1.400 mts con 53. Tpo: 1.26. Condic
- (14) 5° de Buhardilla en 1.500 mts con 54; 1.26.2/5. Cond Ch
- (15) 4° de La Mejor en 1.200 mts con 54 k. 1.41.3/5. Cond Ch

EL INDICADO: DAYAN EL DATO: P. VALIENTE GOLPE: VIARAZA

- (1) 10° de Onassis en 1.000 mts con 49; 1.00.2/5. CLás
- (2) 10° de Campanilón en 1500 mts con 53 k. en 1.32. 2a. Ch
- (3) 7° de El Hermoso en 1.000 mts con 54 k. 1.02.3/5. Hanc
- (4) Ganó a Ramsés en 1.000 mts con 52 k. 0.58.4/5. 4a s.
- (5) Ganó a Dayan en 1.000 mts con 53 k. Tpo: 1.03. and
- (6) 3° de Samaniego en 1.300 mts con 56; 1.16.1/5. 4a s
- (7) 11° de Morris West en 1200 mts con 52; 1.11.3/5. 3a ser

EL INDICADO: MISS IRASCIBLE EL DATO: TINTERILLA GOLPE: RITMICA

- (1) 2° de Adrienne en 1.100 mts con 53; 1.06.4/5. Cond
- (2) Debutante Hija de Prince y Cuchilla. por Amasis
- (3) 10° de Poselda en 1200 mts con 53. Tpo: 1.17. Cond
- (4) 4° de Adrienne en 1.100 mts con 53; 1.06.4/5. Cond
- (5) 8° de Adrienne en 1.100 mts con 53; 1.06.4/5. Cond
- (6) 6° de Pau Rosa en 1.600 mts con 53. Tpo: 1.36. Cond
- (7) 12° de Adrienne en 1100 mts con 49; 1.06.4/5. Cond
- (8) 7° de Pau Rosa en 1.600 mts con 53. Tpo: 1.36. Cond
- (9) 10° de Cascarín en 1.500 mts con 52 k. Tpo: 1.35. Cond. Ch
- (10) 8° de Poselda en 1.200 mts con 49. Tpo: 1.17. Cond
- (11) 16° de Yayo en 1500 mts con 53 k. Tpo: 1.34. Cond. Ch
- (12) 4° de Pau Rosa en 1.600 mts con 53 k. Tpo: 1.36. Cond
- (13) 9° de Mexicali en 1.100 mts con 151 Tpo: 1.12. Cond

EL INDICADO: ABANICO EL DATO: NAVEGADORA GOLPE: NARA

- (1) 16° de Alencar en 1000 mts con 51; 0.59.3/5. 7a ser
- (2) 7° de Alencar en 1.000 mts con 49; 0.59.3/5. 7a ser
- (3) 18° de Bonfire en 1000 mts con 56; 0.59.1/5. 8a ser
- (4) 10° de Servio en 1300 mts con 51 k. 1.18.4/5. Cond
- (5) 13° de Kilmarjaro en 1000 mts con 50; 1.04.3/5. Hand
- (6) 12° de Braniff en 1.400 mts con 49; 1.24.2/5. Hand
- (7) 7° de Ritual en 1.300 mts con 48 k. 1.16.4/5. 7a s
- (8) 4° de Bonfire en 1.000 mts con 48; 0.59.1/5. 8a s
- (9) 15° de Ku Ko en 1200 mts con 53 k. 1.13.1/5. 9a ch
- (10) 11° de Bonfire en 1.000 mts con 53; 0.59.1/5. 8a ser
- (11) 14° de Bonfire en 1.000 mts con 53; 0.59.1/5. 8a ser
- (12) 2° de Yorona en 1.000 mts con 50; 1.00.4/5. 9a ser
- (13) 7° de Bonfire en 1.000 mts con 47; 0.59.1/5. 8a ser
- (14) 13° de Aguilero en 1.100 mts con 49 k. 1.09.1/5. 10a ser
- (15) 11° de Doradita en 1000 mts con 53; en 1.05. Hand

EL INDICADO: ZAMACUCO EL DATO: GRIFO GOLPE: SOLWAY

- (1) 3° de Ramsés en 1.000 mts con 55; 1.03. 1/5. Condic
- (2) Debutante Hijo de Candaules en Accionista. T. Moulins
- (3) Debutante Hijo de Tripto en Bella Chilleana
- (4) 5° de Burrito en 1.000 mts con 51 k. 1.03. 3/5 Condic
- (5) 7° de Estorbin en 1.200 mts con 55 k. en 1.12. Condic
- (6) 7° de Rey Colombo en 1.100 mts con 53 k. 1.06. 4/5. Condic
- (7) 5° de Milton en 1.200 mts con 56 Tpo: 1.13 Cond. Ch
- (8) 12° de Enmascarado en 1.200 mts con 55. 1.15. 3/5 Condic
- (9) Debutante Hijo de Baronet II en Columbia Colist
- (10) 6° de Estorbin en 1.200 mts con 51 k. en 1.12. Condic
- (11) 2° de Listerito en 1.200 mts con 55. 1.12. 1/5 Condic
- (12) 5° de Listerito en 1.200 mts con 55. 1.12. 1/5 Condic
- (13) 14° de Buen Niño en 1.000 mts con 55 k. 1.08. 3/5 Cond
- (14) Debutante Hijo de Greenhill en Titana por Licensio
- (15) 3° de Comanche en 1.200 mts con 54. 1.13. 2/5 Cond. Ch

EL INDICADO: PILOTO NUÑEZ EL DATO: PASO A PASO GOLPE: ECLAIREUR

- (1) 3° de Ritual en 1.300 mts con 53. 1.16. 4/5. 7a ser.
- (2) 4° de Ritual en 1.300 mts con 54. 1.16. 4/5. 7a ser.
- (3) 9° de Filto en 1.000 mts con 51 en 1.04. Handicap.
- (4) 6° de Braniff en 1.400 mts con 55. 1.24. 2/5 Handicap
- (5) Ganó a Motel en 1.500 mts con 50. 1.33. 1/5. 9a Ch
- (6) 15° de Alencar en 1.000 mts con 52.059.3/5. 7a ser
- (7) 16° de Jack en 1.200 mts con 50 k. en 1.13. 7a Ch
- (8) 3° de Bronco en 1.500 mts con 53. 1.33. 2/5 Condic
- (9) Se negó a correr en la Taled 1.600.51. 1.36. 2/5. 7a s
- (10) Ganó a Mateón en 1.300 mts con 54 k tpo: 1.17. 8a ser
- (11) 13° de Exacta en 1.200 mts con 54. 1.12. 4/5. 8a Ch
- (12) 2° de Piloto Nuñez en 1.300 mts con 53 tpo: 1.17. 8a ser
- (13) 12° de Cafetera en 1.200 mts con 51. 1.26. 4/5. 1a Ch

Libeto: listo para la "Polla"

Libeto, que corre esta semana la Polla de Potrillo, trabajó 500 metros en el Hipódromo Chile, a la mano del Club, señalando 30.2/5.

Todos los apurtes fueron controlados en forma exclusiva para la NACIÓN por José Olmos.

HIPÓDROMO CHILE JUEVES 3 DE SEPTIEMBRE

PISTA N° 2

600 metros

Trapiche (E. Sotol) en 38. últimos 200 en 12.2/5.
Bantu (E. Sotol) en 37. últimos 200 en 12. a la mano del Club.
Chirivilla (E. Sotol) en 38.1/5. últimos 200 en 12.2/5.
Donjuanesco (E. Sotol) en 38.3/5. últimos 200 en 12.2/5.
Tirlem

Club Hípico Domingo 6 de Septiembre

Naspur: en aprietos ya esta ganando

PISTA DE ARENA	800 metros	1.000 metros
400 metros	TENQUEHUEN C. Pezoa 51 2/5	TILOMONTE C. Pezoa 1.2
ALENCAR C. Sepúlveda 24	DANTON A. Trujillo 51 3/5	últimos 200 mts. en 12
reptio 300 mts. en 17 3/5	PURO ORO D. Muñoz 50	TALED G. Saavedra 1.5 2/5
TICO E. Guzmán 24 3/5	SPINELLO L. Toro 48 4/5 últimos	1.200 metros
PU-UELO J. Mendoza 23	200 mts. en 12 4/5	NORTE GRANDE G. Pezoa
23 4/5	RECORDMA S. Vázquez y	1.18 4/5
P. Valiente E. Suarez 24 3/5	PUCHACAY A. Trujillo 50 3/5	GOOD GIRL O. Escobar y
TINTERILLA N. Urrutia 24 1/5	últimos 200 mts. en 13 iguales	SHASTAL Toro 1.18 iguales
MINACCIA L. Toro 24	RIBOCO G. Saavedra 51 4/5	1.600 metros
	MANFIRE E. Guzmán 49 1/5	TALLULAH C. Pezoa 1.42 1/5
	últimos 200 mts. en 12 4/5	
	FLORISTA S. Azocar 50	

Caballos o perros: las dos cosas juntas, ¡no!

CORAL CABLES (Florida, 3 ANSA) — Una advertencia de que el personal que atiende los hipódromos podría desistirse a descansar y hacer descansar a sus caballos para las cinco reuniones finales de los días jueves en el Calder — At — Tropical Park — fue dada a conocer a la comisión de carreras de Florida por la Asociación de Protección y Benevolencia al Personal de Hipódromos.

La entidad protestaba por el uso de las pistas de este hipódromo para carreras de perros en días jueves, justo en conflicto con las reuniones de Calder. El grupo prometió no llevar a cabo su acción en los programas de carreras de caballos, pero aseguró que en la demás podría realizar una acción de boicot a las entradas si no se solucionó el conflicto de las carreras de perros de los jueves.

Valparaíso Sporting Club

DOMINGO 4 DE SEPTIEMBRE DE 1970			
1.ª CARRERA — Relación telefónica desde el Club Hípico — A las 12.15 horas — (Primera de la Triple N.º 1 con dividendos al primero y segundo)			
2.ª CARRERA — Premio "KURUL" — 1.500 metros — A las 13.10 horas — Serie "A" — Para productos de tres años que no hayan ganado — Premio: \$ 1.000 al primero y Segundo de la Triple N.º 1 con dividendos al primero y segundo)			
D. Alvarado	11	Calabres	56 11/2 Burton
O. Martínez	11	2 Coronel	56 10/2 Maira
D. Bernal	4	3 El Tejano	56 3/2 Bórquez
H. Vera	4	4 Taguill	56 4/2 Frias
J. H. Medina	4	5 Diana Rigz	53 4/2 Romero
R. Pérez	12	6 Escoba	53 3/2 Vázquez
M. Quetzada	4	7 Estampa	53 7/2 Beira
R. Saavedra	Reapar.	8 Gerosa	53 1/2 Ahumada
L. Vázquez	5	9 Jorguina	53 2/2 Leal
I. Vázquez	11	10 Starfish	53 9/2 Hernández
H. Medina Ch.	6	11 Otaw	53 8/2 Hernández
CORRAL: 8 con 10			
3.ª CARRERA — Premio "KOST" — 1.300 metros — A las 13.10 horas — Séptima Serie — Índice 1-12 — Para todo caballo — Handicap — Premio: \$ 4.200 al primero — (Tercera de la Triple N.º 1 y Primera de la Triple N.º 2 con dividendos al primero y segundo)			
D. Bernal	11	Desterrado	50 11/2 Maira
H. Medina Ch.	4	2 Serafio	58 10/2 Manríquez
R. Saavedra	10	3 Curiflanca	57 3/2 N. N.
H. Vera	4	4 Refillito	55 6/2 Romero
A. P. Jovani	13	5 Trinquetilla	55 12/2 Frias
G. Pomo	7	6 Antinea	54 4/2 Hernández
E. Guajardo	10	7 Capicisco	54 5/2 Vázquez
E. Nolas	10	8 Pedit Amiral	54 1/2 Moya
U. Bravo	6	9 Diamante	52 1/2 Jorquera
D. Alvarez	3	10 Como Lance	52 2/2 Catafau
E. Nolas	Reapar.	11 R. del Bosque	51 9/2 Bórquez
H. Alcantara	6	12 Hera	50 8/2 N. N.
E. Bravo	14	13 Felicitá	48 13/2 N. N.
CORRAL: 8 con 9			
4.ª CARRERA — Premio "KURUL" — 1.500 metros — A las 14.10 horas — Serie "B" — Para productos de tres años que no hayan ganado — Premio: \$ 1.000 al primero — (Segunda de la Triple N.º 2 con dividendos al primero y segundo)			
E. Vidal	1	Bartolo	56 11/2 Barrera
C. Urbina	7	2 Cro-Magnon	56 10/2 Leal
L. Alvarez	2	3 Great Deal	56 3/2 Manríquez
E. Bravo	3	4 January	56 6/2 Matta
E. Guajardo	10	5 Julepe	56 12/2 Vázquez
U. Bravo	6	6 Lagunero	56 4/2 Beira
D. Araya	5	7 Lalcán	56 8/2 Araya
L. Vázquez	2	8 Paul	56 1/2 Frias
L. Vázquez	Reapar.	9 Per Bone	56 1/2 Hernández
J. Abarría	10	10 Repentino	56 2/2 Burton
L. Romero	11	11 Tour	56 9/2 Romero
H. Alcantara	8	12 Bufo	53 8/2 Maira
CORRAL: 8 con 9			
5.ª CARRERA — Premio "KURICH" — 1.400 metros — A las 14.40 horas — Tercera Serie — Índice 23-36 — Para todo caballo — Handicap — Premio: \$ 4.800 al primero — (Tercera de la Triple N.º 2 y Primera de la Triple N.º 3 con dividendos al primero y segundo)			
H. Vera	1	Emiliano	60 11/2 Saavedra
H. Vera	1	2 Navazo	56 10/2 Romero
H. Vera	3	3 Viscount	53 3/2 Jorquera
E. Vidal	4	4 Trefino	58 6/2 Leira
E. Vidal	6	5 Campanario	56 4/2 Vázquez
E. Carreño	6	6 Chelito	53 5/2 Manríquez
O. Altaga	10	7 Mister Davis	54 7/2 Maira
O. Altaga	9	8 Kirkington	52 1/2 Barrera
H. Jara	7	9 Lanark	51 2/2 Parra
J. Abarría	3	10 Estoque	48 9/2 Burton
R. Bernal	1	11 Yonkers	48 8/2 N. N.
CORRALES: 1 con 2 y 3 con 5 y 7 con 6			
6.ª CARRERA — Premio "KINA" — 1.400 metros — A las 15.15 horas — Primera Serie — Para todo caballo — Handicap — Premio: \$ 6.000 al primero — (Segunda de la Triple N.º 3 con dividendos al primero y segundo)			
L. Romero	Reapar.	1 Testaruda	58 3/2 Romero
L. Alvarez	6	2 Auditorio	52 6/2 Catafau
L. Vázquez	4	3 Humacao	52 4/2 Leal
G. Pomo	1	4 Ladulesco	52 5/2 Bórquez
E. Guajardo	Reapar.	5 Calidad Vital	51 7/2 Burton
H. Saavedra	3	6 Goldap	51 1/2 Ahumada
H. Alcantara	Reapar.	7 Pericón	48 2/2 Jorquera
H. Navarro P.	1	8 Elecutivo	47 8/2 Hernández
CORRAL: 1 con 4			
7.ª CARRERA — Premio "KOINA" — 1.400 metros — A las 15.38 horas — Segunda Serie — Para todo caballo — Handicap — Premio: \$ 4.200 al primero — (Tercera de la Triple N.º 3 y Primera de la Triple N.º 4 con dividendos al primero y segundo)			
H. Alcantara	8	11 Adkin	58 10/2 Ahumada
L. Alvarez	6	2 Horta Lux	57 10/2 Hernández
E. Bravo	3	3 Dislocado	56 3/2 Matta
E. Guajardo	7	4 Yura	47 6/2 Marchant
O. Leira	Reapar.	5 Idilio	56 12/2 Arredondo
D. Alvarez	4	6 El Pipa	53 4/2 Bórquez
G. Mancilla	11	7 Yanqui	53 1/2 Romero
C. Urbina	6	8 Linda Reina	54 5/2 Catafau
J. H. Medina	6	9 My Princess	54 7/2 Frias
R. Saavedra	4	10 Sillada	53 1/2 Saavedra
D. Araya	7	11 Vantier	52 2/2 Araya
H. Bravo	9	12 Acarilame	51 9/2 Jorquera
H. Navarro P.	12	13 Baby Rose	50 8/2 Burton
L. Bernal	10	14 Futurista	48 13/2 Parra
CORRAL: 1 con 4			
8.ª CARRERA — Relación telefónica desde el Club Hípico — A las 16.10 horas — (Apostas simples)			
9.ª CARRERA — Premio "KATY" — 1.700 metros — A las 16.30 horas — Segunda Serie — Para todo caballo — Handicap — Premio: \$ 5.000 al primero — (Segunda de la Triple N.º 4 con dividendos al primero y segundo)			
H. Medina Ch.	3	1 Alencón	58 1/2 Manríquez
L. Alvarez	7	2 Escarabajo	58 6/2 Romero
L. Alvarez	4	3 Faraola	56 4/2 Catafau
G. Mancilla	8	4 Naiza	53 5/2 Bórquez
E. Vidal	3	5 Morris	53 7/2 Vázquez
E. Guajardo	12	6 Bananera	49 1/2 Marchant
G. Pomo	2	7 Manzanero	49 2/2 Leal
H. Vera	7	8 Beltrán	48 8/2 Jorquera
CORRAL: 1 con 4			
10.ª CARRERA — Premio "KINDY" — 1.400 metros — A las 16.30 horas — Quinta Serie — Índice 17-17 — Para todo caballo — Handicap — Premio: \$ 4.200 al primero			
G. Pomo	1	1 Sin Taron	57 11/2 Leira
A. Padovani	10	2 Pngaho	54 10/2 Bórquez
E. Guajardo	7	3 Variable	55 3/2 Jorquera
J. H. Medina	8	4 Apia	54 6/2 Silva
M. Quetzada	3	5 Diminuta	54 12/2 Bassar
G. Avila	8	6 Peter Towers	53 4/2 Manríquez
D. Bernal	1	7 Zuruluta	53 14/2 Romero
L. Vázquez	3	8 Brave Lover	52 5/2 Leal
C. Urbina	11	9 Miss Mariella	52 7/2 Barrera
H. Alcantara	6	10 Pichona	52 1/2 Parra
H. Pérez	6	11 Puduahel	52 1/2 Vázquez
U. Bravo	4	12 Noella	51 9/2 Parra
L. Alvarez	9	13 Telescopica	51 8/2 Catafau
I. Bravo	3	14 Petite Fadoite	47 13/2 Burton

EL INDICADO: NASPUR EL DATO: MEDIATORE GOLPE: VAQUERITO

- (1) Gano a Marcus en 1.600 mts. con 53 1/4 4/5 Clásic
- (2) Gano a Ejemplo en 1.000 mts con 55 k 1.01 1/5 Condic
- (3) Gano a Mostacho en 1.200 m con 56 en 1.13 Condic
- (4) 7º de Ambiente en 1.800 m con 55 1.41 4/5 Clásic
- (5) 3º de Ambiente en 1.600 m con 53 1.41 4/5 Clásic
- (6) 2º de Naspur en 1.500 mts con 56 1.31 3/5 Clásic Ch
- (7) 3º de Sterrada en 1.600 m con 53 tpo 1.37 Handi
- (8) Gano a Moloc en 1.500 mts con 56 1.31 3/5 Clásic Ch
- (9) 6º de Naspur en 1.500 mts con 56 1.31 3/5 Clásic Ch
- (10) 3º de Tres Puntos en 2.000 m con 57 2.06 2º Handi
- (11) Gano a Discolo en 1.600 m con 51 k 1.36 1/5 Condi
- (12) Gano a Mario A en 1.300 m con 53 k 1.25 1/5 Clásic
- (13) 3º de Catedral en 1.800 m con 53 1.48 4/5 5º Clásic
- (14) Gano a Marcus en 1.500 mts con 54 k 1.34 4/5 Clásic
- (15) 5º de Ambiente en 1.600 m con 53 k 1.41 4/5 Clásic
- (16) 3º de Naspur en 1.500 mts con 56 1.31 3/5 Clásic Ch
- (17) 6º de Ambiente en 1.600 m con 55 1.41 4/5 Clásic Ch
- (18) 4º de Ambiente en 1.600 m con 53 1.41 4/5 Clásic

EL INDICADO: BANTU EL DATO: AGRADECIDO GOLPE: RUGIDORA

- (1) 2º de Bisnaga en 1.000 mts con 48 0.58 4/5 6º ser
- (2) 11º de Filto en 1.000 mts con 51 tpo 1.04 Handi
- (3) 11º de Nueva Ola en 1.100 con 48 k sin tipo 6º ser
- (4) 5º de Bisnaga en 1.000 mts con 50 0.58 4/5 6º ser
- (5) 4º de Bisnaga en 1.000 mts con 49 0.58 4/5 6º ser
- (6) 12º de M. Teresa en 1.000 m con 52 1.03 4/5 Handi
- (7) 18º de Dreyfus en 1.000 mts con 51 0.58 1/5 6º ser
- (8) 10º de Bisnaga en 1.000 mts con 49 0.58 4/5 6º ser
- (9) 7º de Dreyfus en 1.000 mts con 50 0.58 1/5 6º ser
- (10) 10º de Dreyfus en 1.000 mts con 50 0.58 1/5 6º ser
- (11) 13º de Rio Piedras en 1.200 con 51 1.15 3/5 7º ser
- (12) 13º de Mezanotte en 1.400 m con 53 tpo 1.25 4º V
- (13) 6º de Dreyfus en 1.000 mts con 49 0.58 1/5 6º ser
- (14) 4º de Dreyfus en 1.000 mts con 47 0.58 1/5 6º ser
- (15) 7º de Borona en 1.100 mts con 53 k 1.05 4/5 8º ser
- (16) 16º de Lumumbazo en 1.000 m con 51 0.12 1/5 7º ser

EL INDICADO: RITUAL EL DATO: RED SEAL GOLPE: TICO

- (1) 18º de Roseen en 1.500 mts con 53 k 1.32 2/5 6º Chile
- (2) Gano a Lencita en 1.300 m con 56 k 1.16 4/5 7º ser
- (3) 6º de Roseen en 1.500 m con 52 k 1.32 2/5 6º Chile
- (4) 12º de Dreyfus en 1.000 m con 55 k 0.58 1/5 6º ser
- (5) 11º de Don Carlos en 1.300 m con 53 1.17 2/5 6º s
- (6) 11º de Dreyfus en 1.000 m con 53 k 0.58 1/5 6º s
- (7) 7º de Don Carlos en 1.300 m con 53 1.17 2/5 6º s
- (8) 10º de Kharum en 1.300 m con 52 k 1.23 4/5 Handi
- (9) 2º de Don Carlos en 1.300 m con 49 1.17 2/5 6º s
- (10) 2º de Adare en 1.200 m con 51 k 1.13 3/5 6º Chile
- (11) 7º de Calamity en 1.400 m con 48 Sin Tpo Handi
- (12) 6º de Bisnaga en 1.000 m con 50 k 0.58 4/5 6º ser
- (13) 7º de Bisnaga en 1.000 m con 50 0.58 4/5 6º ser
- (14) 11º de Porto Viejo en 1.200 con 53 k 1.12 2/5 6º Ch

EL INDICADO: ESTIBOR EL DATO: LISTERITO GOLPE: LAN CHILE

- (1) 6º de Hakea en 1.300 mts con 55 k 1.16 2/5 5º s
- (2) 7º de Enmascarado en 1.600 m con 55 1.36 3/5 5º s
- (3) Gano a Rigel en 1.000 m con 55 k 0.59 3/5 7º s
- (4) 16º de Burrito en 1.000 m con 52 k en 0.58 5º ser
- (5) 5º de Burrito en 1.000 m con 52 k en 0.58 5º ser
- (6) 15º de Nenguen en 1.500 m con 54 k 1.32 3/5 5º Ch
- (7) Gano a Masaron en 1.200 m con 55 tpo 1.12 cond
- (8) Gano a Playtex en 1.200 m con 56 1.12 1/5 Condic
- (9) 12º de Burrito en 1.000 m con 51 k en 0.58 5º ser
- (10) 5º de Hakea en 1.300 mts con 51 k 1.16 2/5 5º ser
- (11) 7º de Hakea en 1.300 mts con 50 k 1.16 2/5 5º ser
- (12) 12º de Calamity en 1.400 m con 51 k Sin Tpo Handi
- (13) 16º de Park Lane en 1.500 m con 51 1.32 2/5 5º CH

EL INDICADO: ARGOLLEN EL DATO: SELLO GOLPE: MOSTARDA

- (1) 13º de Promotor en 1.200 con 51 k en 1.12 4º Chile
- (2) 6º de Burrito en 1.000 m con 51 k en 0.58 6º ser
- (3) 7º de Medona en 1.300 m con 51 k 1.22 2/5 5º s
- (4) Gano a Bantu en 1.000 m con 49 k 0.58 4/5 6º ser
- (5) 14º de Promotor en 1.200 con 50 k en 1.12 4º Chile
- (6) 15º de Park Lane en 1.500 con 49 k 1.32 2/5 5º Ch
- (7) 11º de Bisnaga en 1.000 m con 55 0.58 4/5 6º ser
- (8) 12º de Trupan en 1.200 m con 53 tpo 1.12 5º Ch
- (9) 3º de Bisnaga en 1.000 m con 52 0.58 4/5 6º ser
- (10) 13º de Burrito en 1.000 m con 49 tpo 0.58 5º ser
- (11) 9º de Burrito en 1.000 m con 49 tpo 0.58 5º ser
- (12) 8º de Bisnaga en 1.000 m con 54 0.58 4/5 6º ser
- (13) 2º de Dreyfus en 1.000 m con 52 0.58 1/5 6º ser
- (14) 6º de Hronia en 1.600 m con 53 1.42 1/5 Clásic
- (15) 14º de Trupan en 1.200 m con 52 k en 1.12 5º ser

Cortas

Rostro Pálido y Tupac Amaru: terminaron su actividad en Santiago y serán enviados a correr a Antofagasta.

A E. U. U.

Alferrá, El Otro, Lenguaraz y Humazo, fueron embarcados para proseguir su campaña en hipódromos del país del norte.

AVENEZUELA

Armonios, Monkie y Gemini, fueron vendidos para este país.

OPERADOS

El Labrador, Quibbo, Mi Cotejo, Marly, Paulito, Sangallo, Aspen, Benceno, Impar, Pink Love y Superagas, perdieron su condición de reproductores.

BESSIE

Recibió la aplicación de caustico en ambas paletas.

MARK'D LOVE

Víctima de una intoxicación, falleció este ejemplar en el curso de la semana.

Sólo fue un susto

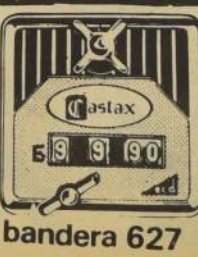
Frente a la puerta de El Espino cayó, mientras trabajaba, Albino Salas. "Un gran susto y una gran 'enterrada'. Se tiró hacia afuera. Son gajes del oficio. Felizmente estamos de pie".

Y luego estaba en los lomos de otro ejemplar. Así es la vida de los jinetes. Exponiéndose a cada instante.

HOY DIA

VIERNES

DIA de USAR DOLLY PEN



bandera 627



Jorge Inda



Alberto Poblete



José Maldonado



Luis Murillo



Hernán Miranda



LUIS TORO es uno de los jinetes livianos de mejor rendimiento del presente año. Lo vemos mientras va al punto de partida en medio del publico.

OCTAVA CARRERA a las 16.10 1.700 Metros CLÁSICO "POLLA DE POTRILLOS TERCERA VALIDA TRIPLE N.º 3"

4-3-1	1	Ambiente	56	11	G Saavedra	M Baeza G
reaparece	2	El Tirol	56	3	J Toro	E Inda
reaparece	3	Gramilón	56	12	O López	J B Castro
9-1-7	4	Libelo	56	13	J Pacheco	A Vodanovic
reaparece	5	Mediatore	56	15	P Ulloa	J Inda
5-2-3	6	Moloc	56	6	E Guajardo	J Castro R
reaparece	7	Monfire	56	4	N N	A Abarca
reaparece	8	Naspur	56	10	C Sepulveda	C Covarrubias
12-15-3	9	Pretli	56	18	H Olguin	J B Castro
4-3-1	10	Principe Blanco	56	9	N N	E Cáceres
reaparece	11	Recordman	56	1	S Vázquez	A Breque
reaparece	12	Rey Colombo	56	2	G Jorquera	O Silva
5-2-3	13	Rompe Lanzas	56	7	J M Aravena	C Santos
reaparece	14	Serendipity	56	17	D Muñoz	J Melero
1-5	15	Spileno	56	16	L Toro	C Muñoz
reaparece	16	Tilomonte	56	5	C Pezoa	O Silva
7-1-6	17	Titular	56	8	E López	G Urquidí
2-1-4	18	Vaquento	56	14	S Azócar	O Silva

¿Sabían que...?

★ Marcelo, el cantante con cara de niño y voz de hombre grande, tiene preparada una sorpresa. Pronto lo veremos convertido en un "zingaro". Este número artístico será con un grupo de gitanas auténticas. ¿De dónde las sacó? En una actuación en el Teatro Caupolicán, 5 gitanas llegaron hasta su camerín para mostrarle sus danzas. En principio, Marcelo no les dio mucha "esférica", pero al mirar el asunto detenidamente, se le encendió la ampolla y ya está, el número salió.

★ Alfonso Ruiz, disc jockey de Radio Chilena se va. Este apuesto muchacho decidió ir a probar suerte al Brasil. Animará espacios juveniles en un canal de televisión en la ciudad de Belén. Bon voyage, Alfonso.

★ Rosca televisiva en PROTAB. Los integrantes del match son Silvia Santelices y Agustín Vargas. La rubia estrella afirmó violentamente que nunca más volvería a grabar en esa compañía. Las dificultades surgieron en los últimos capítulos de la teleserie "Cuarteto para instrumento de muerte". Vargas encontró que el último capítulo era sencillamente un bodrio. Silvia fue la única que sacó la cara por sus compañeros y tomó la defensa. Dijo que no podía salir mejor porque los libretos se los entregaban el mismo día de la grabación. Y que nadie podía tener una imagen global de su personaje. No saben, sino a medida que van grabando, el carácter de éste. Y llegaban por las razones antes mencionadas con los libretos a penas memorizados.

★ Silvia Santelices con su calidad artística, no se afilga. Ya encontró pega. Pronto la veremos actuando en la Compañía de Teatro de Marcelo Romero y Tennyson Ferrada.

★ Comentan por ahí que los técnicos y actores extranjeros que participan en "La Araucana" ya están viajando hacia sus respectivos países. Ustedes se preguntarán por qué "ahuecan el ala", en forma tan sorpresiva y rápida. Ellos culpan a las elecciones.

★ Mario Santander y Gloria Torrent, su esposa, ante el implacable verano que se aproxima, decidieron irse a Australia. Tres años estarán haciendo compañía a los canguros. Allí formarán una compañía de teatro Latinoamericano con Alejandro Cohen y Flavia Gaete, que se fueron hace un año.

★ A pesar de los malos vientos que han soplado últimamente en Canal 9 aún conservan unos cuantos fieles auspiciadores. Por supuesto son los que tienen los programas más populares. Estos son "Sábados en el 9", "El juego de la verdad", "A ocho columnas", "Cumpla su deseo", "Goles y marcas", "Chile T V". Espera que pronto "caiga" uno que auspicie el programa infantil del domingo.

★ Los Ramblers tuvieron una amplia acogida en Asunción (Paraguay), luego pasaron a Bolivia. Tolly Ramírez, integrante del conjunto, es muy independiente y se fue solo a Puerto Rico a trabajar en arreglos musicales.

Marisole ya va en su disco número dieciocho

Es alumna del Liceo N°1 de Niñas.- Cree que nuestro medio artístico es muy pequeño y que se estrecha mucho más con los "clanes"



Esperen, dejeme arreglarme la chasquilla!

Catorce horas transmitirá la "Televisión Nacional"

Catorce horas transmitirá Televisión Nacional de Chile durante el día de hoy. Realizará un programa extraordinario que mantendrá al telespectador informado en forma documentada y amena.

Para ello, TV-CHILE trabajará con Radio Minería y un equipo especial de 30 camarógrafos. Diez de ellos cubrirán la ciudad de Santiago, realizando entrevistas con cámara con sonido y el resto enviará material filmado de todas las provincias, a través de aviones contratados especialmente.

Este programa especial contará con la participación del equipo de periodistas de la revista Ercilla integrado por Emilio Filippi, Enrique Cid, Abraham Santibáñez, Hernán Millas y Carlos Sepúlveda, los que efectuarán entrevistas, reportajes y comentarios a lo largo del día.

TV-CHILE dispone también de 15 equipos móviles de Radio Minería y 2 de Televisión. Todos ellos recorrerán las calles de Santiago informando a cada momento. Comenzado el recuento, uno de los móviles transmitirá desde el Ministerio del Interior, entrevistando a las personas de las distintas candidaturas que lleguen hasta allá y dando a conocer instantáneamente los boletines oficiales con resultados que proporcionará el Ministerio.

A través del día animarán la transmisión y realizarán entrevistas: Sergio Silva, Adolfo Yankelevich, Patricio Yañez, Fernando Rivas, Sánchez Comarón, Guillermo Blanco, Juan Ramón Silva, Igor Estrala, Raúl González Alfaro. Además, se realizarán entrevistas de cinco minutos cada hora, todos los días.

por César Antonio Santis, Gabriel Muñoz y Agustín Inostroza, a los que se agregarán las noticias de último minuto desde cualquier lugar del país.

Televisión Nacional contará con su propio sistema de cómputos. Esto le permitirá dar a conocer proyecciones sobre los primeros resultados, señalando dentro de las primeras horas de la tarde el resultado final, en forma aproximada.

"La Desideria": una reina sin corona

Color, fantasía, música. Son los elementos básicos en una representación para niños. Los símbolos que ella encierra no mueren, ni morirán nunca. Este ideal no sólo impacta a los niños. Jóvenes y también los que ya no lo son buscan estas imágenes inconscientemente. El amor simple y



puro que es representado por un príncipe o una princesa llega fácilmente al corazón de todo espectador.

"LA DESIDERIA EN LA CORTE", que se presenta todos los domingos en el Teatro Camilo Henríquez, tiene un fondo docente. Los textos escritos por Luis Barahona y la música

de María Pilar hacen que la gran imaginación de los niños despierte y vuelva muy lejos.

El apasionamiento de los pequeños llega a tal punto que manifiestan abiertamente su repudio a la bruja mala y asimismo ayudan y animan al personaje bueno, puro y gentil.

Esta obra está muy bien dirigida y la actuación de Anita Gonzales es realmente genial. Otra vez nos da muestras de su gran ductilidad artística.

Pronto se gana la simpatía de este público chico y cuando ella baja al escenario, ellos tratan de ayudarla para que la bruja fea no le haga nada.

Los niños se sienten a sus anchas. Gritan, aplauden, se desesperan y tratan de avisarle a la Desideria dónde anda la bruja y las cosas que ella pretende hacer.

Junto a la Desideria actúan: Dionisio Ercheverría (El Príncipe), Lucy Salgado (Princesa), Cora Díaz (Reina), Alejandro Sieveking (Pajes), René Silva, Guillermo Bruce, (Sabio), Hernán Letelier, Jorge Boudier, Mirta González, Mariana Molina, y Carmen Julia.

Ojos verdes.
Rubia, con unos leves toques de pintura.
Es estudiante. Cursa el sexto año de humanidades.
Le preocupa su prueba de Aptitud Académica y también el canto.
—¿... Dejarías por algo el canto...?
—Sólo por el amor. Nada más.
—¿... Y ese amor, aun no te obliga...?
—La verdad es que él no quiere que cante más, una vez que contraigamos matrimonio.

—¿... Te casas pronto...?
—No me atrevo a decirlo. Puede ser pronto.
Es pequeña. Se llama Marisole. Muy joven, y con los pies muy bien puestos en la tierra.
—¿... Creo que nuestro medio no da para más. Es muy difícil obtener algo más. Ahora que los "clanes" se imponen...
—¿... Hay muchos clanes en nuestro medio...?
—Varios. Son ellos los que mueven el ambiente, así que son ellos los que le dan oportunidades a los cantantes y artistas de sus simpatías.

—¿... Hacia dónde va Marisole artista...?
—Hacia un lugar donde sea considerada un valor de respeto dentro de mi oficio.
Marisole (María Soledad Leiva) estudia en el Liceo Número Uno de Niñas. En su colegio es una alumna más. La artista queda fuera del establecimiento.

Había compañeras que ni siquiera sabían que cantaba.
—¿... El último single, qué lugar ocupa entre los discos que te han sacado...?
—Este es mi disco número dieciocho.

—¿Una pregunta que se le está haciendo a todas las cantantes... ¿venden ustedes discos...?
—Yo creo que sí. No tanto como los jóvenes, pero vendemos. Ahora la razón es muy lógica. Las chicas son las que compran discos y ellas, por naturaleza, es lógico que sean hinchas, en mayor cantidad de ellos.

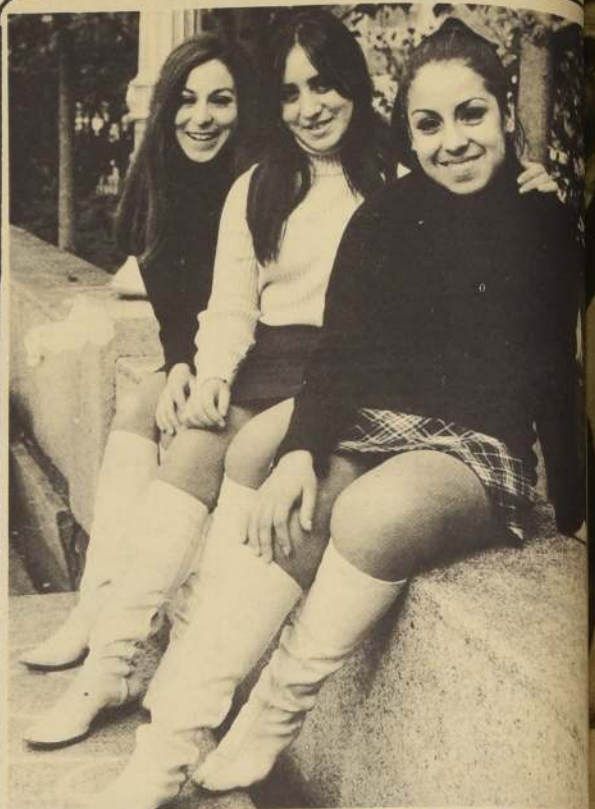
—¿... Qué piensas del artista nuestro...?
—Que se ha menospreciado. Ahora que en ello han tenido que ver mucho los malos representantes. Aquellos que con tal de cobrar su comisión venden a su artista en cualquier precio y siempre tratando de desembarcar al ya contratado colega.

—¿... Hay unión...?
—Ni la más mínima. Aquí el que está bien, mira con indiferencia al otro. Creo que a nuestros artistas. A mis compañeros, a muchos, les falta madurar.

—¿... Te sientes amargada en esta carrera...?
—Nunca si me preocupan los valores humanos que alternan en esta actividad. Hay algunos que no lo poseen.

—¿... Hay posibilidades según tú, en el medio nuestro...?
—Yo creo que muy pocas. Nuestros artistas están emigrando por ese motivo. Porque no hay dónde trabajar, y donde se puede trabajar, ese lugar siempre tienen dueños.

Marisole podría ser la gran estrella de nuestro medio. Su éxito con "La Rosa Negra" hace algún tiempo demostró que con un buen disco se la puede. Tiene todo para triunfar: buena voz, calidad, simpatía y cariño por su profesión.



Los Panchos se fueron enojados por aquellos lados y nos blaron de regreso?

—¿Y grabaciones?

—"Ya estamos preparando el primer disco. Creo que va a gustar. Se de un buen tema".

—¿Les costó mucho encontrarlo?

—"No te imaginas. Es un disco buscado".

—¿Para viajar al sur ya tienen el plan de la casa?

—"Si el papá y la mamá están de acuerdo lo que para nosotras es un trabajo".

—¿Y qué están haciendo ahora?

—"Es posible que viajemos al sur. Gu- Diálogo con "Las Monedas".

Dean Reed en los 'Sábados Gigantes'

El cantante norteamericano Dean Reed volverá a actuar esta semana en "Sábados Gigantes" para despedirse de Chile.

El programa cuenta también con la intervención de Estudio 4, el sensacional trío ecuatoriano "MINO, NARANJO" y las habituales notas periodísticas preparadas por el equipo que trabaja junto a Don Francisco: una doma de leones en calle Lira, acrobacia en bicicleta entre los edificios de Alameda con Lira; Marlene, contorsionista brasileña de 11 años de edad y muchas otras cosas.

Participan también como atracción musical Patricio Renán, Humberto Lozano, la sensacional Orquesta Mimica de Tangos del conjunto Igualdad y Trabajo.

Para la transmisión directa desde Ecuador, viajarán a Quito el Periodista Ernesto Carmona y Romualdo Retamal.

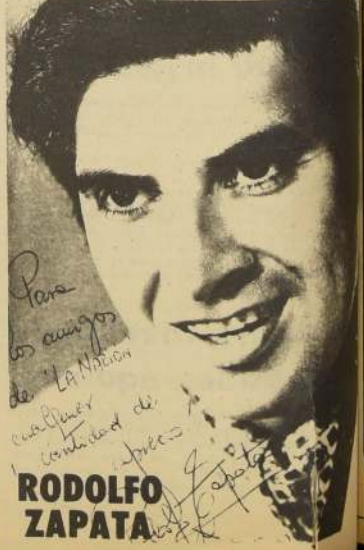
Este programa será con interesantes atracciones musicales, notas periodísticas, concursos millonarios.

Mientras tanto, Mario Kreutzberger y el director Arturo Nicoletti realizan las últimas gestiones para viajar en el transcurso de esta semana.

REGALOS PARA MATRIMONIOS Y SANTOS
CASA JAPONESITA
MONEDA 1000
PASAJE EDUARDO LUCAL 1070
CREDITOS



Rodolfo Zapata dejó ese recuerdo para "La Nación". Es argentino. Nació el 10 de Mayo de 1932. Es famoso con el tema "La Gorda" un tema argentino que tiene más de 60 versiones. Ha grabado películas: "La Gorda" y "El Gaucho con Pato". Buenos Aires es artista de Radio y Televisión. Que hay publicado para todo, por eso admite la protesta.



Para los amigos de "La Nación" Rodolfo Zapata.